

DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA:
DEBRECEN, JÓZSEF KIRÁLYI HERCEG-UTCA 1.
TELEFONSZÁMOK: 27-89. SZ. (SZERKESZTŐSÉG).
17-88. SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

KELETMAGYARORSZÁGI
NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: HAVONTA 2.40 P. NEGYED-
ÉVRE 7 P. FÉLÉVRE 14 P. ÉVENTE 26 PENGÓ.
KÜLFÖLDRE: A FENTI DIJAK KÉTSZERESÉ.
EGYES SZÁM 10 FILLÉR, VASÁRNAP 20 FILLÉR.

IX. ÉVFOLYAM, 178. SZÁM.

DEBRECEN, 1932. AUGUSZTUS 7. VASÁRNAP.

ARA: 20 FILLER.

Mi lesz Németországban?

Ma egy hete az egész világ érdeklődése Németország felé fordult, a német választásokról jövő híreket várták mindenfelé, mellettük eltörpült minden más esemény. Teljesen érthető is volt ez a nagy várakozás, hiszen a német birodalom politikájában radikális változást ígért, mégpedig bel- és külföldi viszonylatban egyaránt. Nos, ez a választás megtörtént, de nem tisztázta a helyzetet. A sok párt között szétforgácsolódtak a szövazatok és nem hogy egy párt, de a programjuk rokonsága alapján egytáborba tartozó pártcsoporthoz sem tudott egyik sem abszolút többséget szerezni, ami pedig elkerülhetetlen a kormányzás normális viteléhez.

A választás napja lezajlott, de sajnos, nem lehet várni azt, hogy ezzel lezárultak az egymással szembenálló pártoknak az utóbbi hetekben, sőt hónapokban sorozatosan vívott összeütközései, amelyek már sok emberlelőzötöt követeltek és különösen vasárnaponként valóságos uccai harcokká fajultak. A pártszervevények hevesége előreláthatólag a közeljövőben még nem fog mérséklődni, hiszen az ellentétek kiéleződését a választás nem csökkentette, sőt inkább attól lehet tartani, hogy az még fokozódni fog.

Ami a parlamenti helyzetet illeti, a pártok mai számaránya nagyon meg fogja nehezíteni a kormányzást. Szinte lehetetlennek látszik olyan pártcsövetséget összehozni, amelynek többsége lehetne. A nemzeti szocialisták a velük rokoni nemzeti néppárttal és egy-két kisebb csoporttal megerősödvé sem érik el a többi pártok mondatumszámát és csak abban az esetben kormányozhatnának, ha még legalább a centrumpartot segítő társnak megnyerik. A közepén levő polgári pártok ereje még kisebb, olyan összetételű kormány tehát, mint amilyen Brüningé volt, egyelőre elképzelhetetlen. Az pedig, hogy a nagyságban második helyen álló szociáldemokrata párt szerezen magának támogatásokat esetleg kormányalakítás végett, ismerve a polgári pártok felfogását, teljesen kizárt dolog. Ilyen helyzetben alig látszik valószínűleg más, minthogy az egész jobboldal a mostani Papenkormányhoz csatlakozik, amelynek van egy pár híve máshonnan is, vagy pedig rövidesen bekövetkezik egy újabb választás. Ebben azután már csak a nagyobb pártok mérnök össze ismét erejüket, a kisebbek pedig csak statisztikának a nagyobbak harcához.

Végeredményben a németországi választás jelentős, de mégis csak egy fejezete a mai világtörténelmi idők folytonos hullámzás-

Legújabb hírek az Olimpiászról a 7. oldalon

A Kreuger botrányba belebukott a svéd kormány

Kiderült, hogy a svéd miniszterelnök pártja részére
a múlt nyáron Kreugertől pénzt fogadott el

Stockholm, augusztus 6. A király egészen váratlanul megszakította nyári tartózkodását és ma reggel ideérkezett, hogy résztvegyen a a rendkívüli koronatanácsban, amely a kormány lemondásával foglalkozik.

Eckman miniszterelnök átadta lemondását a királynak. A lemondott miniszterelnök helyébe Ham-

rin eddigi pénzügyminisztert nevezték ki miniszterelnökké. Hamrin miniszterelnök egyelőre megtartja a pénzügyi tárcát is.

Stockholm, augusztus 6. Hivatalos jelentés szerint Eckman miniszterelnök azért mondott le, mert ez év februárjában Kreugertől a

néppárt céljaira, amelynek a volt miniszterelnök vezére volt, 50 ezer koronát fogadott el. Az összeget visszafizették a Kreuger csődbizottságnak.

A néppárt a múlt év július havában hasonló összeget fogadott el Kreugertől, amelyet szintén visszafizettek.

Tombol a politikai terror Németországban

Hitler a kormányba való bevonulásról tárgyal

Párizs, augusztus 6. A Havas-iroda berlini tudósítója jelenti, hogy Hitler nagy titokban Berlinbe érkezett. Hitlernek az a szándéka, hogy Schleicher tábornokkal tárgyalásokat folytasson. Nemzeti szocialista körökből eredő hírek szerint Hitler Schleicherrel a német kormány átalakításáról akar tárgyalni.

Berlin, augusztus 6. Berlinben is tombol a terror. A birodalmi lebozósövetség egyesületének háza elé gyújtóbombát dobtak, amely felrobbant és több helyiséget elpusztított. Kielben a Karstadt-féle áruházba több kézigránátot dobtak. Mülheimben a munkásotthon ablakán keresztülhajítottak bombát, amely nagy pusztítást vitt véghez. Boroszlóban Eckstein dr. szocialista ügyvéd hálószobáját rombolta össze egy bomba. Braunschweigben a munkásnegyedben nagytömegű dinamított robbantottak fel. Huszonegy ház megrongálódott, 300 ablak beuzódott. Több ember megsebesült. Valószínűleg horogkeresztes merényletről van szó. Altonában a halászkok tűzjelző állomását riasztották fel, minden ok nélkül. A tetteseket elfogták. Schwerinben bevették a szocialista ujság kirakatablakát. Ortelsburgban egy koresmárosnak és a pénzügyi hivatalnak házába bombát dobtak. Anklammban a nemzeti szocialisták vezetőjének

házába belöttek. Négy ember megsebesült. Hindenburgban kommunisták megsebesítettek egy nemzeti szocialistát.

EGY KOMMUNISTA
CÉLTÉVESZTETT GOLYÓJA
HÁROM ARTATLAN EMBERT
SEBESITETT MEG

Anklam, aug. 6. Az elmúlt éjszaka ismeretlen tettesek 5-6 lövést adtak le az egyik itteni nemzeti szocialista vezér lakása irányában. A lövések azonban célt tévesztettek és egy szociáldemokrata lakásába hatoltak be, megsebesít-

vén annak 11 éves kisfiát, kislendnyát és a gyermekek nagyanyját. A rendőrség a nyomozás alapján a merényletben való részvétel gyanúja miatt őrizetbe vett egy kommunistát.

A KÁVÉHAZBAN
LÖTTEK AGYON EGY NEM-
ZETI SZOCIALISTÁT

Chemnitz, aug. 6. Az elmúlt éjszaka a Herold kávéházban agyonlöttek egy nemzeti szocialistát. A rendőrség elfogott még az éjjel folyamán főbb embert, akik a kommunista táborhoz tartoznak.

Eredmény nélkül tért vissza a magyar delegáció Bécsből

Messzemenő ellentétek mutatkoznak a magyar és osztrák álláspont között.

Bécs, aug. 6. A magyar kereskedelmi delegáció szombaton visszatért Budapestre, ahová a jövő hét második felében várják az osztrák kiküldötteket. A közbeeső időt a tárgyalási anyag áttekintésére és arra használják, hogy jelentést te-

gyenek a kormánynak. — A modus vivendi megkötése óta be-
ható tárgyalás folyik a végleges szerződés ügyében. Egyes pontok tekintetében messzemenő ellentétek mutatkoznak. Tekintettel erre a magyar delegáció azt a javaslatot tette, hogyha a modus vivendi lejártáig rendelkezésre álló rövid idő alatt nem sikerülne a végleges szerződést tető alá hozni, csatolják a mostani modus vivendihez az újabb, lehetőleg hosszabb időre szóló ideiglenes megegyezést.

mutató képének. Jelentős, mert igen sokat számít a közös munkát igénylő gazdasági helyzetben. Németország közreműködése jelentős, mert a leszerelési kérdés szinte ezen mulik. Ezeknek a nagy ügyeknek érdekében kívánatos az egységes német politika, az olyan

politika, amely kiveszi részét a közös munkából. Ezt várja a világ Németországtól annak érdekében, hogy végre már esökkenjenek a mindnyájunkat sújtó nagy bajok és legalább lassan emelkedjünk abból a nagy mélységből, amelybe sülyedtünk.

Meghalt a mezőcsáti képviselő, a kerületben Purgly földművelésügyi miniszter lép fel

Budapest, aug. 6. Édes Antal gazdasági főtanácsos, országgyűlési képviselő, aki a második nemzetgyűlés óta egységespárti programmal képviselte a borsodmegyei mezőcsáti kerületet, szombat reggel 9 órakor rövid szenvedés után

meghalt. Budapest, aug. 6. Az egységes párt az elhunyt Édes országgyűlési képviselő helyébe Purgly Emil földművelésügyi minisztert jelölte a mezőcsáti választókerületbe.

Burgonyából és tengeriből nyolc-nyolc millió mázsával nagyobb a termés

A legújabb termésjelentés adatai.

Budapest, aug. 6. A földművelésügyi miniszter szombaton kiadott jelentése szerint a buza aratását befejezték. Országos átlagban 5.68 mm. összesen pedig mintegy 15.338.400 mm. buzatermés várható. A mostani becslés szerint a folyó évben a mult és végleges termésnél mintegy 3.906.700 métermázsával gyengébb buzatermés számíthatunk.

A rozs hordása és cséplése szintén folyamatban van. A két héttel ezelőtti kilátások ismét javultak. Összesen mintegy 20.801.200 mm. rozstermés remélhető.

Az árpa hordása befejeződött. Mintegy 6.428.900 mm. a folyó évi

valószínű árpatermés. Az utolsó becsléssel szemben mintegy 2.704.400 mm. zabtermést várnak.

A tengeri erőteljesen fejlődik. Igen jó termésre van kilátás. Összesen mintegy 23.033.300 mm. termés remélhető, ami közel 8 millió mm.-val több, mint a mult évben.

A burgonya korai fajtái már piacra kerültek. Az ezévi valószínű burgonyatermés 22.797.900 mm. tehát több mint 8 millió mázsával több, mint a mult évben.

A cukorrépa vetésterülete kisebb, mint az elmúlt esztendőben, ennek megfelelően tehát 8.825.500 mm. cukorrépa termésre lehet számítani.

Orkányszerű hossz a newyorki tőzsdén

London, aug. 6. A newyorki tőzsdén orkányszerű hossz söpört végig olyan vételkedvvel, amint az

utóbbi 3 év alatt nem volt példa. Mintegy fél óra alatt 600 ezer darab részvény cserélt gazdát.

Változatos előadások a Nyári Egyetem programjában

Szombaton délelőtt „A magyar költői stílus fejlődése” címen tartott nagyszerű előadást Juhász Géza, a kiváló irodalomtörténész. Utána az átöröklés rejtelméről tartott nagy tudásra és önálló kutatásra valló előadást dr. Zih Sándor, a debreceni egyetem kitűnő magántanára — majd dr. Mendöl Tibor, a Földrajzi Intézet tanársegéde fejezte be az Alföld földrajzáról szóló érdekes előadásorozatát.

Délután Giuseppe Macherioni, olasz újságíró tartott előadást a fascizmusról, dr. Tassy Ferenc tolmácsolásával. Rámutatott arra az előadón, hogy Olaszország mai nagybatalmi állását kizárólag a fascizmusnak és az ezt megteremtő Mussolini politikai zsenijének köszönheti.

Este vitéz Haász Aladár dr., min. tanácsos tartotta meg olasz nyelvű előadását „A magyar kultúra szervezőtől”. Érdekes történeti visszapillantás után a háború utáni intézményeket és törvényeket ismertette, különösen kiemelve a magyar specialitásokat, a magyar kultúra önálló alkotásait. Előadását a Déri múzeum stílusos előadási termét zsufolásig megtöltő közönség nagy lelkesedéssel fogadta s az olasz hallgatók nevében Enzo Bellavigna köszönte meg formás beszéddel, míg a magyar közönség és az Egyetem nevében dr. Hankiss János professzor mondott köszönetet az előkelő vendégnek, akit külföldön is előnyösen ismernek.

Utána — a nap méltó befejezése képen — a fascizmus kilencedik évének alkotásait ismertető „Anno IX.” című filmet mutatták be. A debreceni közönség erre az alkalomra zsufolásig megtöltötte a Déri múzeum hatalmas előadótermét és a filmet a legnagyobb érdeklődéssel nézte végig.

A filmet Wallisch Oszkár egyet. lector vezette be s magyarán nagy hozzáértéssel. Az emelkedett hangulatu estélyt az Arany Bika Bocskai-teremben vacsora és tánc követte.

A hétfői program.

Hétfőn délután 6 órakor dr. Pukánszky Béla, a Tudományos Akadémia tagja tart nagy érdeklődéssel várt előadást. Az irodalmi kutatás újabb nézőpontjait —ról. Tíz órakor Wallisch Oszkár egyetemi lector kezdi meg előadásait a „Magyar irodalom nagyjai”-ról, vetített képekkel, míg Pukánszky Béla előadása előtt, 5 órakor, Hankiss János tartja első magyar nyelvű előadását: „Új irodalom szemlélet felé”. Schwalm Amadé, budapesti egyetemi magántanár hétfőn 9 órakor kezdi meg „Magyarország és népe” c. előadás-orozatát.

Hétfőn este vacsora után a Nyári Egyetem hallgatói cserkész táborba hivatalosak a Csónakázó tónál.

DEBRECEN VÁROS SZANÁLTA A SEGÉLYEKET

Mint minden évben, az iskolán kívüli népnevelési bizottság az idén is azzal a kérelemmel fordult Debrecen város polgármesteréhez, hogy a népszerű főiskola jövő évi segélyezésére 300 pengő segélyt állítson be a költségvetésbe, illetve erre vonatkozóan pártoló előterjesztést tegyen a közgyűlésnek. A tanácsi értekezlet most foglalkozott ezzel a kérelemmel s azt elutasította. Az értekezlet ugyanis arra az álláspontra helyezkedett, hogy Debrecen városának mai súlyos anyagi helyzetére való tekintettel éppen a segélyek megszüntetésére, vagy legalább is csökkentésére kell törekednie. Így azután a város vezetősége nincs abban a helyzetben, hogy a segélyezésre vonatkozóan pártoló előterjesztést tegyen a közgyűlésnek.

Egy nagyváradai vendéglőst két kéjgyilkossággal vádol a felesége

A fiatalasszony férjruhában nyomozott férje viseletes dolgai és kalandjai után.

A nagyváradai rendőrség tegnap délelőtt letartóztatta Papp Zoltánt, az Angol Kert című vendéglő tulajdonosát, aki ellen saját felesége megdöbentő vádakot sorolt fel. Papp Zoltánné

kétrendbeli kéjgyilkosság elkövetésével vádolja férjét s az első pillanatban nem lehet tudni, hogy egy rossz családi életet élő asszony bosszújáról vagy pedig tényleg szenzációs bűntényről van szó.

Papp Zoltán vendéglős magas, karcsú fiatalember, akinek már ezideig is meglehetősen sok körülötte lezajló botrányban volt része. Nemrégiben egy fiatal leány feljelentést is tett ellene a rendőrségen. A leány feljelentése szerint a

fiatal vendéglős késsel a kezében kényszerítette, hogy beleges szenvedélyének alávesse magát.

Papp felesége egyébként látva férje különös és elváltozott viselkedését, kétszer egymásután kísérelt meg öngyilkosságot. Egy alkalommal pedig férjét, mikor az egy asszonnyal sétált, súlyosan inzultálta az uccán. Ekkor ugyanis a feleség férjruhában öltözve tartotta szemmel férjét és az első al-

kalommal mindjárt meg is pofozta. Később egy magányos vállalat végignyomozta a feleség megbízásából Papp multját. A nyomozás adataiban Pappné olyan súlyos dolgokat látott, hogy erről jelentést tett a rendőrségnek.

Az asszony kihallgatása során elmondta, hogy férje lelkét két kéjgyilkosság terheli. Az egyik állítólag 1924-ben történt és ennek az áldozata az a kisleány, akit a Bónékutnál a kéjgyilkosság biztos jeleivel holtan találtak.

A másik kéjgyilkosság 1930 májusában a Krager-féle vendéglő mellett történt, a vasull sin mellett.

Ezt a fiatalembert az asszony állítása szerint Papp

ismeretlen néreggel megmérgezte, kifosztotta s beteges hallamának kielégítésére használta fel.

Az asszony egyébként kijelentette, hogy nem tudja tovább hallgatni férje bűneit és ezért jelentette fel és hagyta ott.

A rendőrség az ügyben tovább folytatja a nyomozást. A napokban fogják Papp Zoltánt feleségével szembebeszteni és ettől a kihallgatástól nagyon sokat vár a rendőrség.

Egy autótülkölés, mely öt és félezer pengőbe került

Hátulról dudált az autó vezetője, megbokrosodtak a lovak és balesetet idéztek elő.

Még 1928 május 7-én történt, hogy a Biharkeresztes-bojti országúton Mészáros Lajos terményvásárló öt mázsa búzát fuvarozott az állomás-hoz. A búzát három lovaszekerre vitte. A szekér derekán, a búzas zsákok tetején ült Mészáros Lajos, míg Haszn Károly kocsis gyalog hajította a lovakat. A vasutállomás közelében, ott, ahol az uttest 90 fokban hajlik, mintegy 50—100 méter távolságban egy sebesen haladó autó tünt fel a kocsi háta mögött és többször egymásután rádudált a szekérre. A tülköléstől a lovak megbokrosodtak. Haszn Károly kocsis megpróbálta a megbokrosodott lovakat megfékezni, de ez nem sikerült. Közben a nagy iramban rohanó szekér tetejéről Mészáros Lajos leugrott és súlyos sérüléseket szenvedett. Először a jobb lába s huzamosabb ideig teljesen munkaképtelenné vált. Mészáros Lajost hosszabb ideig kezelték a debreceni sebészeti klinikán és az Országos Betegsegélyező Intézet-től segélyt és ápolási költségeket kapott. Az OTI Mészáros felgyógyulása után pert indított a gépkocsi vezetője: dr. Rejtő József ellen, mert több tanu igazolta, hogy az ő általa vezetett autó tülkölésétől bokrosodtak meg a lovak s így történt a baleset. A debreceni törvényszéken dr. K. Nagy Zoltán ítéletet is hirdetett, melyben megállapította, hogy a balesetet a gépkocsi vezetőjét terheli a felelősség és a bejelentett költségeket, mintegy 2265 pengőt, meg is ítélte az OTI-nak. Azonkívül kötelezte az alperest a kamatok megfizetésére is. Az OTI-nak a bíróság a havi kamatokkal együtt így összesen 5486 pengőt ítél meg.

Az ítélet ellen az alperes fellebbezéssel élt a kir. ítéletáblához, melyben hangsúlyozta, hogy a szerencsétlenségért nem őt terheli a felelősség, hanem a szekéren ülő Mészáros, mert az minden ok nélkül ugrott le a szekérről, mert hisz ő a leugrás alkalmával 100—150 méternyi távolságra volt a szekértől. Egyébként is — mondja az orvos a fellebbezésben — a lovak az állomás körül bokrosodtak meg, ahol sipoló mozdonyok, vonatok, az autók tömege száguld. A szekér előtt, oldalról, mindenütt futottak a sebesen járó autók. Kizártnak tartja, hogy az ő tülkölésétől bokrosodtak volna

meg a lovak. Kérdezi a fellebbezésben, hogy mi lett volna akkor, ha ő nem dudál? Akkor az lett volna a baj. És vajon a bíróság megítélné-e az OTI keresetét, ha a lovak egy katonai repülőgép bugásaitól bokrosodtak volna meg? Tiltakozik a fellebbezésben az ellen, hogy őt a költségekben marasztalja a bíróság, mert ez teljes anyagi összeroppanást jelentene őrá és családjaival együtt földönfutóvá válna. Az érdekes ügy legközelebb kerül tárgyalásra.

Mozgósínházak műsora:

Ma, vasárnap, augusztus 7-én:

VIGSZINHAZ vasárnap 5, 7 és 9 órakor, hétfőn 7 és negyed 10 órakor	„Héberék és négerék”. Vigjáték. Kísérő: Ham a tengerész és Híradók.
URANIA vasárnap 5, 7 és 9 órakor	„Gróf Monte Christo”. Kísérő: Cinci hangos trükkfilm. Híradók.
APOLLO vasárnap 5, 7 és 9 órakor	„Omár” 10 fejezetben. Dráma. Kísérő: „A sátni fivére”.

A MAGYAR ÁLLAM ELLEN IZGATOTT EGY OROSZ ÁLLAMPOLGÁR.

A nyirbátori csendőrség szombaton délelőtt Debrecenbe szállította Doreffei Tamás, nyirbátori lakos, orosz állampolgárt, aki a nyomozás eddigi adatai szerint a magyar állam ellen izgatott. Doreffei Tamás a mult nap az egyik bátori kocsmában iddögölt, miközben vitába elegyedett a vendégekkel. A vita során állítólag becsmerlő szavakkal gyalázta a magyar nemzetet. A gyanusított a kihallgatása alkalmával tagadta az ellene emelt vádakot, de a tanuk általában terhelően vallottak rá. Kihallgatás után Doreffei Tamás előzetes letartóztatásba helyeztetett és leltarták a debreceni kir. ügyészség fogházába. Amennyiben bebizonyosul ellene az izgatás és a nemzetgyalázás vádjai, eljuttatják a büntetés kitétele után — tisztják az ország területéről.

Statáriális eljárás fenyegeti a gyujtogatással gyanúsított nagykereski földbirtokost és gazdasági cselédjét

A gyujtogatások még a múlt évben történtek. — Tóth József gazdasági cseléd vallomása szerint a gazdája ösztönzésére gyujtotta fel a kazlakat és a gépeket. A felgyujtott értékek a Magyar-Francia Biztosító R. T.-nél voltak biztosítva

Dr Mező Sándor ügyészségi elnök vasárnap dönti el, hogy a gyanúsítottakat statáriális bíróság elé állítják-e, vagy csak hitelezési csalás büntette címén vonják felelősségre.

A gyanúsított földbirtokos határozottan tagadja a vádat.

Szenzációs bűnyűben folytatott nyomozást az elmúlt napokban a csendőrség a biharmegyei Nagykerekiben. Gyujtogatásról, amely tudvalevően már több, mint másfél évtized óta a statáriális bíróság elé tartozik. A nyomozás során két nagykereski lakost vett őrizetbe a csendőrség és nem lehetetlen, hogy a gyanúsítottakat a debreceni törvényszék statáriális bírósága elé állítják.

ÉJSZAKAI TÜZ A TANYÁN

Még a múlt év derekán történt, hogy egy éjszaka nagy tűz támadt a Nagykerekiben határában levő tanya közelében. Itt volt a Papszásztanya, melyet Bognár András gazdálkodó bérelt. A harangot félreverték a községben s mindenki a tűz színhelyére sietett, hogy segítsen az oltásnál. Előkerült Bognár egyik gazdasági cselédje, Tóth József is, aki addig a Papszász-féle tanyán aludt. Tóth szintén kivette részét az oltásból, de sokat már nem segített, mert a sok termény és a gépek odaégették. A kár több ezer pengőre rugott.

Az érdekelték azzal vizsgáztatták, hogy majd megtérül a kár, hiszen a gépek is, a termények is biztosítva voltak a Magyar-Francia Biztosító Társaság debreceni fiókjánál.

A csendőrség lefolytatta a tüzeset ügyében a nyomozást, de pozitív eredményre a tűz okát illetően nem jutott s így meg kellett elégedni azzal, hogy a tüzveszedelmet véletlen okozta.

UJABB ÉJSZAKAI TÜZ

Néhány hónappal később, a jelentés szerint 1931 december 4-én újabb tűz támadt Nagykerekiben határában. Ezúttal a Lakatos-féle tanyán szökött fel a »vörös kakas« és rengeteg menyiségű lenszalma borult lángba. A félrevert harang szavára ismét eljöttek házaikból az emberek és hozzáfogtak a tűz oltásához. Sajnos, sok eredményt most sem tudtak elérni és mintegy 4.250 métermázsza lenszalma porráégett.

A Lakatos tanyánál szintén érdekelve volt Bognár András, aki a tüzesetet megelőzően bebiztosította a lenszalmit. A megindult nyomozás ezúttal is csak a negatív megállapítással végződött, hogy a tüzet a véletlen okozta.

A GAZDATISZT LEVELE A CSENDŐRÖKHOZ

Mintegy két héttel ezelőtt vártan fordulat állott be a titokzatos nagykereski tüzek ügyében. A csendőrség újabb nyomozást indított és több kihallgatást eszközölt. — Eleinte nem tudták, hogy mi a magyarázata ennek az újabb nyomozásnak, a rejtély azonban csakhamar kiderült. — Kitudódott ugyanis, hogy július hó második

felében Róth Pál gazdatiszt levélben feljelentést tett a titokzatos tüzesetekkel kapcsolatban. Róth a levélben annak a gyanújának adott kifejezést, hogy úgy a Papszásztanyán, mint pedig a Lakatos-féle tanyán gyujtogatás történt.

A csendőrség, úgy látszik, maga sem látta tisztázottnak a két tüzes haladéktalanul bevezette a nyomozást, melynek során először is Bognár András gazdasági cselédjét, büntetett előéletű Tóth Sándort idézték be kihallgatásra.

TÓTH JÓZSEF BEISMERI A GYUJTOGATÁST

A kihallgatás alkalmával Tóth József eleinte nem akart tudni semmiről. Később azonban többször elszóla magát, majd pedig a keresztkérdésektől megzavarodva, beismerő vallomást tett. Tóth elmondta, hogy amikor ez éjszaka a tanyán ült ki a tűz, ő előzőleg a kazlak közé lopózott. Itt félig elszívott egy cigarettát,

majd a cigarettá végét kenderkőbe göngyöltte és az egyik legnagyobb kazalba dobta.

Azután hazament és lefeküdt. Titokban várta, hogy mikor fog megszólalni a félrevert harang. Mikor meghallotta a harangot, ő is felkelt és részt vett az oltásnál, nehogy távolmaradásával bárki is gyanút keltsen.

Tóth József azt állította, hogy a gyujtogatást nem a maga elhatározásából cselekedte, hanem gazdája bujította fel a bűnös tette.

BOGNÁR DEBRECENBE UTAZIK

A további kihallgatás során Tóth József elmondotta a lenszalma meggyujtásának előzményeit is. Szerinte

ebben az esetben is Bognár biztatta fel őt.

Egy este ugyanis Tóth a Bognár kocsián ült, aki éppen Debrecenbe akart bejönni. A gazdasági cseléd vallomása szerint Bognár egyszer csak odafordult hozzá és így szólott:

— Nézze csak József, én most este bemegyek Debrecenbe, maga meg gyujtsa fel a Lakatos tanyán levő 200 szekér lenszalmit. Ha minden sikerült, a szolgálatért kap tőlem hat métermázsza búzát és két malacot. ... Csak aztán ügyesen végezze a dolgát, nehogy megnevezjen valakit a csendőrség, vagy a biztosító.

Ezen az estén Tóth, aki nemsokára leszállt a kocsirol, a megbízásnak megfelelően elvégezte a kazlak felgyujtását. A Magyar-Francia Biztosító Társaság kimutatása szerint

a Bognár tulajdonát képező gépek, szalmakazlak 47.240 pengőre voltak a debreceni

fióknál biztosítva.

BOGNÁR SÁNDOR TAGADJA A VÁDAT

Természetesen nyomban kihallgatta a csendőrség Bognár András gazdálkodót is, aki azonban határozottan kijelentette, hogy semmiről sem tud. *Tóth vallomására csak annyit jegyzett meg, hogy az teljesen valótlanság. Lehet, hogy gyujtogatott, de semmi esetre sem az ő megbízásából. Sőt ő egyenesen utasította a cselédjét, hogy vigyázzanak a gépekre és a szalmakazlakra.*

A nyomozás folyamán azonban a csendőrök azt állapították meg, hogy a gyujtogatás elsősorban Bognár András gazdálkodónak volt az érdeke s ezért a gazdasági cseléddel együtt őt is őrizetbe vették.

A GYANUSÍTOTTAK A DEBRECENI ÜGYÉSZSÉGEN

A nagykereski csendőrség szombaton délelőtt kísérte be Debrecen-

be Bognár Andrást és Tóth Józsefet. A két súlyos bűncselekménnyel vádolt férfit a kir. ügyészség leutalták a fogházba. A csendőrség azonnal

részletes jelentést tett a nyomozás eredményéről dr Mező Sándor kir. ügyészségi elnöknek, aki még szombat délelőtt magához vette az összes aktákat és megkezdte az iratok tanulmányozását.

Az ügyészségi elnök egyébként jelentést tett az ügyről a főügyészségnek is.

A gyujtogatás, mint olyan, 1914 óta a statáriális bíróság elé tartozik. A döntés dr Mező Sándor ügyészségi elnök kezében van. Ha ugyanis ő úgy látja, hogy itt nem biztosítási csalás, hanem közönséges gyujtogatás büntette forog fenn, akkor indítványt tesz az ügynek statáriális uton való lefolytatására.

Értesülésünk szerint egyébként szombaton délután

Preinesberger Jenő vizsgálóbíró elnök és dr Mező Sándor kiutazott Nagykerekibe a helyszínre.

E helyszíni szemle alapján állapítják meg, hogy a tavalyi gyujtogatás idegen vagyont is veszélyeztetett-e? Ha ugyanis csak Bognár értékei voltak veszélyben, akkor lényegesen enyhébb elbírálás alá esik a bűncselekmény és esetleg nem is kerül sor a statáriális bíróság összehívására.

Mező Sándor ügyészségi elnök döntése vasárnap délelőttre, legkésőbb hétfő délelőttre várható. Ha az ügyészség elnök gyujtogatás büntetést látja fennforogni, akkor már össze is ül a statáriális bíróság, amely dönteni fog Bognár Andrást és Tóth József sorsáról.

A vasárnap megszentelése

Hítvédelmi szakosztályi ülés.

A Debreceni Kálvinisták Temp-lomegyesületének Hítvédelmi Szakosztálya az egyesület fennállása óta minden hónap első péntekén szakosztályi gyűlést tart. — Az augusztus havi gyűlés az egyház tanács termében ment végbe.

Siposs Imre központi lelkész szép imádsága után dr Balla Bertalan városi tanácsnok, szakosztályi elnök üdvözölte a szép számmal megjelent érdeklődőket és az összejövetel előadóját Magyar Bertalan h. lelkész, ki a Vasárnap megszenteléséről tartott nagy értékű előadást. Előadásában rámutatott, hogy az emberre nézve ma sem lehet biztosabb tükröz, mely hivelben tükrözne az ember lelki arcképe, mint Isten törvénye, amely mellett a mai ember szeret közömbösen elmenni, vagy rajta egyszerűen tul teszi magát. Ilyen visszavetelés különösen a vasárnap megszentelésénél történik. Beszél az isteni szombatiról, az izraelita szombatról, kiemelte, hogy a zsidóság rugalmassága és szívóssága főként vallásához, az Isten törvényéhez való szigorú ragaszkodásban, a szombat megszentelésében keresendő, a keresztyén szombatról sajnálattal állapította meg, hogy a népnek a vezetői nem teljesítik ez irányú kötelességüket, nagyon sokan nem szolgálnak tündöklő példák, akiknek a nyomát ezen a téren is százan és ezren is követnék. Megemlékezett az angol nép vasárnapjáról, ahol vasárnap még a forgalom is szünetel, ahol mindenki szegény és gazdag, vezető állásban lévő s a társadalom fundamentumába beépített is egyaránt siet az Isten házába. Szólt a ko-

molyan vallásos angol vezetőszerepéről, a kevésbé vallásos, vagy közönyös némettel szemben. Kifogásolta, hogy társadalmi egyesületek istentiszteleti időben rendeznek ünnepélyt, középületek felavatása, leventék kiképzése igen sok helyen, ifjusági mozielőadás ebben az időben történik. Szólt a lelki szombatról, hogy a vasárnap ne legyen csak megszokás, vagy közhely, hanem legyen meg a vasárnapnak a lelke is, melyeknek az átélése érlel bennünket az örökkévaló mennyei szombatra.

A mindvégig nagy figyelemmel hallgatott előadásért a Szakosztály nevében dr Balla Bertalan mondott köszönetet. Az összejövetel Siposs Imre központi lelkész, Temp-lomegyesületi titkár záróimájával ért véget.

MA VAN A BÉRLŐGYÜLÉS

A Debrecen és Vidéke földbéri gazdasági helyzetük megbeszélése végett ma, vasárnap délelőtt fél 11 órakor Vásáry József felsőházi tag elnöke alatt a város háza közgyűlési termében bérlőgyűlést tart. A bérlőgyűlés iránt igen nagy érdeklődés nyilvánul meg és azon való minél tömegesebb megjelenést ezuton is kér az elnökség.

— Ma a következő gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot: Kossuth, Piac u. 26. — Reménység, Csapó u. 22. Isteni gondviselés, Petőfi tér. — Csokonay, Mester u. 43. — Mátyás király, Nyilastelep, Márton Kálmán ucca 1.

NAGYSZABASU CSÁKY-EMLEKÜNNEPET RENDEZ A DEBRECENI KATHOLIKUS EGYHÁZ

E hó 28-án lesz kétszáz éve, hogy váratlanul siri álomra hunyta le szemét a váradi egyházmegye akkori bitorospüspöke, gróf Csáky Imre. Holttestét előbb az ő alapította szőlősi templom sekrestyéjében helyezték nyugovóra, majd elhalálása első évfordulóján nagy ünnepélyességgel áthozták Debrecenbe s itt helyezték el a templom alatt levő kriptában. Debrecenhez egyéb tekintetben is erős szálak fűzték Csáky bitorost, hiszen az ő közbenjárására kötelezte III. Károly király Debrecen város elöljáróságát, hogy templom, plébánia, iskola és ferences rendház céljaira alkalmas telket jelöljön ki. Ő nevezte ki az első plébánost is Debrecenbe Keczer István személyében, majd szerződést köt a piaristákkal, akikre rábízta mind a lelkipásztorkodást, mind az elemi oktatás végzését. Ilyenformán Csáky bitorost méltán lehet a debreceni katolicizmus megalapozójának nevezni. Érthető, hogy a debreceni katolikusok őszinte kegyelettel gondolnak rá állandóan s egészen természetes, hogy halálának kétszázéves fordulóját minden külső pompa és fény mellőzésével ugyan, de azért bensőséges és ünnepi keretek között akarják megülni. Az eddigi tervek szerint, mivel aug. 28-án ezidén vasárnapra esik, másnap, hétfőn reggel ünnepélyes rekviemot tartanak, amelyet dr. Lindenberger János ap. kormányzó pontifikál s amelynek keretében ugyancsak az apostoli kormányzó a szószékről emlékbeszédet mond. A gyászmise alatt a kitűnő Szent László Dal-egylet férfikórusa énekel. Az emlékünnepe részleteiről idejekorán értesítjük majd olvasóinkat.

Letartóztatták, mert álvégekkel manipulált a népjóléti

Budapest, aug. 6. A budapesti ügyészség okirathamisítás címén letartóztatta Surányi László nyugalmazott őrnagyot, aki ellen az a vád, hogy a népjóléti minisztériumban, ahol ellenőriznie kellett az állami tisztviselők özvegyeinek és árváinak járó temetkezési segé-

lyeket, álvégeket és álváakat vonultatott fel a pénztárhoz és ő igazolta, hogy az illetőknek valóban meghalt valamelyik hozzátartozója. Az ily módon kiutalt pénzeket Surányi vette fel. Az első megállapítások 10.000 pengőre becsülik a kincstár kárát.

Megfulladt a bölcsőben egy 3 hónapos kisleány

Halálos végű baleset a régi Téglavetőben.

Rejtélyes haláleset ügyében nyomoz a debreceni csendőrség. Az áldozat egy 3 hónapos kisleány, névszerint Tóth Katalin, akinek szülei a régi Téglavetőben, Targoncás uca 46. szám alatt laktak. Tóth Katalin augusztus 4-én éjjel a bölcsőjében megfulladt s mire a halálos balesetet észrevették, a gyermek már ki volt meredve.

A nyomozás során az a gyanu merült fel, hogy a gyermek mostohaapja, Rebman Gyula okozta

gondatlanságból a kis Tóth Katalin halálát. Rebman ugyanis a kérdéses éjjel egy nehéz párnát tett a gyerekre, aki valószínűleg emiatt fulladt meg. A kihallgatás alkalmával Rebman Gyula elmondta, hogy nem érzi magát bűnösnek, mert igaz ugyan, hogy párnát tett a gyerekre, de ezt is csak gondosságból cselekedte. Akkor éjjel már hűvös volt és nem akarta, hogy a kisleány megfázzon.

Pajkosné asszonyság nem kevésbé pajkos magánlaksértési pöre a debreceni törvényszék előtt

A bíróság 2 hónapi fogházra ítélte a vádlottat.

A debreceni törvényszéken szombaton délelőtt tárgyalta dr. Fülöp Károly szüneti bíró Pajkos Györgyné hajdudorogi lakos bűnügyét, kit magánlaksértés vétségével vádolt a kir. ügyészség. A vádat dr. Kádár István ügyész képviselte. A vádirat szerint a bűnyelv előzményei a következők voltak:

Még a múlt évben történt, hogy Lakatos György dorogi lakos megvette Cs. Nagy Antal házáat, amelyben addig a volt tulajdonos leánya,

Pajkos Györgyné lakott. Lakatos ki is fizette a vételárát és elhatározta, hogy be fog költözni a házba. Igen ám, de Pajkosné nem akart ki-menni a házból, úgy, hogy az új tulajdonosnak a hatóságához kellett fordulni. A hatóság azután lepecsételtette a lakást és eljárást indított Pajkosné ellen.

Az asszony azonban nem respektálta a lepecsételt ajtókat és a hatóság intézkedéseit, hanem egy szép napon, ez év májusában, feltörte a

pecsétet s bement Lakatos György házába, ahol ismét megtelepedett.

Ez a „pajkosság“ most két hónapi fogházba került Pajkos Györgynének. A szombati főtárgyaláson ugyanis kétségtelenül megállapítást nyert, hogy a vádlott asszony magánlaksértést követett el s ezért a törvényszék őt két hónapi fogházra ítélte. A bíróság egyben kötelezte Pajkos Györgynét, hogy a lakást nyolc napon belül ürítse ki és a helyiségeket adja át Lakatos Györgynek. Az ítélet ellen a vádlott fellebbezést jelentett be a táblához.

Fotó

Meleg ellismerésben részesítették a győri amatőrök dr. Jáki Gyulát, a MAOSz. debreceni főtájkárát, ki a MAOSz. győri csoportjának megalakításában aktív részt vett. Győrben alakult a MAOSz. 12 csoportja, biznyságára a vidéki amatőrfényképezés rohamos fejlődésének és a szövetség farsadagot és áldozatot nem sajnáló munkájának, ault a magyar fotoművészet fejlesztésére végéz. A győri MAOSz. szervezésében, az alakuló közgyűlés előkészítésében és sikeres lebonyolításában dr. Jáki Gyula főtájkárunknak országrésze volt, míg a szövetség pesti kiküldöttje, Dózsa Dezső előadásával hagyott maradandó nyomokat a győri amatőrök emlékeztében. Az alakuló közgyűlést másnap társas fotokirándulás követte, melyen mintegy 30 amatőr vett részt az eddigi 80 tag közül.

Felhívjuk mindazon amatőr társaink figyelmét, kik a Debrecen sz. kir. város által kiírt strand-fotopályázaton részt akarnak venni, hogy képeiket legkésőbb folyó hó 15-én, esti 6 óráig adják le Aszmann Ferenc ügyv. alelnöknel, Piac u. 27. sz. alatt.

A MAOSz. debreceni csoportja egyes kollakcióval fog szerepelni egy a budapesti országos versenyen, mint a soproni nemzetközi kiállítás. A kollektiót az egyesület bírálóbizottsága állítja össze a versenyek szabályainak megfelelőleg. Kérjük tagtársainkat, hogy képeiket szeptember 1-ig egyesületi helyiségünkbe hozzák fel. (Szent Anna u. 10., IV. em.)

Laci bácsi főnyereménye

Laci bácsi nyugalmazott jegyző. Egész életében másoknak, másokért dolgozott. Nem is tudott gyűjteni egyéb vagyont, mint egy kicsi házikót közel a Tisza-parthoz.

Kicsike volt ház s mosolygós szemmel nézett a szőke folyóra. A kertet övező szomorú füzek lehajló lombja a földet simogatta. Sóváran várva egy-egy áradást, hogy a szürke hab megcsókdossa... Bizony nem a legbiztosabb alapon nyugodott az a kis házikó, de a boldogság, amellyel telve volt, — megerősítette.

Két apró szobája ragyogott a tisztaságtól. Szinte árasztotta magából a lelket üdítő, frissítő levendula illatot. Ez Laci bácsi lú hitvese, a „Néni“ érdeme. A kert buján zöldelt. Keskeny utak hasogatták át s bőven tarkították a sok sarkantyú, székfü, mályvarózsa, szarkaláb s itt-ott egy-egy kakastarély. A messziről szemlélő — bizony — gyönyörű, tarka-barka keleti szőnyegnek hihetta. Ezért viszont Laci bácsi érdemel dicsekedést. Ott éldegélt egész nap virágai között.

El-elbeszélgetett velők. Mióta gyermekei kirópepntek meleg szeretettel párnázott fészükéből, ezeket becézgette.

Most is kedvenc helyén a legöregebb feglombosabb fűzfa alatt üldögél. Vigan eregetti a bodor füstöt megszínre érett tajték pipájából.

Örömtől fűlten beszél virágaihoz: látjátok, milyen jó, hogy nem hallgat-

tam rá. Hiszen elismerem én, hogy az asszony a ház lelke, de a férfi: az az esze. Ha rá hallgatók, lehetnének továbbra is koldusok... míg így gazdagok leszünk. Értitek, drága virágaim, gazdagok!

Nekilárral locsollak ezután benneteket... Nyertem! Értitek: főnyereményt nyertem! S pipáját újra gondosan megtöme, — peckesen kihuzza magát, arcán azzal a békés, nyugodt kifejezéssel, amely csak a „pénzesek“ kiváltsága s elindul a falu egyetlen pénzemberéhez, Rosenthal földbirtokoshoz.

Az történt ugyanis, hogy a „Néni“ az ősszel súlyos beteg lett. Bizony a sovány nyugdíjból nem tett szanatóriumra és professzorokra, már pedig a kövér körorvos erősen ezeket ajánlotta, no meg Laci bácsi még most is rajongva szerette mosolygó arcú, meleg tekintetű párját s bizony féltette ő nagyon a körorvos aspirinjéitől: hát nem volt mit tenni, mint egy kicsit megterhelni a házikót. Azzal vigasztalagata aggodalmaskodó párját, hogy legalább nem inog egy-egy áradás után, kicsi fészük, ha teher nyomja.

De, hogy legalább a reményük megmaradjon a kölcsön visszafizetésére, Laci bácsi egy kicsit lecsipelt az összegből s a Néni minden heves tiltakozása ellenére — házasságuk alatt először állva erősen sarkára — vett egy sorsjegyet.

És kihúzták! Még hozzá főnyereményt!

Laci bácsi lelkenedve bizonygatja ezt Rosenthalnak. Mutatja fehéren a feketét, — mert az öreg uszolás nem

egy könnyen adja be a derekát, hogy egy kis útiköltséget kicsikarhasson tőle. Biztos pénz... Kamatos kamattal visszadaja...

Másnap este már Pest fényes kirakatait, kormosfalu palotáit nézegette Laci bácsi dagadozó kibellet. Még egy nap és dúsgazdag ember. Beülhet ő is a fényes tükörlablakok mögé. Kaviárt és osztrigát ehét... reggelig mulathat...

De hát miért várjon ő erre holnapig? Van még egy kis pénzmag s holnap már lesz annyi, hogy bele fárad az olvasásába.

Végig sétált a körúton és a legfényesebb kávéháza benyitott...

Vacsorát rendelt, a javából. El is fogyasztotta jó étvágyal. A csikszemű cigány hamar megérezte a pénzszagot s addig-addig oldalgott asztala felé, míg egyszer csak azon vette észre magát Laci bácsi, hogy csak neki huzza a szebbnél-szebb szívhez szóló nótákat. De már erre Laci bácsiban is megmozdult a jó magyar vér s olyan mulatozást vitt véghez, hogy az egész kávéház őt bámulta — ami még jobban tiszelt Laci bácsiban a virtust. Azt a kiskésit neki! Megmutatja ő ennek a lanyhavérű Pestnek, hogy mulat a magyar ember!...

Másnap ragyogó arccal nyit be a bankba. Az ajtóban tőpörödött anyóka nyújtja könyörgőn a kezét elé, hogy adjon, ha Isten is adott neki. Már napok óta nem evett. Laci bácsi készséggel nyul zsebébe, de erszénye üresen, vádlón látong felé... Az anyóka reménykedő tekintetétől restelkedően mondja: no mindjárt, ha kijövök...

Bent előkelő gesztussal nyújtja át a sorsjegyet s majd széjjel veti az öröm, hogy a pénztáros előtt heverő bankó csomó mindjárt az ő zsebébe vándorol. Olyan hangon, mint akire a pénz egyáltalán nem gyakorol hatást, kéri a nyerevény kiadását. De azért lopva széttekint, hogy nem találkozik-e tekintete irigylő szemekkel. A pénztáros szentelven arccal olvassa le az összeget s Laci bácsinak még a szívverése is eláll.

Ugyanis egy kis sajtóhiba történt. A sors-e, vagy a szedőgyerek keze, elcserelette a számot. Nyert Laci bácsi, ha nem is főnyereményt.

Nyert egészen husz pengőt...

Ajánlottak is érte újabb sorsjegyet, mint szerencsés embernek, hátha megnyeri majd a főnyereményt... De Laci bácsi vérfagyasztó tekintetére sietve utalták ki a husz pengőt.

Laci bácsi támolyogva lépett ki az utcára.

Hejh, az az asszony! Mégis csak jó lett volna ráhallgatni. Hogy állítson most elébe azzal a husz pengővel...

Révedező szemmel nézett széjjel. Az öreg anyóka meg-meginogva vonszolta éhséggyötörte testét. Néha-néha egy-egy elhaladó felé remegve nyújtotta sovány kezét, de hiába.

Laci bácsi hirtelen az asszony után lohol. S a bámuló anyóka kezébe nyomja a husz pengőt s a könnytől fátyolos: „Isten fizesse meg“ mintha megacélozta volna izmait, — könnyű lélekkel, emelt fejjel elindult hazafelé...

Gayné, Edg.

„Ein csárdás, bitte...“

KARCOLATOK A NYÁRI EGYETEMRŐL

Kezdjük mindjárt az ismerkedési eseménnyel. Hét nemzet bábeli zavarában — nem tudtuk mivel kezdeni az estélyt. Csárdásra gondolni se mertünk: nem tudják az idegenek! Mekkora lón meglepetésünk, mikor az egyik olasz asszony odament a cigányhoz és bátoritanul, könyörgő tekintettel kapacitálni kezdte: Ein csárdás, bitte... (Elhöz már nincs mit hozzátenni, csak egy kurjantás volt rá a válasz: Hosszú legyen.)

IME SÖTÉT HAJAM ŐSZBE VEGYÜL MÁR

(avagy nyilatkozik a lányok kedvence)
Tassy Ferenc dr.-nak sok a gondja. Ő az olasz nemzet napszámosa. Mindenütt ott van, de különösen a lányok körül. Nem tehet róla: hívják. Alighogy betoppan a Gambinus sohasem csendes éttermébe, tíz lány is hívja: Professore! Szegény csak néz, néz, majd kiböki búsan: már eligérkeztem. De kár, sóhajjják a kis színyorinák és búsan neki látnak a makaróninak. Ő pedig jön búsan, de nem szólani és mutatja, hogy milyen sok a gondja: nézd, ime sötét hajam őszbe vegyül már.

EGY KIS FÉLREÉRTÉS...

Nyén is akad néha. Például. Az egyetem előtt állunk, fényképeznek. Mellettem áll egy mosolygószerű kis-lány. Megkockázatok egy gyöngén szerkesztett német mondatot. Elmosolyodik. Franciára fordítom a szót. Lesujtó kacagás a válasz: Kérem én debreceni vagyok. — Más. Beszélgetek az egyik svédrel. Leffler Béla professzorra terelődik a szó. Mit csinál most Stockholmban? — teszem fel a kérdést. — Több mint félmillió lakos van — hangzik a büszke válasz.

MELYIK A LEGSZEBB NYELV. A VILÁGON

Ezt is jó tudni. Az egyik szép szőke észlány, (akit mindenki finnek tartott eleinte), így nyilatkozik (franciául): Volt egy verseny a nyelvek között (hol és mikor, azt nem lehet tudni). Ezen az első díjat az olasz nyerte el, a másodikat az észlány, a harmadikat a francia. Beszéljen egy kicsit észtil, kérem kíváncsian. Meg is cselekszi, de siet utána tenni: Mikor éneklük, akkor szebb.

ÖREG EMBER NEM VÉN EMBER

Itt pedig nem Jókai-hősről van szó, hanem csak egy öreg olaszról. Hogy mi a neve, pontosan nem lehet tudni. Mindenki Dottore néven nevezi. Tassy szerint legkevesebbet alszik, többet mulat (saját maga szerint), és legfrissebb (mindenki szerint). Az olasz társaságnak egy kis tízennyéves gyermek mellett és Tassy után ő a kedvence.

AKI NEM HISZ A DÉLIBÁBAN

Ilyen is akad. Szerencsére csak a magyarok között. Erdélyi lány. Hitetlenül rázza a fejét: A, nincs ott kérem semmi. Azt csak úgy mondják nekünk. De azért jól mulat kinn a társaság a Hortobágyon. És hogy ne csak a Poustac-t lássák, bemutatnak nekik egy parasztházat is. Visszafelé jövet már nagyon magas a hangulat. A magyar és olasz nemzet tagjai versenyre kelnek: ki tud harsányabban dalolni. Állítólag nem dőlt el a küzdelem. Cserebogár, sarga cserebogár. Dr. Wallisch Oszkár lektor tanította meg nekik — gramfon segítségével. Tudnak már egy másik nótát is: Tele van a város akácfavirággal...

HOL TEREMNEK A LEGSZEBB LÁNYOK?

Erre a kérdésre egy svéd ad felele-

tet. Szétnéz a nemzetközi társaságban és ragyogó arccal feleli: — Mégis csak legszebbek a svéd lányok. De utána teszi: azért a magyarok is szépek. (Talan ezen az alapon csapja a szelet az egyik svéd a Nyári Egyetem kiváló pedagógiai képességű kis német lektor-nőjének, akiről senki sem akarja elhinni, hogy doktor.)

KÜLFÖLDI TANULMÁNYUT — DEBRECENBEN

Más nyáron külföldre mentek a debreceni nyelvcszakos egyetemi hallgatók. Most két nyomós ok miatt (devizahiány és gazdasági válság) csak a Déri muzeumba mennek. Aki olaszul, németül, vagy franciául akar tanulni, nagyszerű alkalmat találhat, hogy magát a nyelvekben tökéletesítse. Rengeg életrevaló debreceni diák használja ki ezt a nagyszerű alkalmat, csak akik máskor a legpraktikusabbak: a franciaszakos golyák nézik gyámoltanul, hogy milyen szépen beszél franciául a hallgatókkal más.

AZ ELŐADÁSOKON KÍVÜL

A Nyári Egyetem vezetősége nem elégszik meg az előadások nyújtotta

művelődési lehetőségekkel. Kérdőlapokat osztottak szét a hallgatók közt: mi érdekli őket az előadásokon kívül. Mindenkit az illetékes szakemberek karjaiba juttatnak. Az egyik svéd pl. Mendöl Tibor egyetemi tanársegéddel jósolja az időt. Ez a magyarázata annak, hogy most Debrecenben annyira Svédországba való időjárás van. A bonni teológusok mosolygószerű elméket pedig a Kollégium agilis fiatal szeniorával hoztuk össze. Így költöztek be lassankint az egyetemi intézetekbe lassankint idegenek a régi lakosok helyére.

PÁROS ÉLET A LEGSZEBB A VILÁGON

Ez nemcsak banális, hanem igaz is. A Nyári Egyetemen a főtájkártól kezdve minden valamire való hallgatónak van valakije. Sőt — Uram bocsá! — még a szalmaözeveg igazgatóprofesszor is karonfogták egyszer a lányokat. (Igaz, hogy csak fényképezés közben, de ketten egyszerre.) A főbbeknek menyasszonyuk, vagy némelyeknek egyenesen feleségük van. Az alsóbb néposztály megelégszik időszakos ideálokkal is. Legtöbben összekapcsolják a hasznosat a kellemessel — és idegen nyelven udvarolnak vagy udvaroltnak maguknak. Némelyik két-háromféle nyelven is.

Néhány szó a középiskolai tanításhoz

Az egységes magyar gyorsírás megalkotása óta bámulatos fejlődést látnak úgy a gyorsírás terjedése, gyakorlati alkalmazása, mint a magasfokú szótagszám tömegeredménye terén. Méreteiben és kihatásaiban azonban az eddigi eredményt jóval felülmúlja az a generális rendelkezés, amely a gyorsírást a középiskolák kötelező tantárgyává tette. Szeptembertől kezdve valamennyi fiú és lány középiskolában rendes tantárgy lesz a gyorsírás.

Szinte beláthatatlan az a perspektíva, amelyet ez a rendelkezés nyit a gyorsírás fejlődése, terjedése előtt. A gyorsírás minden élethivatás keretében százszorosán kamatoztatja azt az időt és fáradságot, amelyet ennek a megtanulásra fordítunk. Az ügyvéd, orvos, a mérnök, a közigazgatási tisztviselő, a bírósági tisztviselő, az író és általában minden szellemi foglalkozást űző rengeteg előnyét látja a gyorsírásnak, hivatása körében sok időt és energiát takarít meg a gyorsírás alkalmazásával, kevesebb fáradsággal többet produkálhat. A kultuszminiszeri rendelet szavai szerint a gyorsírás ma már nemcsak a pontosabb és gazdaságosabb munka érdekében nélkülözhetetlen, hanem felekkel való tárgyalásnál, tanukihallgatásnál, értekezletnél épp olyan fontos, mint a tudományos vagy irodalmi tevékenység keretében.

A középiskolák IV. és V. osztályai-ban kezdik meg szeptembereben a gyorsírás-tanítást. Főleg a nyelvórák számát csökkentik a gyorsírás javára. A gimnázium IV. osztályában a hat latin órából elvesznek egyet és a négy mennyiségű órából egyet. A gimnázium ötödik osztályában hat latin nyelvóra helyett öt lesz, a hat görög óra helyett ugyancsak öt órában tanítják majd a görögöt, illetőleg azt a modern nyelvet, amelyet ott a tanulók a görög helyett választhatnak. A reál-gimnáziumban a IV. osztályban a heti hat latin órát ugyancsak ötre mérséklük a gyorsírás kedvéért és a mennyiségű órák számát 4-ről háromra csökkentik, az V. osztályban pedig a francia nyelvet heti 5 óra helyett 4 órában, a németet heti 3 óra helyett 2 órában adják elő. A reáliskola IV. osztályában a francia és a németnyelvből vesznek el egy-egy órát, az ötödik osztályban pedig egy természettudományi és egy mennyiségű órával lesz kevesebb. Valamennyi iskolában gyorsíró-

köröket kell létesíteni a VI-VII-VIII. osztály tanulóinak továbbképzése céljából.

Nagyon kevés középiskolai tanárnak van meg gyorsírás-tanári képesítése, ezért az Országos Gyorsírás-egyesület a nyár folyamán 130 középiskolai tanárt képezett ki, akik a jövő tanévtől a középiskolákban a gyorsírást tanítani fogják. Debrecenből is többen vettek részt e tanfolyamon; dr. Mester I. a ref. főgimnáziumból, Pintér I. a piarista gimnáziumból, dr. Kardos László a zsidógimnáziumból, Holzinger Mária a zárdaól vettek részt e tanfolyamon és szerették meg a szükséges elméleti, gyakorlati, gyorsíráspedagógiai ismereteket. A tanárjelöltek nagyon jól teszik, ha már most foglalkoznak a gyorsírással s megszerelve a képesítést a gyorsírásból is, elhelyezkedésüket könnyebbé teszik.

A kötelező középiskolai gyorsírás-tanítás határkövet, új korszakot jelent a magyar gyorsírás történelmében. Dr. Traeger Ernő gyorsírás-kormánybiztos áldásos működésének újabb eredménye ez, mely szervesen kapcsolódik az egységes magyar gyorsírás megalkotása óta elért eredményekhez. Az egész magyar gyorsírótársadalom örömmel fogadta e nagy jelentőségű eseményt. A középiskolák nagy nyeresége e tantárgy bevezetése s ha voltak is eleinte ellenzői a gyorsírás bevezetésének, ma már mindenki belátja, hogy lehetetlen volt elzárkózni tovább ma, amikor a gyorsírás szinte nélkülözhetetlen a gyakorlati élet ezer és ezer eseteiben.

A Debreceni Gyorsírók Társasága, amely több mint egy évtizede terjeszti városunkban a gyorsírást, táviratban üdvözölte a kultusz-kormányt és a gyorsírási ügyek kormánybiztosát az alkalomból. A D. G. Társasága tanfolyamainak mindig sok középiskolás hallgatója volt, akik érezték a gyorsírás nélkülözhetetlenségét s megtanulva azt, az egyetemeken az előadások lejegyzésében kitűnő segítő-társra találtak benne.

Naményi Zoltán.

Tűzifa és szén

beszerzése előtt saját érdekében okvetlen kérjen árajánlatot, PROHÁSZKA ÉS TÁRSÁTÓL Bethlen uca 44. Telefon: 11-61.

GYÓGYULJUNK ÉS ÜDÜLJUNK

Konyári Sóstófürdőn

kitűnő ellátással napi pensió 4-5 pengőfől.

Milyen időjárás volt júliusban?

Az elmúlt hónap egyike volt a legmelegebb júliusoknak, melyet az utóbbi évtizedek produkáltak. Pedig a legutóbbi 5 esztendő egyáltalán nem szűkölködött meleg júliusokban. Az eddig legmelegebb július 1931-ben éltük át, ennek havi átlag hőmérséklete 23.6 fok volt, nem sokkal maradt e mögött azonban 1928 júliusa sem, amikor a havi közép 23.2-re rugott. Mind-ezeket azonban mind maga mögött hagyta 1932 júliusa a maga 23.8 fokos havi közepével. 0.2 fokkal 1931-es és 0.6-al az 1928-as júliust. A hőmérséklet legmagasabb értéke csak egyetlen nap maradt a 25 fok alatt, de ekkor is csak 0.4 fokkal, egyébként mindig felébe emelkedett, sőt 18 napon a 30-at is meghaladta. A hónap legmelegebb időszakai 1-16-ig terjedt, amikor is az egyetlen 4-ike kivételével, minden nap meghaladta a 30 fokos szintet. A hőség tetőfokát is ebben az időszakban érte el, 8-án 35.8 fokos maximummal. Érdekes, hogy bár úgy a jelen év, mint az 1931 júliusa átlagosan melegebb volt az 1928 júliusánál, oly magasra sem a múlt, sem a jelen évben a hőmérséklet nem emelkedett, mint akkor. 1928 július 17-én a 40 fokot megközelítő 38.5 fokos hőmérsékletet jegyeztek fel Debrecenben.

A hónap nagy hőségét csak elvettve és ritkán szakították meg zivataros esőkkel kísért lehűlések s bár ezek néha pusztító szélvisszát, nagy villámcsapásokkal jöttek, hatásuk rövidesen megszűnt. A zivataros záporok Debrecen területén még elég kiadósok voltak. Az őssz csapadék 61 mm. volt, ami a júliusi átlagnak csak 58 százaléka, de ez a mennyiség is jó rész három 10 mm.-en felüli záporok köszönhető. Sajnos a Tiszántúli egyéb területeinek még ezekből a hírtelen záporokból is jóval kevesebb jutott. Az égbolt majd mindig derült volt, a nap bőven és erősen sütött és így ha a mezőgazdaságra e hónap áldást nem is jelentett, a nyaralók, strandolók mulatságát nem igen zavarta meg.

Debrecen, 1932. augusztus 2.

Dr. Berényi Dénes,
egyetemi tanársegéd.

A KAPASNÖVÉNYEKET ÉRT ELEMENY KÁROK BEJELENTÉSE

Köztudomás szerint városunk határában nemcsak a kalászos növények szenvedtek ez évben a súlyos elemi csapások miatt, hanem a kapás veteményekben is jelentékeny károk mutatkoznak, melyek az aszály, jégverés, rovarkárok és egyéb okok miatt következtek be.

Mivel a pénzügyi hatóságok csak olyan bejelentéseket kötelesek elfogadni, amelyeket a gazda az illető növény betakarítását legalább 15 nappal megelőzően bejelent, felhívjuk az elemi kárt szenvedett gazdákat, hogy amennyiben káruk arányában adóik csökkentésére igényt tartanak, a kár bejelentéseket idejében el ne mulasztják.

Az elemi károkat a Debreceni Gazdasági Egyesület tagjai az egyesületi titkári hivatalában is bejelenthetik, hol díjmentesen állanak a szükséges űrlapok a tagok rendelkezésére.

OLIMPIASZÉ

A 100 méteres gyorsuszás előfutámában Bárány gyengén szerepelt, Wannie kiesett

Los Angeles, aug. 6. Az olimpiai úszó stadionban szombat délelőtt kezdődtek a 100 méteres gyorsuszás előfutamai. Minden előfutamból az első, második és a legjobb harmadik tovább futott. Fegyelmremelő a negyedik előfutam győztesének, a japán Miasaki-nek kitérő ideje 58.7 mp.

Eredmények: Első előfutam: 1. Kalili (USA) 59.6 mp. 2. dr Bárány István 1.04 mp.

Második előfutam: 1. Spence (Kanada) 59.3 mp. 4. Wannie Andrács (kiesett).

Harmadik előfutam: első Takaisi (japán) 59.5 mp.

Negyedik előfutam: 1. Miasaki (japán) 58.7 mp. 2. Székely András 1.015 mp.

200 méteres női mellúszó verseny első előfutama: 1. Denis (Ausztrália) 3 p. 8.2 mp. olimpiai rekord.

A DEKATLONBAN BÁCALSÁSSY 11-IK

Los Angeles, aug. 6. Az olimpiai dekatlon 6-ik mérkőzése a diszkoszvetés volt, melyben Bácsalmássy a 3-ik helyen végzett 41.45 méterrel. Eredmények: Első Bausch (USA) 44.58 m. 2. Siewerth (német) 44.54 méter. Harmadik Bácsalmássy Péter 41.45 m.

A 110 méteres gátfutásban: 1. Wagner (német) 15.4 mp. 2. Tistal 15 p. 5 mp. 12. Bácsalmássy Péter 17 p. 7 mp.

Az olimpiai dekatlon ponthelyezése az eddigi versenyszámok után a következő: 1. Siewerth (német) 6028.25 pont. 11-ik Bácsalmássy Péter 5172.81 pont.

A PENTATLON

Los Angeles, aug. 6. A modern pentatlon első 4 helyezette a következő: 1. Oxenstierna (svéd) 32 ponttal, 2. Bo Lindman 35 ponttal, 3. Mayo (USA) 38 ponttal, 4. Thofeld (svéd) 39 ponttal.

Birkózóink számára befejeződött a verseny.

Los Angeles, aug. 6. Birkózóink számára befejeződött az olimpiai verseny. Szekfüt leponozták Francois-val szemben, a nagy Zombory vállrándulása miatt, a kis Zombory pedig nyaksérülése és arhorzolása miatt visszalépett a görög-római versenytől.

Valamennyi birkózónk sérült, borzasztóan meggyötörték őket a versenyek. Panaszkodnak a birkózószövetségre, hogy tréning nélkül kellett indulniuk a szabadstílusú világbajnokságért, itt pedig mindössze rövid pihenőjük volt komoly tréning nélkül, amit kizárt a tréner hiánya.

MAGYARORSZAG EDDIG A TIZEDIK HELYEN ÁLL

Los Angeles, aug. 6. Az olimpiai játékok eddigi eredményét tegnap a késő esti órákban összegezték. A pontversenyről hivatalos kimutatást készítettek. Természetesen a pontversenyben az Egyesült Államok behozhatatlanul vezetnek.

Meglepetés, hogy az olasz olimpiai csapat a második helyre nyomult fel. A magyar csapat dacára

hogy egyesek várakozáson alul szerepeltek, igen előkelő helyen van, amennyiben jelenleg a tizedik helyet foglalta el.

A hivatalos kimutatás a következő:

Egyesült Államok	301.5 pont
Olaszország	94.5 "
Franciaország	89 "
Finnország	82 "
Németország	62 "
Anglia	61 "
Svédország	45 "
Kanada	42 "
Japán	31 "
Magyarország	26 "

Lengyelország 25. Írország 23. Ausztria 23. Csehország 19. Hollandia 18. Dánia 12, Ausztrália 11. Délafrika 10, Újzéländ 6, Lettország 5, Argentína és Fülöp-szigetek 4-4, Belgium 3 és Brazília 1 pontot szerzett.

Az olimpiai pontversenyben az első helyezett 10, a második 5, a harmadik 4, a negyedik 3, az ötödik 2 és a hatodik 1 pontot kap.

Magyarország Zombory Ödön, Kárpáti Károly és Manno Miltiades második helyével 5-5 pontot, Bogen Erna és Tunyogi József harmadik helyével 4-4 pontot. Do nogán ötödik helyével 2 pontot és Madarász hatodik helyével 1 pontot szerzett. Pontot szerezhettünk még a vízpoló bajnokságban, a gyorsuszásban, a stafétában, a vízásban és a tornában.

HIRDETMEY.

Felhívja a városi adóhivatal a város lakosságát, hogy a város határában termelt, vagy vidékről akár tengelyen, akár vasuton, akár posta útján a város területére behozott fogyasztási adóköteles cikkeket — bor, sör, hús és szeszes italokat — a behozattalól számított 24 óra alatt a városi adóhivatalnál a hivatalos órák alatt bejelenteni el ne mulassza. Közli a városi adóhivatal a város összes lakosságával azt, hogy az összes behozattalót utakat fokozott és szigorú ellenőrzés alatt tartja és a bejelentés elmulasztása jövedéki kihágást képez, minek során a mulasztó a be nem jelentett fogyasztási adóköteles cikk után járó fogyasztási adónak nyolcszoros összegig terjedő bírsággal elmarasztalattik.

Városi adóhivatal.

Egyetlen

pengőért

csodaszép

tényképet készítenk Önök

jöjjön el

az, U... ..

Svetits

Piac ucca 43.

Első udvar.

Del-Ka
idényárúsítása
meghosszabbítva
augusztus 13-ig

4⁹⁰

Kiváló
minőségű
nyári cipők
és
egyespárok

Legujabb:

6:2-re győzött a németek ellen a magyar csapat a vízpolóban

Féldő 2:0

Szombaton délután rendkívül nagy érdeklődés mellett zajlott le Los Angelesben a vízpolóverseny első és egyben legfontosabb mérkőzése. A sorsolás szerzője folytán ugyanis az uszólímpiász első napján mindjárt a két favorit, a magyar és német csapat került szembe. Az amszterdami döntőben szerencsétlen körülmények között 5:2 arányban kapott ki a magyar csapat a németektől s ezzel az olimpíász második helyére csúszott.

Ezt a kudarcot azóta sem tudta elfeledni a magyar sportközönség s a losangelesi olimpíász felütlen győzelmet várt a magyar válogatottaktól a németek felett. A mérkőzés kimenetele elé az egész világ nagy érdeklődéssel nézett, a magyar közönség pedig olyan izgatottsággal várta szombat éjszaka az eredményt, amely minden eddigit felülmúlt. Hiszen az, aki ezen a mérkőzésen győz, majdnem biztosan olimpiai bajnoknak tekinthető, amennyiben a másik három csapat (Japán, USA, Argentína) csak egymásra lehet veszélyes, a két favoritot azonban nem győzheti le.

A két rivális együttes kitűnő erőkből áll. Maga a mérkőzés európai időszámítás szerint éjszaka negyedháromkor kezdődött. A két csapat a következőképpen állott fel:

Magyarország: Bródy — Ivády, Homonnai — Halasi — Vértesi, Németh, Kesserü II. — Németország: Erich Rademacher — Cordes, Benecke — Joachim, Rademacher — Gunst, Sultze, Shwarz. Telefonjelentés éjjel három órakor

A magyar-német vízpolómérkőzés megkezdődött. Féldő: 2:0, a magyarok javára. Ejjel fél négy órakor jelentette a vízpoló eredményét a rádió. A magyar csapat 6:2-re győzött. Vértesi dobta az első gólt. A magyarok már kezdetben fölényben voltak. Halassy Kesserühöz továbbította a labdát, aki kicsalta a kapuból Rademachert és bedobta a második gólt.

A második féldő is a magyarok fölényével kezdődött. Az első percben Halassy Némethhez küldte a labdát, ki habozás nélkül bedobta. Meg volt a 3 gól. Néhány perc múlva Németh a negyedik gólt szerezte meg, ami a németeket nagyon lehangolta. Majd durva játékba kezdtek, úgyhogy a bíró a fele Rademachert kiállította. Németh szerezte meg az 5-ik gólt is a magyaroknak, míg a 6-ik gólt Vértessy dobta. Ezután a magyar csapat kissé lazított, s így sikerült a német csapatnak és a kis Rademachernak szőpíteni az eredményt.

Végeredmény tehát: 6:2 (2:0).
BÁRÁNY ÉS SZÉKELY KIESETT
A 100 M-ES GYORSUSZÁS

DÖNTŐJÉBŐL.

A száz méteres gyorsuszás közép-döntője kellemetlen meglepetést hozott a magyaroknak. Noha Bárány és Székely is egy perccel belül uszták a távot és idejük jobb mint a másik csoport 3. és 4. helyezettjeinek az ideje, a szabályok értelmében kiestek a döntőből.

Az első futam eredménye a következő:

1. Miyazaki (japán) 58 mp. olimpiai rekord.
2. Thompson (USA) 59.3 mp.
3. Kalili (USA) 59.3 mp.
4. Bárány (Magyarország) 59.4 mp.
5. Székely (Magyarország) 59.4 mp.

A második futam eredménye a következő:

1. Kavazu (japán) 59.1 mp.
 2. Schwarz (USA) 59.2 mp.
 3. Takaisi (japán) 59.5 mp.
 4. Spence (Kanada) 59.5 mp.
- Bár a Székely és a Bárány eredménye egy tizeddel jobb, mint a második futamban indult Takaisi és Spence eredménye, az olimpiai szabályok értelmében mindketten kiesnek a döntőből melybe Miyazaki, Thompson Kalili, továbbá Kavazu, Schwarz, és Takaisi jutottak be. Az olimpiai bajnokságot előreláthatóan a japán Miyazaki fogja nyerni.

DEBRECEN ÉS A SZENT ISTVÁN NAPI ÜNNEPSÉG.

A héten leérkezett Debrecen város és Hajdúvármegye törvényhatóságához a miniszterelnök meghívója az augusztus 20-iki Szent István napi ünnepségre. Tekintettel azonban a két törvényhatóság nehéz pénzügyi helyzetére, nem valószínű, hogy Debrecen vagy Hajdúvármegye képviseltetni fogja magát az ünnepségen.

KARIKÁS, AZ ELFOGOTT KOMMUNISTA KIHALLGATÁS NÉLKÜL VÉGEZTETTE KI 1919-BEN A MURÁNYI KATOLIKUS PAPOT

Pozsony, aug. 6. A Nap című lap Murányba küldte munkatársát, hogy a helyszínen győződjék meg arról, vajon igazak-e azok a hírek, hogy Karikás Frigyes, a Budapesten elfogott kommunistavezér, fényleg agyonlövötte Soltész János murányi lelkészt? A lap munkatársa hosszabb tudósításban számol be arról, hogy Karikás Frigyes hogyan végeztette ki a katolikus papot a proletárdiktatura alatt. A szerencsétlen embert még csak ki sem hallgatták és Karikás parancsára agyonlőtték.

Hat évet töltöttek ausztráliai haditogságban a Turul magyar tengerészei

A Seadler legendás parancsnokával együtt volt haditogoly Molnár Ernő debreceni telefonellenőr

Debrecen, július.

Tizenhét év előtt, 1914 június hó 30-án este egy messziről érkezett, nyolcezeröttszáz tonnás tehergőzös vetett horgonyt a colombói kikötőben. Piroskék színekből kombinált lobogóját lanyhán mozgatta ceyloni szellő. Az orrán különös, idegenszerű név: Turul.

Hirtelen apró motorhárka közeledt rohanvást a hajófeljáróhoz. A fedélzeten csodálkozva hagyták félbe a munkát. Mi történhetett, hogy Poszpics parancsnok, aki alig félóra előtt távozott a hajóról, ilyen váratlanul visszatért? Hiszen az éjszakát a parton akarta tölteni.

Poszpics kapitány némán sietett fel a parancsnoki hidra. Nyomban ezután dolgozni kezdett a szöcső.

— Felárbóra a lobogót!
— Gyászlobogót felvonni!
— Sorakozó a taffedélzeten!

Gyászlobogó... Mi történhetett?

Öt perc múlva a hajószemélyzet néma izgalommal sorakozott a hátsó fedélzeten. A kapitány eléjük lépett. A kezében egy colombói angol újság. Az újság csendesen remegett. — Szomorú hírt kell közölnöm. — kezdte Poszpics Ferenc kapitány főtton hangon. — Tegnap, azaz június 29-én délután 3 órakor Szarajevóban orvilkosok revolverlövéssekkel megölték Ferenc Ferdinánd trónörökösét és nejét, Hohenberg Zsófia hercegnőt...

Igy mondta: „nejét”. A tengerészek megdöbbenve néztek össze. — Egyik-másik a vállát vonogatta. Egy levantei fűtő csodálkozva sugta a szomszédjának:

— Mi közünk hozzá?
Igy kezdődött a Magyar Keleti Tengerhajózási Rt. Turul nevű hajóján a személyzet hat évig tartó ausztráliai hadi fogsága. A gőzös ugyanis, amelynek nem volt szikratávírója másnap felcsavarta a horgonyt és megállás nélkül folytatta az útját Melbourne, ausztráliai kikötő város felé, ahová július 29-én futott be. Itt hallottak először a hadüzenetről. De átadom a szót a Turul gépészenek, Molnár Ernőnek, aki ezidőszáig a debreceni postafogazgatóságnál dolgozik, mint telefonellenőr.

Magyar hajók a déli óceánon.

— A vállalat négy hajót járatott az ausztráliai vizekre: a Gróf Tiszát, az Orsovát, a Turult és még egyet, ennek már nem emlékszem a nevére. Évente kétszer fordultak. Diósgyőri vasat, újpesti hajlított butorokat és cukrot vittünk Ausztráliába. Visszafelé kókuszshéj, kopra és örölt ásvány volt a rakományunk. Ez utóbbit a fumei olvaszlónak hoztuk. A hajók kezdetben Konstantinápolyig, később Szuezig jártak s csak 1913-ban tettük az első ausztráliai utat.

A Turul június 13-án, pénteken reggel kelt utra a fumei kikötőből. Három voltunk magyarok a hajón: Poszpics kapitány, aki kunszentmiklósi születésű, jó magyar ember volt, Kinsle József főgépész és én. Egyszer én maradtam életben közülük. A hajószemélyzet a tisztekkel együtt harminchét főből állott. A gépészek a tisztékhez számítottak. Vizsgát kellett tennünk és a teljes tiszt ellátáson kívül százötven korona fizetést kaptunk havonta.

Poszpics kapitány minden szabad idejét velünk, magyarokkal töltötte. Az indulás napján, a reggelinél oda szölt nekem:

— Meglátja Molnár, ezen az uton nem járunk szerencsével. Tizenharmadikán és pénteken indulunk.

— Csodálom, hogy a kapitány ur hisz ezekben a babonákban, — feleltem.

Pedig neki volt igaza.

Száz tonna sáska.

Június 18-án mentünk át a szuezi csatornán. A Vörös tengeren vastag sáskafelhőbe keveredtünk. Tonnaszám potyogtak az égből; alig vetjük észre, már méter magasan nyüzsgöttek a fedélzeten az újjnyi nagy, éhes, szudáni sáskák. Lehetett vagy száz tonna. Ugy látszik, Európa felé tartottak, de utközben elfáradtak és leereszkedtek a hajóra. Abba kellett hagyni minden munkát, gyerünk sáskát lapátolni. Délelőtt tíz órától este kilencig falták egymást az orunk előtt a fertelmes férgek. Mire elkészültünk velük, a Vörös tenger sárga lett a sáskahulláktól. A kapitány elégedetten mondta:

— No, egy sáskajárástól megmenttük Magyarországot

Június 30-án értünk Ceylonba, július elsején indultunk tovább. Al-munkban sem jutott eszünkbe, hogy háborúra kerülhet sor. Csak a kapitányunk voltak rossz sejtései, de háborúra ő se gondolt. Megállás nélkül hajóztunk Melbourne-ig. Július 29-én kötöttünk ki. Itt esapott le a bomba. Óriási felfordulásba pottyanunk bele; mindenki a hadüzenetekről beszélt. A német hajókat már lefoglalták.

Az angolok ekkor még csak Németországgal voltak hadiállapotban. Velünk udvariasan bántak, de retentő hidegen. Drei Schritt von Leit. Rossz hangulatban tartottunk Sidney felé.

sem hisz, amit mond. Július 5-én értünk a sidney-i kikötőbe. A révkalauz majd leesett a csodálkozás-tól, hogy a monarchia lobogójával mertünk befutni.

— Hát nem tudják, hogy magunknak is megüzentük a háborút? kérdezte.

Nagyon nyomott hangulatban fogtunk a kirakodáshoz. Még jóformán bele se kezdünk látjuk, hogy jön a kikötőparancsnokság motorosa. — Hadilobogó volt az orrán. Kámpec világ! — mondogattuk egymásnak.

Négy tisztből álló haditengerészeti bizottság jött fel a hajóra. Szalutáltak.

— Zászlót le! Ez volt az első parancs.

Bizony, nem valami vidám jelenet volt. Szegény öregünknek lógott az orra, de azért vitézül tartotta magát. Mi is keservesen éreztük magunkat. Az angolok vezetője néhány szóval közölte az eseményeket, azután a hajót lefoglalták nyilvánították. Kurtán csinálták. Elkérték a hajónaplót, az iratokat, aztán udvariasan, de nagyon szertartásosan közölték a kapitánnyal, hogy tekintse fogolyt magát. További intézkedésig a hajón maradhatunk, — mondta, — de kiszállni senkinek sem szabad.

Hadifogság.

Ezután leszerelték a hajót és kiritették a pénztárt is. Október 20-ig



Hadifoglyok nyaralnak az ausztráliai dzsungelben.

— Látja, mégis csak nekem volt igazam, — mondta a kapitány leverten.

Utközben izgalmas kaundunk volt. Hajó rohant el mellettünk teljes gőzzel s zászlójelekkel közölte, hogy német hajó; éjszaka megszökött a mellbournei vesztegzárból. Áttestették a hajót, angol nevet pingáltak rá és nekivágtak a végtelen Déli tengernek. Vízet kértek. Adtunk nekik és rohantak tovább; máiz sem tudom, mi történt velük.

A személyzet megbokrosodott a németek példájától. Egyszerre csak küldöttség termett a parancsnoki hidon.

— Ne haragudjon, kapitány ur — mondták — ne menjünk Sidneybe, szökjünk meg mi is, mint a németek. Ne várjuk meg, amíg lefognak. Poszpics kapitány lemondóan, busan ingatta a fejét.

Nem haragszom, gyerekek, de számárságot beszéltek. A német hajó postagőzös, megpróbálhatja, de mit kezdünk egy ilyen lomha gőzteknővel, mint a mi teherhajónk? Ott érnek utól, ahol akarunk. Meg aztán... talán kimaradunk a háborúból.

Háború!

Ereztük a hangján, hogy maga

Kiadó
Csapó-utca 10. sz.
alatt egy
üzlethelyiség
(volt hentesüzlet)
november elsejétől
Ertekezni a háztulajdonossal az udvari lakásban.

félényben két ember öngyilkos lett, többen megszórtak. A szerencsétleneket elfogták és kényszer munkára vitték.

Minket Berrymába vittek, nyolcvannégy mérföldnyire Sidneytől. A vasuti állomástól még tizenkét mérföldet kellett gyalogolni, amíg a Berryma folyó közelében levő régi sziklatömbhöz értünk.

Véres hunok és bozótí haramiák.

Őszintén szólva örültünk a változásnak, mert Sidneyben már nagyon melegünk lett. A lakosság lépten-nyomon érezte velünk ellenszenvet. „Bloody huuns”, véres hunoknak szidták és a vége felé már lakást is alig kaptunk.

Új szállásunkat türethetően rendezték be a régi börtöntelepen, ahol valamikor a bushrangereket őrizték. Így neveztek azokat a véreskezű gonosztevőket, bozótí haramiákat, kik a mult század derekán veszélyezteték az ausztráliai prérik közbiztonságát. Sok véres, kegyetlen történetet hallottunk róluk. A bushrangerek azoknak a cimeres fegyvereknek méltó leszármazói voltak, akiket elsőként importált Anglia a legifjabb világrészbe.

Sokat tanyáztunk a folyó partján, a gyönyörű dzsungelben, amit itt bush-nek neveztek. Csakhamar 4-5 kiscsónakot fabrikáltunk magunknak és pappendeklivel méltóságteljes ócenjáró gőzösökké formáltuk az apró lélekvesztőket. Legalább egy kis illuziónk volt. Apró hajóinkon bekalandoztuk a Berryma folyó vad regényes vidékét és nagy kirándulásokat tettünk a dzsungelbe.

A kis falu lakossága csakhamar megbarátkozott velünk. Rendszeresen eljártak a színelőadásokra, amiket rendeztünk. Általában: Berrymában türethető életünk volt. Volt színházunk, klubunk, hadifogoly-újságunk, jó konyhánk, kórházunk, még room-unk is. Az udvari festő tisztót O. Mrenckediek töltötte be, a hősiés Emden cirkáló első kormányosa. A hadifogság pompás festőt faragott belőle. Ő illusztrálta a lapunkat és szorgalmasan pingálta a dizsleteket a színelőadásokhoz.

Nem sokkal ezután sikerült kipanamázni, hogy üdülő szanatóriumba jutottam. Bajtársaim irigyletek is a jó dolgomért. Hat hónapot töltöttem a szanatóriumban, ahol valóban nagyon jó dolgom volt. Itt találkoztam a szerelmemmel is. Egy hajóskapitány bájos, kedves leányával nagyon összebarkáztunk. Szülei szívesen látták volna, ha eljegyzem, de mint hadifogoly, természetesen nem gondolhattam házasságra.

A táborba visszaérkezve azon meszterkedtem, hogy eljussak Újzeland szigetére. Ha már a sors ily hosszú időre Ausztráliába vetett, szerettem volna megismerni ezt a csodaszép szigetországot is. Mint műszerész-elektrotechnikusnak sikerült elérnem, hogy néhány hónapi szükségmunkabeosztást kaptam Újzelandba. Akkoriban nagy hiány volt képzett technikusokban.

Találkozás a Seadler parancsnokával.

Újzeland egyik a föld leggyönyörűbb helyeinek, ahol még a maga szeliditetlen mivoltában lehet megcsodálni az őstermészetet. Egy alkalommal elkerültem az Anchlalddal szemben fekvő haditengerész-fogolytáborhoz is és itt megmutatták nekem uehner Félix kapitányt, a Seadler nevű német hadivitorlás legendás híri parancsnokát, aki egy éven át dacolt hősiésen az antant egész tengeri haderejével. Sajnos, csak messziről üdvözölhettem. Odaát Ausztráliában sokat beszéltünk erről a hősiés, vakmerő hajóról, az óceánokról, arról a félel-

met nem ismerő Leonfászaról, aki később néhány hasonlóan vakmerő társával egy lélekvesztőn megszőkött a fogolytáborból. Akkoriban minden éjszaka buzgón imádkoztunk a kis sajkáért, amely magántulajdonosán hanyódt a roppan Déli nyosan hullámain. Azonban hajóőröst szenvedtek a Seeader hősei s egy puszta kis szigeten fejezték be csodálatraméltó kalandjaik sorozatát.

Békef

Multak az évek. Lassan szinte beleforódtunk a hadifogságba; már szinte nem is reméltük, hogy egyszer vége lesz a háborúnak és ismét hazakerülhetünk.

Annál nagyobb volt a meglepetésünk, amikor egyszerre megérkezett a fegyverszünet híre. Senki sem akarta elhinni, hogy elvesztettük a háborút, maguk az angolok se. Sőt ők csodálkoztak a legjobban.

— Nem értem, nem értem. — mondotta a fogolytábor szimpatikus parancsnoka. Folyton győztek, folyton előnyomultak és most mégis elvesztették a háborút. Hihetetlen.

Ezután következett a fogság legkeservebb esztendeje. A háborús mentalitás felülkerekedett az angolokban is. Míg eddig csak alkalmilag bántak rosszul velünk, most nagyon ellenségesek lettek. Azért még is fájdalommal búcsúztunk el, mikor 1919 szeptemberében végre hajóra szálltunk. Hiszen az életünk hat esztendeje maradt mögöttünk Ausztráliában és tagadhatatlanul voltak kellemes emlékei is a hadifogságnak.

Hosszu hónapokig tartott még az ut hazafelé. A Vörös tenger mellett hónapokig szabad ég alatt, táborban éltünk. Karácsony estéjén adtak át bennünket Villachban a magyar fogadó bizottságnak. Ez az én Ausztráliai hadifogságom rövid története. G. D.

Értesítés!

Alulírott cégek tisztelettel hozzuk a **Takarékosság könyvecskéivel** vásárlók tudomására, hogy a **Takarékosság Részvénytársaságot** saját kezelésünkbe átvettük. Mivel így a kereskedők ezentúl saját irányításuk és ellenőrzésük mellett eszközlik a „Takarékosság”-i könyvecskékre való kihitelezést, a vásárlók teljes mértékben biztosítva lesznek, úgy az előzőeken, mint a szolid kiszolgálás tekintetében.

Tisztelettel:

„Takarékosság” Kereskedelmi R.-T. kötelékébe tartozó cégek:
(Hiteliroda: Debrecen, Deák Ferenc-u. 6.)

SESZTINA LAJOS vaskereskedés.
HORN ÉS ERDÉLYI szőnyeg, függöny.

NAGY JÓZSEF szücs.
KLEIN MIKSA női divat.
DEBRECENI ÜVEGKERESKEDELMI RT. üveg, porcellán.

KÁNTOR ERNŐ ÉS TÁRSA bazár, háztartási cikkek.

CSÁTHY FERENC könyv, papír.
RÓZSA ÁRUHÁZ női ruha, kabát.
KATZ ANDOR rádió, csillár, kerékpár, gramofon.

FÖLDES SÁNDOR rádió, elektrotechnika.

DR. SZÖLLÖSSI TIBOR fogorvos.
DANKÓ TEMETKEZÉSI INTÉZET.

FALUSSY KÁROLY ezüstkoszorús cipésmester.

BENYÁTS EMIL női divat és cipő.
KASZANYITZKY ENDRE üveg és porcellán.

ENGEL LÁSZLÓ órák és ékszerész.
DEBRECENI MŰKÖGYÁR RT. sírkő, építési anyag.

LÁM SÁNDOR üveg és porcellán.
FAIPAR RT. bútór, lakberendezés.

SCHREIBER ADOLF női ruha, kabát.

KARDOS JENŐ droguéria.
„FRICZI” KALAPSZALON női kalap.

KORZÓ DROGUÉRIA illatszerek.
KÖZPONTI DROGUÉRIA illatszerek.

LŐBL GYULA látszerész.
EPSTEIN IZIDOR bazáraru.
NEMES GÁBOR UTÓDA cipő.
BRÜLL SÁNDOR fogász.

IFJ. ÁBEL ALADÁR műkertész.
URBANOVITS MIKSA férfi szabó.

KARDOS LÁSZLÓ vászon és fehérnemű.

HALMAGYI S. UTÓDA női kabát, ruha.

MAGYAR RUHAIPAR férfi kabát, ruha.

EMERICH SAMU bazár, cipő, férfi divat.

FAFORGALMI RT. tűzifa, szén.
FRANK EDE férfi divat.

BÉSZLER ÉS DÁVID vaskereskedés.
FELDHEIM DEZSŐ posztó és bélszaru.
MAGYAR VIRÁGHÁZ
HAMMINGER hőgyfodrász.
GOLDSTEIN KAROLIN tűzők.

Az oltárgyertya világa mellett fosztották ki a gör. kath. templom perselyeit a betörők

A tettesek megitták a szentmiséhez való bort és cigarettáztak a templomban. — Püspökladányban is kifosztották a templom perselyeit.

Tegnapi számunkban már hírt adtunk arról a vakmerő betörésről, melyet csütörtökről péntekre virradó hajnalon követtek el ismeretlen tettesek. A betörők vésővel felfeszítették a Wesselényi téren levő gör. kat. templom sekrestyéjének ajtaját s behatolva a templom hajójába, az összes perselyeket felfeszítették s a pénzt magukkal vitték. Amint a nyomozás megállapította, az egyik tettes meztel volt s jobb lábán két ujja hiányzott.

A templombetörésről most újabb részleteket tudtunk meg. Mintegy három héttel ezelőtt történt, hogy a gör. kat. templom egyházija, Ujfalusi Gyula kintjárt az egyik telepen, ahol valaki megkérdezte tőle, hogy nem törték-e fel az éjszaka a templomot? Ebből arra lehet következtetni, hogy egyeseknek tudomásuk volt a betörők szándékáról, tervéről, amelyet azonban csak most hajtottak keresztül.

Megállapította a nyomozás azt is, hogy a betörést többen követték el. A templomba két ember hatolt be és pedig az egyik meztel volt, míg a másik gummisarokos cipőt viselt a lábán. Valószínű, hogy a bandának volt még egy harmadik tagja is, aki kint örködött. Érdekes megemlíteni, hogy ezen az éjszakán állandóan esett az eső és fújt a szél, ami igen megkönnyítette a betörők dolgát.

Az első híradás szerint a felfeszített öt perselyből a tettesek mintegy 50—60 pengőt vittek magukkal s így a kár aránylag nem sok. Most azonban kiderült, hogy a betörők magában a templomban rengeteg kárt okoztak, anennyi-

ben az oltárról lefeszítették az aranycirádás díszítéseket. Bizonyára abban a hitben voltak, hogy valódi arany és csak akkor hagyták ott, mikor látták, hogy csak festés. A rongálással azonban több száz pengő kárt okoztak.

Minden valószínűség mellett szól, hogy a tettesek előzőleg gondos terepszemlét tartottak a templomban. Annyi bizonyos, hogy minden vallásos érzületből kivetkőzött gonosztevők lehetnek. Ezt bizonyítja, hogy egy oltárgyertyát ragasztottak a Mária-oltárra és annak világa mellett fosztogatták a perselyeket. Közben bent a templomban cigarettáztak és az oltárkendőket összecsepegtették. Kint a sekrestyében szintén nagyon bátran érezhették magukat, mert a szentmise áldozata kikészített borokat megitták és az áldozáshoz szükséges megszentelt kenyreket megkóstolták.

Igen érdekes, hogy a betörők a sekrestyéből magukkal vitték Papp Gyula szentszéki tanácsos szép gyöngyházból való szentolvasóját, de a mellette levő aranyozott kelyhet nem bántották. Ugy látszik, hogy az időközben örként felállított cimpora gyorsaságra sürgette őket, vagy pedig félték a kegyesekből magukkal vinni, mert sejtették, hogy a templomi kelyhek könnyen nyomukra vezetnék a nyomozó hatóságokat.

A betörést követő reggelen Papp Gyula szentszéki tanácsos igen korán kelt, mert a hónap első péntekje volt, amikor igen sok az áldozó. Ujfalusi egyházi azonnal jelentette neki a betörést. Papp Gyulát mélyen megrendítette az embertelen cselekedet és mivel a

templomot a betörők megszenteltelenítették, még pénteken reggel újra szentelte azt és a kegyeseket. A tettesek egyébként a sekrestye ajtaját nem is zárták vissza rendesen, mivel a zár nyelvet előbb be kellett volna nyomni. Erre azonban sem idejük, sem alkalmuk nem lehetett.

Papp Gyula szombaton fentjárt a rendőrkapitányságon és kérte,

Olasz hangverseny a nyári egyetem

Pénteken este a Nyári Egyetem keretében az olasz muzsikuskör két igen szimpatikus fiatal tagja mutatkozott be a debreceni közönségnek; a zongorista Maria-lisa de Carolis és a hegedűs Letizia Bertuciolli.

Az előadásra kerülő műveket nagy gondossággal válogatták össze és a régi olasz klaszikusok között (Veracini Scarlatti, Corelli) volt alkalmunk Chopint és a modern olasz Pich—Mangiagalli is hallani.

Mindkét művész hivatott mestere a hangszerének és benső, velük született muzsikalitás fűti őket. Azon kevesek közé tartoznak, kiknek az előadás művészete nem kívülről megtanult valami, hanem úgyszólván benső ihletből fakad. De Carolisnak szép az ujjtechnikája és a Pich—Mangiagalli darabnak (Olof tance) a leheletszerű finom előadásáért külön elismerésünket kell kifejeznünk. Bertuciolli pompás ritmikájával és elmélyedő játékkal, — mely különösen a régi olasz művekben érvé-

hogy a jövőben a Wesselényi téri rendőrszemeket fokozottabb őrködéssé serkentésük. A rendőrszemek éjszakánként többször nézzék meg a templom és a sekrestye ajtaját, hogy nem törték-e fel? Így azután meg lehet akadályozni a péntekihez hasonló betöréseket.

Itt említjük meg, hogy az elmúlt éjszaka a püspökladányi ref. templomot is feltörték ismeretlen tettesek és a perselyeket kifosztották. Minden valószínűség szerint úgy a debreceni, mint a püspökladányi templomosztást is ugyanaz a betörő banda követte el. A kettős betörés ügyében egyébként a rendőrség a csendőrséggel karöltve erélyes nyomozást indított a vakmerő betörők kézrekerítésére.

nyesült — még Magyarországon is feltűnést kelthet, mely pedig ki-mondottan a jó hegedűsök hazája.

A közönség, melynek sorában a Nyári Egyetem hallgatóin kívül a város színe-java foglalt helyet, lelkesedve, ünnepelte a két művésznőt és elhalmozta virágokkal.

Koncert előtt dr. Hankiss János egyetemi professzor üdvözölte a művész-vendégeket a Nyári Egyetem és a város közönsége nevében olasz nyelven.

Használt

horganyzott vagy fekete ötnegyedes vagy hatnegyedes

CSÖVEI

kb. 30 méteri

azonnali megvételre keresek.

Cím a kiadóhivatalban.



Időjárás

A debreceni Egyetemi Földrajzi Intézet jelenti augusztus 6-án:

Az időjárás javulása a mai nap folyamán már észrevehetően megkezdődött. A csapadék már szünetben van, bár a hőmérséklet tekintetében a javulás egyelőre még alig mutatkozik, sőt a hőmérséklet mai legmagasabb értéke 21 fok C, két tízzel még alacsonyabb volt a tegnapiánál. A légnyomás ellenben tegnap óta állandóan erős emelkedésben van, különösen a mai nap folyamán. A tenger színére redukált érték ma reggel 760,1, este 762,6. A tegnapi lehullott csapadék mennyisége 11,2 mm., a szombat reggel 7 órától este 6 óráig lehullott csapadék mennyisége 0,9 mm-t tett ki. Az esti hőmérséklet 18 fok C.

Prognózis: Változóan felhős idő várható, lassu hőemelkedéssel és a csapadékhajlam megszűnésével.

— Vasárnapi istentiszteleti rend a református templomokban: Nagytemplom, délelőtt 10 órakor prédikál: Szabó Gyula, délután 5 órakor prédikál: Nagy Sándor. — Kistemplom, délelőtt 9 órakor prédikál: Lencz Sándor, délelőtt 11 órakor prédikál: Uray Sándor, délután prédikál: Kovács József. — Kossuth ucca, délelőtt 10 órakor prédikál: dr. Dancsházy S., délután 5 órakor prédikál: Madar Zoltán. — Árpád tér, délelőtt 10 órakor prédikál: Madar Zoltán, délután 3 órakor prédikál: Szabó Géza. — Ispotály, d. e. 10 ó. préd. Kolozsváry Kiss László, délután 5 órakor prédikál: Szabó Gyula. — Homokkert, délelőtt 10 órakor prédikál: Kalas Ferenc. — Nyilastelep, délután 3 órakor prédikál: Papp Imre. — Csapóker, délelőtt 10 órakor prédikál: Halász András, délután 3 órakor prédikál: Halász András. — Téglyás kerti iskola, délután 5 órakor prédikál: Papp Géza. — Wolaffka-telep, délután 3 órakor prédikál: Kalas Ferenc. — Egyek, délelőtt fél 11 órakor prédikál: Siposs Imre. — Belső-ohat, délelőtt 8 órakor prédikál: Siposs Imre. — Ohat-telekháza, délután 3 órakor prédikál: Siposs Imre. — Nyulas, délelőtt 10 órakor prédikál: dr. Kökényessy A. — Sámsoni uti iskola, délután 4 órakor prédikál: Nagy Dezső teológus.

Butor

— Templomi rend a róm. kath. templomban. Egész napos szentségimádás, szentmisék a szokott rendben: reggel 6, 7, 8, 9, 11, háromnegyed 12 és fél 1 órakor esendes misék. Feltizkor ünnepélyes főpapi misét celebrál dr. Némethy Gyula prelátuskanonok, utána szent beszédet mond Kovács Sándor, a Katolikus Figyelő szerkesztője. A déli szentmisén további intézkedésig szent beszéd nincsen. Délután 6 órakor szentségbetétel, előtte prédikál dr. Rózsa Jenő káplán. — Az Augusztus szanatóriumában 9 órakor szentmisét mond dr. Lindenberger János, ap. kormányzó. A Szent László Kollégiumban és a kertvárosi iskolákban nincsen szentmise.

— A görög szertartású róm. kath. templomban. Rendes vasárnapi szentmiserend. 7 órakor reggeli istentisztelet. 9 órakor katonamise. 10 órakor nagymise, utána szentbeszédet mond Papp Gyula paróchus, szentszéki tanácsos. Utolsó mise fél 12 órakor. Délután vecsernye.

— Az evang. templomban vasárnap, aug. 7-én, délelőtt 10 órakor prédikál: Poputh Viktor h. lelkész.

Jimmy Walker newyorki polgármester unokahuga Debrecenben

Szombaton délután 6 órakor érdekes amerikai vendégek érkeztek az Arany Bika szállóban. A társaság három előkelő fiatal amerikai hölgyből áll. Közülük az egyik Martha Ann Walker festőművésznő, a newyorki polgármester unokahuga. A társaság másik két tagja Vera Belle Paul és Lorraine Koontz.

A három amerikai Miss július 2-án indult el Newyorkból és a Skandináv félszigeten keresztül utaztak Magyarországra, ahová harátnőjük, Rubinstein Erna hegyművésznő meghívására jöttek. A kedves vidám fiatal, amerikai lányok öt napot töltenek

Debrecenben. Megnézik a Hortobágyot, a Déri muzeumot, az egyetemet, a köztemetőt és amennyiben fűrdő lesz, felkeresik a nagyverdei strandfürdőben, amelyről már nagyon sok szépet hallottak. Mindjárt a megérkezés után alig rázták le magukról az ut porát, megjelennek az Arany Bikában szokásos szombat esti táncra. A debreceni közönség körében kellemes feltűnést keltettek a táncért rajongó csinos amerikai Missek, akik kedvükre kitáncolták magukat, mert aminő mondták, már előre örültek a kitűnő hírű debreceni táncpartnereknek.

— Zarándoklat Máriapócsra. A debreceni gör. kath. egyház Nagy-Boldog Asszony napján zarándoklatot rendez Máriapócsra. A gyalogmenőket Papp Gyula szentszéki tanácsos, paróchus vezeti oda s vissza. Indulás folyó hó 13-án, szombaton reggel 5 órakor tartandó szentmise után. Viszátérkezés folyó hó 16-án, kedden este. Csak a csomagok részére lesz szekér. Aki nem bír gyalogni, jöjjön vonaton.

— Kitüntetés. Szép kitüntetés érte városunk egyik neves építészét, Szikszay Gézát, kinek kitüntetési javaslata a világháború utáni események miatt, akkor elintézetlen maradt. — Ugyanis a főméltóság kormányzó ur magas elhatározásával elrendelni méltóztatott, hogy neki a harc-téren az ellenség előtt tanúsított vitéz magatartásáért és kitűnő szolgálataiért díesérvő elismerése tudtul adassék s hogy a magyar bronz érdeméremet, a szalagjára feltűzött kardos, koronás arany érdemkereszt kisebbített alakjával viselhesse. — Szikszay Géza a harc-téren, mint építészazad-parancsnok teljesített szolgálatot.

— Házasságkötés. Dr. vitéz Füzesy Rudolf Ferdinánd, kir. törvényszéki titkár Makranczi Máriaival 1932 aug. 6-án házasságot kötött. Tanúk voltak Riskó József és Darvay Kálmán. A házasságkötést dr. Tolnay Elemér anyakönyvezető végezte.

— Dr. Csige Sándor rendőrfogalmazó Gyászja. Mély részvétellel vettük a hírt, hogy id. Csige Sándor magánzó, Szondi utca 9. szám alatti lakos, szombath reggel, 73 éves korában elhunyt. Id. Csige Sándor a legutolsó napig fentjárt, míg most szivszélhűdés érte. Az elhunytban dr. Csige Sándor rendőrfogalmazó az édesatyját gyászolja. Temetése hétfőn délután 4 órakor lesz, a köztemető szertartástermében. A temetést Gebauer temetkezési vállalat rendezli.

Faipar Rt.-nál

— A hajdusámsoni Ilona-szőlőtelep tagjainak figyelmébe. A Budapestre kiküldött tagok a szőlőtelep tagjainak kérvényét a pénzügyminisztériumban beadták. Az eredményről beszámolnak folyó hó 9-én, kedden délután 6 órakor, a városháza közgyűlési termében. Ugyanakkor megbeszélés az esetleg szükséges további eljárásról.

— Sakkhírek. Kiss Ernő, az ismert kitűnő sakkzó, pénteken délután, a MÁV műhelytelepen szimulánt tartott, melynek eredménye: 10 nyert, 5 vesztett és 2 döntetlen játszma. Nyertek: Hajdu István, Hora Károly, Illyés József, László Sándor és Tóth József, míg Mező Béla és Pogácsás Imre döntetlenül érték el. A műhelytelepen legközelebb dr. Kocsis Sándor tart szimulánt. — Barász Zsigmond, ismert magyar sakkmeister városunkban időzik. A Debreceni Sakk Kör tervbe vette, hogy a mester bevonásával, 8—10 résztvevővel tréningversenyt rendez. El versenyt íránt érdeklődők a verseny feltételeiről az Újságíró Klubban hétfőn este 6 óra után kaphatnak felvilágosítást.

— Nagyszabású szórakoztató est a Homokkertben. A Homokkerti Református Olvasóegylet eszperantó csoportja az elmúlt évek nagy sikerein felbuzdulva augusztus hó 7-én este 7 órai kezdettel az olvasókör helyiségében (Szabó Kálmán u. 31. sz.) változatos, pompás műsora estét rendez, melyet családias jellegű társasvacsora követ (ízletes borjupörkölt és tészta 80 fillérért. Kitűnő horról gondoskodva van.) Az egész város nagy érdeklődéssel várja ezen nagysikerűnek ígérkező szórakoztató estét, ahol pár óra minden gondját-baját elfeledheti az ember. Ez uton is felkérjük ugy az eszperantistákat, az eszperantó nyelv barátait, továbbá a Homokkerti íránt rokonszenvel viseltető polgártársainkat, hogy augusztus hó 7-én mindnyájan jöjjenek el ezen kedves est hangulatát emelni. Mindenkit szeretettel vár az elnökség.

— A „Ludas Matyi“ legújabb számában egy új alak vonult be. Póndró István szegedi polgár megkezdte leveleinek írását a debreceni „esteránfedőből“. Izes kacagató írás ez, mely tőről metszett humorban gazdag. Bugyi Sándor folytatja jóízű eseteinek közlését. Finom humorban bővelkedő az „Aktuális népdalciklus“, a Link és Haduva-rovat, valamint sok más derűs aktuális közlemény. A „Jövendőmondó“ rovalban e héten is sok érdeklődő kap választ. Gyors népszerűsége tett szert ez a rovat, mert a legtöbb esetben bevált a jóslat már eddig is. A Rejtvényderbyben új rejtvények adnak pontszerzési lehetőséget. Új megfejtők is csatlakoznak az eddigi sorba. Ugyanis minden megfejtő díjat fog kapni, így még nem késett le senki, legfeljebb a díjakban való részesedés időpontjában kerül valamivel hátrább. A Ludas Matyi egyes számainak ára 12 fillér. Kapható a trafikokban és az újságárusoknál.

Bent a Rákosi Jenő-utcán

— Kultúrest a Levente-Otthonban. Vasárnap este 8 órai kezdettel ismét hangulatos, szórakoztató számokkal lépnek közönségük elé a levente műkedvelők a Levente-Otthon udvarán (Péterfia u. 28. sz.) levő szabadtéri színpadon, a rendezőség igyekezete ez-uttal is arra irányult, hogy minél kellemesebb estét szerezzen kedves közönségének. Az est műsora a következő: 1. Hiszekegy. Játsza a zenekar. 2. Szavalt. Szabó Lilike. 3. Egyfelvonásos színmű. Szereplők: Hencz Bözsike, Tarr Lajos, Molnár Levente. 4. Magyar dalok. Előadja: Steszko Pista. 5. Egyfelvonásos parasztohózat, Szereplők: Steszko Marika, Vékony Pista és Molnár Leventék. Műsor után tánc, rossz idő esetén a nagyteremben lesz megtartva. Kérjük a nb. közönség pontos megjelenését.

INFLUENZA,

torokgyulladás, az orr és garat elnyálkásodása, a mandulák megbetegedése esetén gondoskodjékis—. kcm gedése, valamint tüdőcsuchurut esetén gondoskodjék arról, hogy gyomra és belei a természetesen „Ferenc József“ keserűvíz használata által több szőr és alaposan kitisztíttassanak. Közkórházak főorvosai megállapították, hogy a Ferenc József víz lázzal járó fertőző betegségekkel is a szenvedő emberiségnek nagy szolgálatot tesz. A Ferenc József keserűvíz gyógyszerlárcakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— Dr. Ferenczy Tibor, budapesti rendőrkapitány Debrecenben. Mint értesülünk, dr. Ferenczy Tibor budapesti rendőrkapitány vasárnap délelőtt Debrecenbe érkezik. A főkapitány látogatása magánjellegű és vasárnap délután már vissza is utazik Budapestre.

— Férj a feleséghez: vedd tudomásul, hogy ezentűl én is elegánsan fogok öltözködni! Feleség: Mi van veled? Férj: Hát nem hallottad, Gabányinál milyen szencziós olcsón lehet divatos férfiszövetet vásárolni az Alföldi palotában?

— Az Eötvös utcai óvodában a tanítás egy hónapi szünet után megkezdődött. Kérem a szülőket, hogy az óvodaköteles gyermekeiket az óvodába beírtni s pontosan jártni sziveskedjenek. — Korompay Gyuláné, óvónő.

— Értesítés. Tisztelettel értesítjük villamos áramfogyasztó közönségünket, hogy hálózatumunk eszközrendő javítások miatt folyó hó 7-én vasárnap hajnali 4 órától délután 2 (14) óráig az áramszolgáltatás a következő uccákon fog szünetelni: Teleki, Timár, Vígkedvő M., Halap, Szent Anna, Kandia, Zöldfa, Nap, Baththyányi, Varga ucca. VII. Vállalat.

— Új kölesönkönyvtár. Megnyílt dusan felszerelt kölesönkönyvtáram újdonságokkal állandóan bővitem. — Gárdos József könyvesboltja, Ref. püspöki palota.

— Nyilatkozat. Ugy régebben, mint az elmúlt napokban a helyi lapokban oly értelmű cikkek jelentek meg, amelyekből az olvasó közönség a kollégiumi polgári fiúiskola teljes megszűnésére következtet, így tehát arra is, hogy az iskola nem nyílik meg szeptemberben. Minden ellenkező híreszteléssel szemben megnyugtatom a közönséget, különösen a szülőket, hogy a kollégiumi polgári iskola szeptemberben megnyílik nyolc osztállyal. Mindenesetre a valóságunk meg nem felelő hírek terjesztésével senki sem tesz jó szolgálatot a közügynek. Debrecen, 1932 augusztus 5. Dr. Veress István, tanítóköznevelési igazgató.

— Kiadó városi kislakás. A tüzérlaktanyával szemben levő Kassai uti kislakástelepen egy szoba, konyhás lakás szabad kézből kiadó. Értekezni lehet a helyszínen Stieber József telepfelügyelőnél. Polgármester.

— Kosmetikus nő teljes felszereléssel meglepő olcsó áron házhoz megy. Böske, Piac u. 30., I. emelet.

volt Király-utca 4 sz. alatt.

— Dr. Mikecz Miklós orvos rendelőjét megnyitotta. Veres u. 3. sz. (Csapó u. sarok.) Rendel 8—11-ig és délután 3—6-ig.

— Schaff tánciskolájában, a Korónában minden csütörtök, vasárnap össztánc. Leckedij 50 fillér. Különórák egész nap.

— Magánnyomozó iroda, Attila tér 6. Telefon 31—91. Nyomoz, megfigyel, informál. Gálócsy ny. v. detektív.

— Kadó városi lakás. A Szent Anna u. 23. szám alatt kétszobás udvari lakás azonnal kiadó. A hérbeadás tárgyában városháza, I. em. 35. szám alatt lehet értekezni. Polgármester.

GYÁSZ-ROVATA

Letört bimbó. Néhai Hézsér Gyurika ártatlan kis életének 2. napjában elhunyt. Temetése folyó hó 7-én, délután 4 órakor lesz a Köztemető I. sz. ravatalozójából a református egyház szertartása szerint. A temetést Fehértói tem. vállalata rendezi.

Elhunyt gazdálkodó. Néhai Zagyva József gazdálkodó életének 37. évében elhunyt. Temetése folyó hó 7-én, délután 3 órakor lesz a Köztemető I. sz. ravatalozóterméből a református egyház szertartása szerint tartandó ima után. A temetést Fehértói temetkezési vállalata rendezi.

Polgár Csige Sándor 72 éves korában elhunyt. Temetése augusztus hó 8-án délután 4 órakor lesz a Köztemető ravatalozó terméből a református egyház szertartása szerint. A gyászoló család.

Köszönetnyilvánítás. Ezuton mondok hálás köszönetet mindazoknak, a kik felejtethetetlen jó férjem temetése alkalmából megjelenésükkel, koszorúikkal és vigasztaló szavaikkal igyekeztek nagy fájdalmamat enyhíteni. Özv. Sarkady Istvánné.

Köszönetnyilvánítás. Mindazon rokonoknak, barátoknak és ismerősöknek, akik Istenben boldogult feleségem temetésén résztvettek s fájdalomamban osztoztak, valamint az Iparos Dalárdának, mely gyönyörű énekszámaival bánatsújtotta lelkeinknek hitet és reményt adott ez uton mondok hálattal szívvel igaz köszönetet. Kardos Gábor kocsmáros és fűszerkereskedő.

Dr Vásáry István polgármester megemlékezik. Néhány nappal ezelőtt dr Vásáry István polgármester meghült s orvosai tanácsára esütörtökön ágyba feküdt. A polgármester kedden még részt vett az augusztus 2-iki ünnepségen, ahol nagyszabású beszédet mondott. Vásáry polgármester a jövő héten már elhagyja a betegszobát.

A városi szegényház élelmiszerellátása. Debrecen városa most tartotta meg a szegényház jövő évi hus és kenyér szükségletének szállításiára a versenytárgyalást. A legelőbb ajánlatot a husra Robitzek Jenő, míg a kenyérré Galamb Ferenc tette. A polgármester utasította a főügyészt hivatalát, hogy kesse meg a szerződést a két legelőbb ajánlatot tett vállalkozóval.

A MANSz Erzsébet vegyeskar ma, vasárnap délután 4 órakor társas kirándulást tart a csónakázótónál. Este szalonasütés lesz. Ellátásról mindenki maga gondoskodik. de igen ocsó árban kint a csónakázó tónál is rendelkezésre áll a vendéglő. A kiránduláson a dalkör tisztikarán és működő tagjain kívül szívesen látjuk a dalkör barátait is. — Elnökség.

Gazdag tartalommal jelent meg a Seregszemle első száma. A fiatalok társadalmi és kritikai folyóirata feltűnést keltő cikkeiben foglalkozik az ifjúság aktuális problémáival és törekvéseivel. A cikkirók sorában a legkiválóbb fiatalokat találjuk. Kertész Dániel, Pongrácz Kálmán, Varga László, dr Jánossy Gyula, Buday György, dr Torda Balázs, Juhász Géza, Gulyás Pál, Tóth Endre és Vass László cikkei, tanulmányait, novelláit, kritikáit, verseit hozza az első szám. Kapható minden trafikban.

Lövésznap Konyáron. A konyári Polgári Lövész Egylet III. lövésznapját augusztus 14-én, vasárnap tartja, 7 órától 1 óráig. A verseny bővelkedni fog rendkívül érdekes számokban s rendkívül nagy érdeklődés nyilvánul meg a Lövésznap iránt. Az ünnepély mindenben méltó lesz az eddigiekhez, de a programbeosztás olyan, hogy már a délutáni fél 2 és fél 3 órai vonatokkal lehet Debrecen felé utazni. — Ebédre ajánlatos előre benevezni. — Bővebb felvilágosítások dr Kiss Vilmos főlövész mestertől (Konyár) nyerhetők.

A debreceni Görög Kath. Legényegylet műsoros előadása. A Görög Kath. Legényegylet nyári színpada augusztus 7-én, délután 5 órai kezdettel ingyenes előadást tart a Vigkedvű Mihály ucca 4. szám alatti nagytermében. Az előadásra a legényegylet összes jóismerőseit és pártfogóit ez uton hívja meg a rendezőség. A nívós műsor keretében fellép Fekete Joli szavallattal. Egyfelvonásos vígjátékot adnak elő Fejér Bözsike, Szorocsák János, Borsodi István, Petkó Mihály. Nagy Sándor zenezámmal szerepel. A „Hajléktalan” című egyfelvonásos népszínműben közreműködik N. N., Kovács Juci, Petkó Mihály, Tóth Mancika, Kovács Icus, Brebán László és Borsodi István. Belépőjri nincs.

SPORTHIREK

A Bocskai győzött Eperjesen

Eperjes, augusztus 6. A Bocskai Szlovénokban turázó csapata Eperjesen az ETVE ellen 4:2 (2:0) arányu győ-

zelmet aratott. A gólok közül Varga kettőt, Telesi és Keviczky egyet-egyet lőttek.

A P MÁV csapata lett a vasutas bajnok

Az egyik PMÁV játékos mecs közben lábát őrte.

Nagy érdeklődés mellett zajlott le tegnap délután Püspökladányban a P. MÁV sporttelepén a vasutas bajnokságért küzdő két csapat, a P. MÁV és DVSC mérkőzése. Az izgalmas mérkőzést Tamásy László bírő vezette igazán elfogulatlan és pártoskodástól távol álló bíráskodással.

Sajnos a debreceniek elestek a vasutas bajnokságtól, mert bizony különösen a második félidőben egymás után záposzerűen hllottak a gólok a DVSC kapujába, úgyhogy végeredményben a P. MÁV, Ferenci, Ember, Büchel és Molnár góljaival 4:0 (1:0) arányban legyőzte a DVSC-t.

Északmagyarország—Keletmagyarország közötti atlétikai verseny.

Ma, vasárnap délután fél 4 órai kezdettel rendezi meg a MASz keleti kerülete az Északmagyarország—Keletmagyarország közötti atlétikai viadalt vidéki bajnokságért. A versenyre mindkét kerület igyekszik legjobb csapatát kiállítani, mert a győztes kerület a döntőben Délmagyarországgal kerül össze. Bár Észak csapata jó erőkből áll, mi mégis Kelet győzelmét várjuk kb. 81:58 arányban. Rátérve az egyes versenyszámokra a 100 m-es síkfutásban nagy küzdelem lesz Trummer Észak és Ráthonyi Kelet között, ami szép időben kerületi rekordot eredményezhet, míg a harmadik helyre Fehér Kelet várható. A 400 m-es síkfutásban hasonló szép küzdelem lesz Szabó Észak és Köstner Vilmos Kelet között kb. 51.8 mp-es új ker. rekord alatt, Szász Kelet előtt. A 800 m-es síkfutásban Arady Kelet 2 percen belüli eredménnyel akar győzni Vadassy Észak és Köstner József Kelet előtt. Az 1500 m-es síkfutásban Fodor Észak, Móna és Voly Kelet teljesen egyenrangú ellenfelek. Várható idő 4 p. 17 mp. Az 5000 m-es síkfutásban Voly Kelet győzelmét várjuk 16 p. 10 mp. körüli idővel Puhl Észak és Motika Kelet előtt. Az olimpiai stafétafutásban Kelet csapata igyekszik a DEAC ifjúsági csapata által a múltkoriban felállított országos ifjúsági rekordnál jobb eredményt győzni Észak ellen. Igen érdekes számnak ígérkezik a 400 m-es gátfutás is, amelyben Ruzsin és Jandl Észak ellen Dalmy és Köstner József Kelet veszik fel a küzdelmet. Várható idő 1 perc 02 mp. Magasugrásban Holló és Czirják Kelet 180 cm. körüli ugrók, akik ellen Tamássy és Ladányi állnak ki. A távolugrásban Ráthonyi Kelet

igyekszik a 6.72 m-es kerületi rekordot megjavítani, amire Fehér Kelet és Rábé szerkentenli is fogják. Rudugrásban Hadházy Kelet győzelme 3.50-es ugrással várható Cseh és Zudla Észak és Szappanos Kelet előtt. A súlydobásban Gallé Gábor és Boda Kelet Kelet 13 m-en felüli formában van, míg Rácz és Pantalics csak a helyezésekért küzdelhetnek. A diszkoszvetésben Schmidt és Boda Kelet Rácz és Kovács Észak küzdelme 38 m-en felüli eredményt hozhat. Szép verseny lesz a gerelyhajításban Horváth Észak és Rácz Kelet között 51 m-en körüli dobással, míg a harmadik helyre Gali Kelet várható.

A női versenyszámok közül a 60 m-es síkfutásban Buday Anna Észak győzelmét várjuk Ferenczy Prigitta Észak és Majzik Éva Kelet előtt 8.8 mp. körüli idővel. Magasugrásban Garami Irén és Littkei Lena Észak, Bördy Erzsébet és Nagy Aranka Kelet teljesen egyenrangú ellenfelek. Várható eredmény 130 cm. A súlydobásban Garami Észak győzelme biztos 9 m. körüli dobással Bördy és Kreiner Észak előtt. A diszkoszvetésben Bördy Kelet verhetetlen, 27.52 m-es kerületi rekordját igyekszik megjavítani, míg helyre Garami Észak és Majzik Kelet jöhet.

Meghívó.

A Bocskai FC f. évi augusztus hó 21-én délelőtt 10 órakor tartja évi rendes közgyűlést a város háza dísztermében a következő tárgysorozattal: 1. Elnöki jelentés. 2. Főtitkári jelentés. 3. Tisztújítás. 4. Esetleges indítványok. Kérjük a club tagjait, hogy a közgyűlésen teljes számban megjelenni szíveskedjenek. Debrecen, 1932 augusztus hó 7. Az elnökség.

Sirkő,

sírbolt szakszerű átalakítását, köztemetőben való áthelyezését, valamint újak elkészítését jutányosan vállaljuk, HARKÁNYI szobrász és kőfaragómester, Piac utca 83. sz.

— Eljegyzés. Hanzsala Klára urleányt eljegyezte Kiss Ernő fűszer- és csemegekereskedő. (Mindem külön értesítés helyett.)

— A balatonszárszói KIE konferenciára jelentkezettek felkérem, hogy hétfőn estig nálam jelentkezzenek a végleges megbeszélésre. Hétfőn estén tul már jelentkezéseket nem fogadunk el. Pusztay, KIE titkár, Piac u. 7. I.

Hirdetmény.

A ref. Kollégium tápintézetének vezetősége ajánlatot kér a tápintézet részére 1932 szeptember 1-től 1933 augusztus 31-ig terjedő időre szállítandó következő élelmiszerekre:

te, kenyér, liszt, marhabús, hentes-áru fűszerárak, cukor, só, bab, lencse, sárgaborsó

Ajánlatok pecséttel lezárt, sértetlen borítékban f. év augusztus 20-án déli 12 óráig adandók, vagy küldendők be a tápintézet gondnokához, Farkas Györgyhoz. Az ajánlat borítékán meg kell jelölni, hogy mi-csoda élelmiszere, vagy szerekre szól az ajánlat. A szállítási feltételek a tápintézeti gondnoknál augusztus 10-én déli 12 órától kezdve átvethetők.

Kerékpárverseny.

A belügyminiszter most értesítette Hajdú vármegye alispánját, hogy a Karcagi MOVE Sport Egylet által tervezett és július 10-éről elhalasztott kerületi országúti versenyt augusztus 21-re engedélyezte.

Base-ball.

Ma, vasárnap tartja revánsmérkőzését a KIE Botond csapata a villanygyári „Toldival”. A Toldi meglevő embereit állítja ki, míg a Botond újból a Kinizsítől veszi, vagyis két csapatból igyekszik embereit felállítani és az elmúlt vasárnapi csorbát kiköszörűlni. A mérkőzés fél 4 órakor kezdődik a Bocskai téri pályán.

Felhívások

Vasas—Előre futbalmérkőzés lesz vasárnap délután 5 órakor a DKASE sporttelepén, a játékosok pontos megjelenése kéri.

Felkérem a D. Vasas összes játékosait, hogy f. hó 7-én, azaz vasárnap délután fél 5 órára a DKASE pályán okvetlenül megjelenni szíveskedjenek. Pontos megjelenést kér az intéző.

Felkérem az Attila FC összes játékosait, hogy a dohánygyári pályán délután fél 5 órára pontosan jelenjenek meg a Pincér elleni éremmérkőzésre. Intéző.

Felkérem a Jókai FC összes játékosait, hogy vasárnap délután fél 3 órára szíveskedjenek a pályán megjelenni. Intéző.

Felkérem a Textilgyári Sport Club összes játékosait, hogy vasárnap délelőtt 8 órára a DKASE pályán jelenjenek meg.

Felkérem a PIFC összes játékosait, hogy f. hó 7-én, vasárnap délután 4 órára a dohánygyári pályán jelenjenek meg. Intéző.

Felhívom a III. ker. FC játékosait, hogy a dohánygyári pályán 3 órára megjelenni szíveskedjenek. Intéző.

Felkérem a Cipőgyár SC összes játékosait, hogy ma délelőtt 10 órára a dohánygyári pályán feltétlenül jelenjenek meg. Intéző.

Felkérem a Csapókert FC játékosait, hogy f. hó 7-én délelőtt fél 9 órára a DKASE pályán megjelenni szíveskedjenek a Textil elleni mérkőzésre. Vezetőség.

Felhívom a DVSC és a DTE játékosainak figyelmét, hogy a délutáni trainingmeccs elmarad. Intéző.

x „Száz kéz nyul egy leány után” c. rendkívül érdekes regény kapható kiadóhivatalunkban, József kir. herceg u. 1., vagy megrendelhető a lapkiadóhivatalnál. A 170 oldalas, szépen illusztrált regénykötet kedvezményes ára 80 fillár.

Remits tanár ausztráliai élményeiből

Az ausztráliai élményeiről újabban a következő érdekességeket mondotta el E. Remits professzor.

Sokan azt hiszik, hogy a világ leghíresebb löversenyei Angliában vannak, holott Ausztrália az a hely, ahol a lövésztés és a löversenyek az emberekkel velük született szenvedélyé vált.

Ausztrália ismeretes arról, hogy milyen szárazság uralkodik rajta. Az aszálykáróktól sújtott gazdák nagy része úgy tudja magát fenntartani, hogy löversenyeken játszik. Emellett a legkifinomultabb lovakat tenyésztik. Arra törekcsenek, hogy izmos lovakat neveljenek, nem tartják olyan fontosnak az állat szépségét is. Kitarító, jó futó lovakat tenyésztnek. Ezt a célt szolgálja, hogy a lovakat karámban tartják, melyek végén fedett ól van, ahova eső elől bemehet az állat. A karámban nevelésnek az a célja, hogy állandóan mozoghat a ló és így az izmai jobban fejlődhetnek.

mok példaképpül vesznek és ez: Dánia és Franciaország.

A dán mezőgazdaság ipari szempontból a legmagasabb fokon áll. Már a templomban kezdik prédikálni a néznek az együttműködés fontosságát. Valóságilag hite az embereknek a szolidaritás. A dán mezőgazdaság a legkiválóbban együttműködik az iparral.

A francia mezőgazdaságot azért tekintik jó példának, mert a francia mezőgazda a legtakarékosabb és leg-szerűsebb.

Tovább is néznek az országuk határára a tengerentúli mezőgazdák, pedig ott a legkiválóbb közgazdászok tartanak előadásokat. Így például én is végighallgattam sir John Russel előadásait. Russel a „The Rothamsted Experimental Station Englang” igazgatója. Ő a világ egyik legelfogadottabb közgazdasági professzora és szakjérfia.

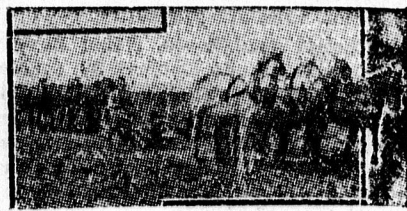
Egyik érdekes előadásában ki-40 évvel ezelőtt kezdődött, amióta a közlekedés kifejlődött. Azelőtt senki

dik. Nem meglepetés, ha valakinek 15—20—50.000 hold földje van. Óriási területeken gazdálkodnak. A legmeglepőbb ezeken az óriási birtoktesteken az, hogy milyen rendkívül kevés embert alkalmaznak ezekben a gazdaságokban. Nemesak azért, mert mindent géppel végeznek, hanem mert a gazdálkodási rendszerük olyan, hogy mindent a technika legmagasabb nivójára felfokozottan végeznek.

Egy egyszerű paraszthoz, aki már öt tehenet tart, állandóan tejevizsgálók mennek ki a farmjára abból a célból, hogy állandóan vizsgálat alatt tartsák a teheneket és figyeljék, hogy véletlenül a négy tehen hozamát nem emésztje-e fel az öltök, esetleg gyenge, vagy beteg tehen. Ezeket a vizsgálatokat maga az állam végzeteti vagy teljesen ingyen, vagy igen minimális dí-

jazásért.

Európában most nyár van, — mondja elgondolkozva E. Remits — és mindenki izgatottan várja a terméseredményeket. Ausztráliában most tél van és ott is izgatottan lesik az európai terméseredményekről a híreket, hogy nagymértékben igazodhasanak az európai mezőgazdasági termelési eredményekhez.



Négyesfogattal szántanak a farmokon.

Gazdaság - ipar - kereskedelem

TERMÉNYTÖZSDE.

14838—1932. B. szám.

HIRDETMEŒY.

A készárúvásáron a buza 10, a rozs 20, a zab 25, az árpa pedig 20 fillérrel drágább volt, míg a tengeri 20 fillérrel olcsóbbodott. A határidőpiacon az októberi és a márciusi búza néhány fillérrel volt olcsóbb, mint pénteken, mert annak ellenére, hogy Csikágóban emelkedett tegnap a buza ára, ezt elensúlyozta, hogy az utóbbi napokban gyakrabban teljesített fedezésvásárlások ma lényegesen csökkentek.

Határidőüzlet: okt. 13.21—23, márc. 14.63—64. Rozs: aug. 8.65, 75, 80, zár-lat 8.78—80, márc. 9.89—93. Tengeri: aug. 14.75, szept. 14.15, 05, máj. 9.25—26, 33, júl. 9.80, 72, 70.

Készárúüzlet: tiszai 77 kg 13.20—13.45, 78 kg 13.35—13.60, 70 kg 13.50—13.65, 80 kg 13.60—13.85, ftisai 77 kg 12.65—12.85, 78 kg 12.80—13.00, 79 kg 12.95—13.10, 80 kg 13.05—13.25. Rozs: pestv. 7.90—8.10, egyéb rozs 7.80—8.20, tak. árpa I. 10.60—11.00, tak. árpa II. 10.45—10.60, zab II. 10.75—11.00, repce 23.25—24.00, ti. tengeri 15.80—16.00, korpa 9.00—9.25, 8-as liszt 13.25—14.00.

Debreceni

termény- és takarmányplaci árak.

Buza 10.20—11.20 és boletta, Rozs 6.50—7.20 és boletta, árpa 10.50—11, zab 10.40—12.50, tengeri 17.20—17.50, lucerna 4—6, széna 4.30—5.50, alom-szalma 2.20—2.60.

A mézárós szakosztály jelentése.

Levágott: Nagymarha 98 darab, növendékmarha 38 darab, borju 232 darab, Ló 4 darab. Összesen 372 darab.

Nyersbőrárak: Nagymarhabőr 40 f, tarka marhabőr 50 fillér, borjubőr 65—70 fillér

Husárak: I. rendű marhahus 1 P, II. rendű marhahus 80 f, I. rendű borjuhus 1.20 P, II. rendű borjuhus 1 P, I. rendű növendék marhahus 1 P, II. rendű növendék marhahus 80 fillér.

Cipésmesterek figyelmébe!

A Debreceni Ipartestület cipésszakosztálya folyó hó 8-án, hétfőn este 7 órakor az ipartestület tanácstermében szakosztályi ülést tart. Tárgy: 1. A szakosztályi ügyrendtervezet módosításának bejelentése, illetve ismertetése. 2. Elnöki bejelentések. 3. Esetleges indítványok. 4. Interpellációk. Az ülésen Vági István ur, az ipartestület ujonnan megválasztott elnöke is részt fog venni és fel fog szólalni, miért is, de mivel különben is rendkívül fontos ügyek kerülnek az ülés napirendre, minden szakosztályi tag feltétlen és pontos megjelenését kéri a szakosztály elnöksége.



Ausztráliai nő lukokat etet farmján a banánfák között.

Ausztráliában hallatlanul olcsó a ló. Már husz pengőért kitűnő hátaslovat lehet kapni. Nagyon vigyáznak a gazdák a tenyésztésnél arra, hogy lehetőleg csak egy generációt keresztessenek, mert a többi már nem válik úgy be. Az egyfajtavérű lovakat is csak egy bizonyos fokig tenyésztik, aztán más országból hozott ugyanolyan fajtájú lóval keresztezik, hogy frissítsék a jöszág véréit. Ha ugyanabból a fajból sokat keresztenek, akkor a kitenyésztett állat nagyon idegessé válik és degenerálódik.

MINDEN GAZDA ÁLLATORVOS IS

Jellemző a gazdák intelligenciájára, hogy ott minden gazdálkodó állatorvosi kiképzést is nyer. Ha megbetegszik a jöszág, nem szaladnak rögtön az állatorvoshoz s ha véletlenül felfuódik a tehen, vagy „tejlázat” kap, azonnal segíteni tudnak a bajon.

Arra is kioktatják a gazdákat, hogy a jöszágot különböző produktum elérése végett mivel kell táplálniok. Más a módszerük, ha tejrre, húsrre nevelik a tehenet.

A gazdának joga van bármikor bemenni a kísérletező állomásra, vagy írni oda és az intézmény igazgatója úgy élőszóval, mint írásban a legnagyobb udvariassággal és szíveséggel áll rendelkezésükre. A kísérletező állomásokon mindenféle állatokat tartanak és nevelnek, hogy az odaforduló gazdák ne csak elméleti tanácsot kapjanak, hanem mindjárt a gyakorlatban is meg tudják nekik mutatni a helyes tennivalókat. És a gazda shoasem csalódik, ha a tanácsokat megfogadja, mert mindenütt az ilyen állásokban a legkiválóbb szakembereket találják.

A DÁN SZOLIDARITÁS, MINT PÉLDA

Két ország van, — folytatja Remits — amelyiket a tengerentúli álla-

sem mert arra gondolni, hogy Amerikából, vagy Ausztráliából Európába küldjenek mezőgazdasági produktumokat. Addig minden állam, vagy terület csak azt termelte, amire neki szüksége volt.

Természetesen az új helyzet nagyon megzavarta a farmereket és a szállítások lehetősége miatt a gazdálkodók minden országban sokat szenvedtek. Végül is a tudományt hívták segítségül. Sikerült is többtermelést és olcsóbb termelést bevezetniök, egyre fejlődtek és ma már csodákat képes művelni a helyes és okszerű mezőgazdaság.



Blue Mountains, Australia. „Weeping rock.” (Síró szikla.)

50.000 HOLDAS FARMEREK

De nemesak Ausztráliában, hanem Kanadában is egészen más a gazdálkodási rendszer, mint például Európában. Az itteni gazdák el sem tudják képzelni azokat a területeket, amelyeken egy-egy farmer gazdálko-



Gy. Endre. A keresztretjévpontozás folytatódagos. Közelesem jutalom-lárgyakban reszesülnek azok, kiknek a legtöbb pontszámuk van és aztán rövid időközökben sorra kerülnek a következők. Szóval érdemes most is hozzákezdeni a rejtvények fejtéséhez.

Széchenyi uti előfizető. A kért üggyeket a városházán a gazdasági ügyosztályban intézik. Tessék Kiss Ferenc fogalmazóhoz fordulni.

Fontos Budapestre utazók részére

Szálljon meg a

Merán-szállóban

Berlini tér 7. (Nyugatinál)

Budapest legjobb helyén fekvő modern szálloda

Lift, központi fűtés, hideg és meleg folyóvíz, fürdők, telefonos szobák, kávéház-étterem.

Szobák 4 P. Pensiók 7.50 P-től

Egy ágynál 10%, két ágynál 20% engedmény a lap olvasóinak.

Utazásom a Szentföldön.

Illés próféta csodatevő barlangja.

Ecsedi István útinaplójából.

(19. folytatás.)

A tengerpart felé tartottunk. Nagy robbanások hallatszanak. A hang nyomán erős füst és por tör elő.

— A partot robbantják, a kikötőt építik, figyelmeztet vezetóm.

— Igaza van a kormányzatnak. Haifa fekvésénél fogva hivatva van arra, hogy Palesztina legfontosabb kikötője és Levante átmeneti kereskedelmének gócpontja legyen!

A robbanás éles, egészen közel van. Munkások állanak porosán, vigyázva. A kis mozdony fűtől és vízi a rengeteg törmelék. Óriási vasdaruk emelgetik hosszú csőreikkel a nagy köveket és rakják pontosan a tett helyre, ahol néhány beton munkás betonnal le is ragasztja. Vezetóm ismerősre akad és ez be is vezet bennünket a munkahelyre.

Egy pallér harsog előttünk. Héberül kiabál, talán szidja a munkásokat. Éles hangjának hatása alatt a héber és arab munkások szaporábban mozognak.

— Ugye bár ez a felügyelő nem keleti ember? — kérdelem.

— Nem bizony, keresztény ember. Valahonnan Magyarországból való.

— Akkor földim! — kiáltok fel.

A vezető mérnök odainti. Ő szaladva jön. Közben fejét vissza fordítja és még egy parancsot elharsan héberül. Előttünk áll. Egy más szemébe nézünk. Szívünk összedobban. Egymásra ismerünk hazánktól több ezer kilométerre távol.

— Jó napot földim! — fogok vele kezét.

— Agyon a jó Isten, Uram! Én Varga Sándor főpallér vagyok Budapestről. Elmondja még, hogy a haifai cementgyárhoz hozta Guth mérnök és most a haifai kikötőt építik. Jól megtanult héberül, jó dolga van. Azután újra köszön és szalad munkahelyére intézkedni.

— No látja, ilyen temperamentumos a magyar iparos!

Es járjuk a partot. Kőtörmeléken keresztül-kasul lépegetünk. Amoda már rakják a mólót és a hajónak nem kell a parttól távol megállani, honnan bárkások szállítják ki drága pénzen, hanem a hajóról a partra lépdel az utas, az áru is átrakás nélkül jut a partra. Új korszak jön, de a kultúra néhány száz bárkás kenyérét veszi el és sorozza a munkanélküliek közé.

Utunkban számos apró csiga hever a kietlen parton.

— Nézze kérem, ezek a biborcsigák! — magyarázza vezetóm.

— Tanulmányaimból ismerem e csigákat. Ezeknek izzadmány mirigyeik vannak, melyek biborcedvet izzadnak ki.

— Ebből az izzadmányból készítették a régiek a biborfestéket!

— Igen a phöníciaiak és nagyon drága pénzen adták el nyugatnak. Igy volt régen, de a modern találmányok feleslegessé tették szegény csigákat. A német anilinfestékgyárak ma már kémiai úton olcsóbban és könnyebben látják el a világot biborfestékekkel.

— Az igaz, de nem váltak feleslegessé ezek a szörnyek! — mutat előre.

A tenger haragos hulláma egészen talpunkig dörög. Megáll és vissza fordul. Egy-egy véka nagyságú teknősbéka marad a szárazon. Sokat hátra fordít a bős hullám. Ezek halálra rémülve kapálnak uszonyos lábakkal. A szerenésesebbek, amelyeket a hullám hason hagyott, ijedten menekülnek vissz a tengerbe.

Néhány fekete férfiú vigyáz a hátonfeketőkre. Oda szaladnak hozzájuk, felszedik nagy kókuszhalóba és a legközelebbi hajóval viszik Alexandriába ott eladják és Kairóban az angoloknak, mint ingyencsemegét tálalják fel.

— Hát jó étvágyat hozzá! Kerülöm ki e fusta szörnyeket.

A tengerparton a délibb síkterületre gyalogolunk. Egyszerű házakból álló villanegyedbe érkezünk. Földszintes házak tűzfalán egy-egy bibliai idézet van felírva németül.

— A templariusok telepe! — magyarázza vezetóm. Ez a német lovagrend részt vett a kereszties háboruban, azután itt telepedett le. A német rend, fegyelem jelzik házuk tájékát.

Egy fűszerüzletbe megyünk és kérdjük, hol vannak a férfiak, miből élnek itt az emberek?

A német boltos elmondja, hogy mindenkinek van földje a Karmel hegység tetején és ott foglalkoznak egész nap, csak estére jönnek haza.

— Ide elmegyünk! — mondom vezetómnek.

— Igen, de az út hosszú és fárasztó.

Ebéd után már útban voltunk a Dsebel Mar Eliás (Illés szent hegyének) serpentin útjain. Utunk kopár hegyoldalon haladt. Sok barlang mindenfelé. Lenéztünk a ragyogó kék tengerre. A tenger pihent, a hadihajók nyugodtan ültek a víz tükrén.

Már félórája másztunk. Egy nagy vaskapura bukkantunk. Kopogtattunk. Egy sápadt, nagy szakállú szerzetes jön elő, kezében vörös cédulát tart. Ez a belépőjegy a rend területére. Magyarázzuk, hogy mi turisták vagyunk. Nem használt semmit. Ingyen belépő nem volt. Pár dísztert tettünk az aszott marékba és átvettük a vörös cédulát.

A vasajtó kinyílt és mi vígan mentünk a rézi karmelita rend temploma felé. Az olasz stílusú templom arról nevezetes, hogy oltára alatt egy barlang van, melyről a szerzetesek azt tartják, hogy ebben a barlangban volt Illés próféta búvóhelye. Nem bizonyos, hiszen rengeteg barlang, búvóhely van itten körül, sőt az egész Karmel hegyben.

— No látja Ön e szakadékokat, barlangokat? Az üldözöttek, apostolok, remeték rejtékhelye volt ez.

A templom mögött emlékoszlopot pillantok meg.

— Ez a szerény oszlop a Keletet ostromló Napoleon pestisben elhullott gránátosainak emlékére van emelve.



HAIFA A KARMELEL-HEGGYEL

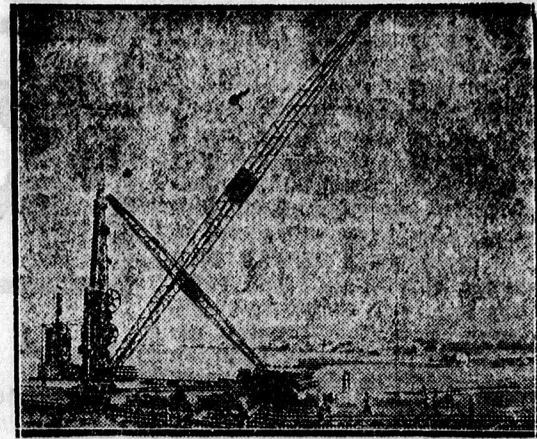
— Bizony itt Napoleon vereséget szenvedett a természettől és az ellenségtől.

Feljebb haladunk az úton és még jóideig a karmelita szerzetesek területén járunk. Ez is elmarad. Az út széleit illatos mirtusbokrok, mandula-, szentjánoskenyér-, vad szilvafák szegélyezik.

Felérünk a tetőre. Itt a Karmel-szálló. E körül már zsidó területek vannak. Bennünket nem ez érdekel. Egy zsidó elvezet a hegy túlsó oldalára, hol még meg lehet látni a régi malmok, öntöző kutak, bor- és olajsajtók romjait. Magas kultúra volt évezredekkel ezelőtt. Az elpusztult s az egykor dús termő területen a vadak tanyáztak. Most újra virágozni fog.

Új kép. Leander-ligetből zsidó gyerekek éneke hangzik. Benézünk. Egy gyermek egy ágyu esővén fekszik, a többiek meg forgatják a csövet. Az ágyu vasbeton alapon áll.

— Ez a világháború emléke. Nem szimbólum, hanem gyilkos szerszám, mely innen ontotta a halált az előre törő antant csapatokra és zsidó légióra. A hegyen német, török és osztrák-magyar csapatok voltak. Azt beszéltek, hogy a mellette kimagasló mandulafára akasztották fel azt a török tüzérhadnagyot,



KIKÖTŐÉPÍTÉS HAIFABAN.

aki akkor is folyton tüzelt, mikor a parancsnokság már általános visszavonulást rendelt el és társai mind odahagyták.

— Kegyetlen játék volt, de így volt. Most már a templariusok földjén járunk. Néhány zsidó földművelő telep (kvuca) van itt. Ezek közösen bérlik és művelik a templariusoktól bérbevett földet.

Már a Nap leszállóban van. Vezetóm úja a hegyet mászni, nógat, hogy menjünk le a tengerpartra és nézzük a sótermelő zsidótelepet. Dicséri szándékukat. A tengervízét nagy betonmedencébe vezetik. Ezekben a Nap heve elpárologtatja a vizet és ott marad a só. Ezt a sót ők finomítás útján kitűnő konyhasóvá teszik.

— Negy nemzeti munkát végeznek ezek a derék emberek! — fejezi be elbeszélését, — mert kiszorítják az importot.

— Ezért a nagy nemzeti munkáért Gandhi hindujait becsukják az angolok! — jegyzem meg.

— Nézzük csak meg a sátorlakó sótermelőket!

— Azt nem, de elmegyünk Illés próféta barlangjába. Furcsa lenne, hogy a Karmelen járunk és még be se megyünk.

— Hát mit látunk?... Odvas barlangot! Este lesz ránk! — panaszkodik.

— Az út egyenes, sőtétben is le tudunk jönni! — vigasztalom.

Mivel kitérés nem volt, másztunk újra fel a barlanghoz. A barlangnak öre elébünk jött, alázattal köszönt. Abból él, hogy alázatos és szolgálatkész. Bevezet a tágas barlangba, mely a keresztény, zsidó és mohamedán előtt egyaránt szent. Az öreg áhitattal, halkán lépdel a kópádimentumon. Zsidó kísérőm is lábujjhegyen megy előre és alázattal meg-meghajlik. Az én szeges cipőm hol kopog, hol sívit a kővön, szinte szegyenlem magam. A ridég kőfalon függönyök, drága szőnyegek függenek. Egyiken zsidó felirat, másikon latinbetűs jelmondat, harmadikon Korán idézet olvasható arabul. A hívő lélek kegyes áldozata mindenik a csodatevő prófétának Illésnek, akinek sok csodái megvannak írva a Bibliában.

Az ör magyaráz. Félre visz egy oldal barlangba. Egy nagy nyílás széles ajtóval. Meglepő kép. Ez a barlang tele van kis ágyval, bölesóval. Se szeri se száma az egyszerű alkotmányoknak. Nagyon nézek, az ör megmagyarázza. Babonás és hívő emberek ide szokták hozni beteg gyermekeiket, hogy imádkozzanak értük Illés prófétához, aki a bibliai özveg halott gyermekét feltámasztotta. Sőt még ma is a babonás arabok a súlyos beteg gyermeket befektetik egy ágyba és bezárják egy éjjelre ide, hogy egy éjjel együtt maradjanak Illés próféta szellemével, mert ez meggyógyítja a beteget. Sokáig elnézegettem a csodabarlangot. Gondolkozom, hogy a népképzlet mit ki nem talál. Már a fejem is szédeleg a csodáktól.

— No menjünk ki a szabad levegőre! — biztatom kísérőm.

Az öreg ört megajándékozzuk és kilépünk Illés barlangjából. Beesteledett. A Karmel csúcsán kigyul egy lámpa, mely a tengerig levilágít. Ez is egy csoda lámpa. Ebáz effendi lámpája. Az ör úgy tudja, hogy ez szent ember volt. Perzsiából jött. Nagyon öreg volt, hozzájárt a vidék tanácsért, orvosságért és vigasztalásért. Néhány éve meghalt. Fiai bebalzsamozták testét és Karmel egyik barlangjába tették. A nép nem hiszi, hogy meghalt. Azt tartják, hogy mikor ez a lámpa kigyulad, lenéz a tengerre és várja hajóját — a csudahajót.

(Folytatása jövő vasárnap.)

Bill és Tibi

Bill hamisítatlan yenki gyerek. Ezelőtt négy évvel látta meg a napvilágot az északamerikai Buffaló városában, amelyet erre mifelénk alig ismernek, legfeljebb hallottak róla, hogy van olyan is. Esetleg emlékeznek egyesek arra is, hogy a háboru előtt járt erre felé egy hatalmas cirkuszkaraván, amelynek Buffaló Bill volt a neve. A mi kis Billünknek azonban ehhez semmi köze, dacára annak, hogy Billnek hívják és Buffalóban született. Billt néhány nappal ezelőtt hozta el a papája, William S. Howard buffalói orvos magával Debrecenbe, hogy amíg ő itt a kitűnő Kreiker professzor szemészeti klinikáján az ismereteit szélesíti, nézzen szét Bill is egy kicsit a nagyvilágban.

Billt Debrecenben sem hagyta el a vérbeli yenki hagyományos szerencséje és hamarosan akadt társasága is. Kreiker professzor négy éves Tibi nevű fiában. Bill nem tudott egy szót sem magyarul, Tibi nem tudott egy szót sem angolul, természetesen azonban, hogy rögtön kitűnően megértették egymást. A két gyerek öt perc múlva a legélénkebb diskurzusba merülve tilt Tibi összes játékaik között.

A két apa nézte, hogy barátoknak fiaik. Bill vitte a szót és egyszer csak széttárta a karjait, mint aki valami nagyot mutat:

— *In Buffalo there are such a big houses!* (Ekkora nagy házak vannak Buffalóban.)

Tibi azonban nem hagyja magát és ő is mutat egy nagyot a széttárt karjaival:

— *Az én papám meg egy ekkora nagy vaddisznót lőtt a vadászaton!*

Bill sem hagyja magát és a két gyerek élénken diskurál tovább. Nincs semmi fennakadás, játszanak vigan, könnyedén, mintha Bill is itt látta volna meg a napvilágot a délibábos Hortobágy szélén, vagy Tibi született volna a romantikus Buffalóban. Végül Kreiker professzor megkérdezi a fiát:

— *Megérted te Tibi, amit a Bill mond?*

— *Hát hogyan papa!*

A két papa összenéz és szinte egyszerre mondják:

— *Bár csak a felnőttek is így megérteneék egymást.*

ABC

utasok részére.

A: Ha Budapestre jön szálljon meg a dunaparti elsőrangú BRISTOL szállodában,

B: mert olcsó áron nyújt mindent: szép szobát, kitűnő ellátást és szórakozást, hisz ugy a délutáni teánál, mint az esti vacsoránál tánc van.

C: Mivel ezt (szobát teljes kitűnő ellátással) — a szoba fekvésétől függően — már napi 12— pengőért kaphatja.



A zápor hull...

*A zápor hull, hull sűrű esőpben,
Ugy suhog, mintha lejtene,
Zuhogva, gyorsan száll előttem,
Míg el nem ér a földre le.*

*Éj van, egy csillag sem világol
Ezen a sötét éjjelen,
Csak a sápadt hold fénylik távol
S én repülök, azt képelem.*

*Az eső hull, de újra égbe
Viszi fel a körforgatag,
E földön semminek sincs vége,
Hát az életnek volna csak?*

*Nem! A haldt út, amely minket
Magasabbra visz, mint e föld.
Hol számon kérik tetteinket
S a lélek újra testet ölt.*

*A lélek él és halhatatlan,
Nem korlátozza az idő
És ezen nagy körforgatagban
Él, dolgozik, nem nyugszik ő...*

*Elállt a zápor és az égen
Kigyulladtak a csillagok,
Az ezer csillag át az éjen
Mint ottárlámpa, úgy ragyog.*

*A haldt olyan, mint az álom,
Elszenderülünk légy karján
S felbredünk túl e világon
Egy szebb, jobb létnek hajnalán.*

Balázs Miksa
IV. gimn.

Vakáció a falun.

— Ifjusági regény. —

Írta: KISS ISTVÁN.

(10. folytatás.)

— Mielőtt azonban tovább megyünk célszerű lesz megebédelni — jelentette ki Ernő, aki soha a legválságosabb pillanatokban sem felejtkezett meg a gyomráról.

— Magam sem bánom — járult hozzá Lajcsi és a két fiú kicsomagolva, hatalmas étvágygal látott neki az enni-valónak.



Évcs után a két gyerek leheveredett. Alaposan ki voltak merülve: így hát nem csoda, hogy mielőbb álomba merültek. A Gog még egy ideig fenn örködött, de aztán csakhamar ő is követte kis gazdái példáját s a sötét pince mélyén, többszáz méter mélységben a föld alatt jó izű álomban heverte fáradaimait a kis társaság.

VI.

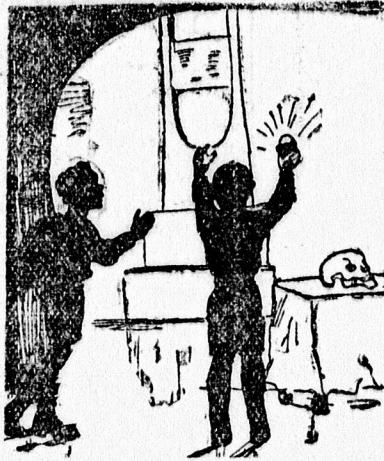
Hosszú ideig aludhattak, legalább is Lajcsinak, aki elsőnek ébredt fel, rettenetes hosszúnak tűnt fel a lefekvésük óta eltelt idő. Pillanatig jóformán az sem jutott eszébe, hogy hol lehet ebben a pillanatban. De a nyir-

kos, falak, melyek körülvették őket, a szürke homály, melybe csak halvány világosságot bírt törni a zsebviláglámpa, pillanat leforgása alatt eszébe juttatta, hogy hol van.

Megrázta bátyját.

— Ébredj Ernő.

Ernő álmosan nyöszörgött, aztán megfordult a földön, mintha csak ott-hon a jó puha ágyban fordulna a má-



sik oldalára.

— Hagyj még aludni — mormogta.

— Kalandornak nem szabad sokat aludnia — jelentette ki szigorúan Lajcsi és irgalmatlanul felrázta bátyját.

Az öltözéssel ezuttal nem volt baj, mivel ruhástól feküdtek le. Rövid reggeli után ismét utnak eredtek.

Másfél órát mehettek előre, mikor hírtelen véget ért a lépcső. Egy óriási teremben találták magukat. Közepén egy asztal volt, fekete posztóval bevonva. Rajta nagy fehér koponya vigyorgott a fiukra. Előtte egy deres volt különféle kinzószerszámokkal. És a sarokban hatalmas vérpad volt ácsolva óriási hárdal.

(Folytatjuk.)

Csutora Jancsi az északi sarkon.

Csutora Jancsi huszárkaplár úr egy esős őszi napon nagyon ásítózott.

— Unatkozom, — mondotta barátjának, Puskás őrmesternek. — Valahová ki kelene rándulni.

— Hová mennél ebben az esőben?

— Hova? Oda, ahol nem esik, hanem fagy. Az északi sarkra. Ott még úgy sem jártam soha.

Ezzel fölnyergelte a gőzparipáját, (ő tudvalevőleg gépkocsi helyett géplovat készítettett magának) rája akasztott egy kályhát, melegen felöltözött, aztán nyeregbe pattant, harmadnapra az északi sarkon volt.

Nagyon hideg volt a sarkon, az örökös hó és jég hazájában. Csutora Jancsi tehát azonnal készített hóból kunyhó magának, abba beleállította a kályhát, befűtött, pipára gyújtott s heverészett. A kunyhó tetején vigan lengett a magyar zászló, mert Jancsinak első dolga volt, hogy a piros-fehér-zöld lobogót kitűzze a sarkon.

— Most mindjárt teát készítek magamnak, — gondolta, — elolvasom az ujságot, melyet magammal hoztam s nem cserélek az eszkimók királyával.

Akkor jutott eszébe, hogy elfelejtett gyertyát vinni magával. Szerencsére még nem következett be az állandó éjszaka, mikor nappal is, éjjel is, sötét van, hát Jancsi így szólt magában:

— Sebjaj. Itt a kunyhóban ugyan nem látok, mert nincs ablak rajta, hanem majd kiviszem a kályhát a jég-

mezőre s ott főzöm meg a teámat.

Ugy is tett Jancsi, ahogy fölterte magában. Kivitte a kályhát, rátette a teás kannát, tele tömte friss hóval, aztán alája gyújtott. Nemsokára megolvadt a hó és barátságosan kezdett zúgni a víz a kannában.

Csutora Jancsi ezalatt az ujságot olvasta.

— Ej, be jól fog esni egy-két csésze tea, — gondolta. — Szó, ami szó, jó hideg van az északi sarkon, nem árt kissé fölmelegíteni magunkat. Aha, kezd már zúgni a víz... nem sokára beledobom a teát.

Háttal ült Jancsi a kályhájának s így nem vette észre, hogy azzal különös dolog történik. Tudniillik elkezdett sülyedni. A kályha melege megolvastotta a jeget, mely eleinte porhanyóssá vált, azután lassan olvadozott.

— Zúgj, zúgj, kedves kicsi kályhám, — gondolta magában vidáman Csutora Jancsi, miközben az ujságot betűzte. — Zúgj s juttasd eszembe a kedves ott-hont, huszárpajtásaimat, Muci lovamat, — mert, hajh, szeretem én a gőzparipámat, kedves a fülemnek az ő főfőgése is, de ha a Muci lovam nyertését hallom, a szívem is ugrál örömben!

Zúgj, csak kicsi kályhám és süsogj nekem ilyen kedves gondolatokat. A kicsi kályha azonban nemcsak zúgott, hanem szép csöndesen a jég alá szállt. Már nem látszott egyéb belőle a tetejénél, a tetején a teás-kannánál. Azután az is eltűnt a jég alatt, lemerült a jeges tenger fenekére. A helyén nem maradt egyéb, a jégen, egy kerek lyuk-nál.

Egy rozsmár, mely a jég alatt úszott, csodálkozva állt meg a lyuknál.

— Nini, — gondolta magában — alakot készíttetek a jégbe. Ejnye, de okosan tették, legalább kikukkanthatok kissé a világba, meg egy kis levegőt is szippanthatok.

Ezzel kidugta a két szép agyarral díszített fejét a lyukon.

Csutora Jancsi ezalatt végére ért az ujságjának, a pipája is kialudott. Vigan fölkiáltott.

— Most következik a tea. Már előre érzem a pompás ízét, az orrcsiklandozó illatát. Gyere tea, melegítsd meg Jancsi kaplár gyomrát.

Megfordult, hát majd sóbálvánnyá vált, jobban mondva jégemberré fagyott, mikor a kályhája helyén a dupla agyarral csudát megpillantotta.

Egyszer ijedt meg Csutora Jancsi életében: akkor, mikor a kályha helyett a rozsmár vigyorgott rája. Esze nélkül ugrott a gőzparipája hátára és cserben hagyva az északi sarkot, hókunyhót, zászlót, gőzölt vissza Magyarországra.

— No, hogy mulattál az északi sarkon, — kérdezte tőle Puskás őrmester.

— Rosszul, — felelt bosszusan Jancsi, — Képzeld, teát főztem magamnak a jégmezőn s amíg ujságot olvastam, egy északsarki lakó, akinek akkora két fog lógott ki a szájából, mint két szurony, kiitta a teámat s a tetejébe felfalta a kályhát is.

— Ne mondd!

— De úgy volt. Nem is megyek én többet ilyen falánk országba.

REJTVÉNYPOSTA

A múlt számunkban közölt rejtvények megfejtése a következő: 1. Emberefeletti munka. 2. Málnaszörp. 3. Neveltség. 4. Pékinas. 5. Pannonhalma. 6. Fáklya. 7. Színész. 8. Játékdélután.

Debrecen városa a magyar nap alatt

Portengerben uszik a Csapókert. Nagydebrecen legnagyobb falva. Munkásnegyed, ahol a fél telep a zsilbogóról él. Legszomorubb városrész: az Olajútó.

A „Debrecen” kiküldött tudósítójától.

Debrecen, 1932. aug.

A szél kavargja a homokot és szemébe vágja az embernek a port. A kárikulai forró nap tüze tikkasztja a bokáig homokárban lábáló embert. Úgy járok ebben a rettenetes özönben, mint-ha valahol az Isten háta megelt keserném a szebb magyar életet. —

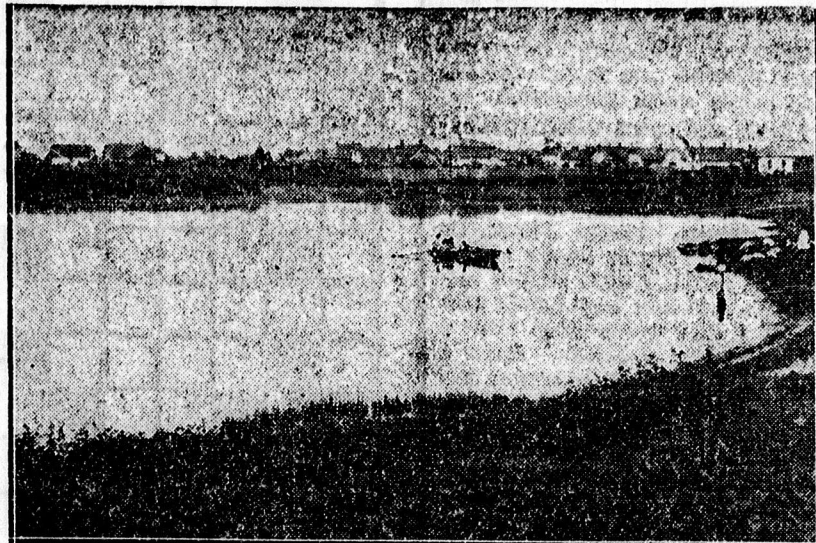


Dr. Sz. Rácz Imre.

Nem, egy pillanattig sem gondolom, hogy Debrecenben járok. Az Alföld metropolisa elvész a szemem elől, mert keserves sorsú falut kell látnom földig süppedt apró házak tövében csupán. Nem látják, nem ismerik a városban ezeket a szomorú körülményeket, melyek jellemzői a kertészek nevezett külvárosi telepeknél. Hihetetlen, hogy mennyire a város magas szintje mögött maradtak ezek a falusias utcák, ezek a rozoga viskók, ezek a szűk és rendetlen sikátorok, melyeknek homlokára hetykén azt írta ki: utcák. Nem, itt igazán nem figyelmezteti a városias jellegre semmi az égi világon az embert.

PORTENGERBEN USZIK A CSAPÓKERT

Talán a legnagyobb külsősége a városnak a Csapókert. Hatalmas területen több mint tízezer ember él. Ha életnek lehet nevezni azt a kínlódást,



A kincseshegyi tó.

han, fényes autók sora száguld Debrecen szabad királyi város pompás kövezetű belvárosi utcáin.

— Rossz azt látni kérem, hogy mit szenvednek ezek a szegény állatok itt a fuvarozásoknál! — mondja kísérem társam, egy munkás férfi.

— Mi volna a kívánságuk, óhajtatuk? — kérdezem a kíséremet.

— Nem is tudom én azt elsorolni. Volna itt kívánság éppen elég. Tessék megnézni ezeket az utcákat, ezeket az utakat! Lehet ezt nézni, ahogy száz téglát szállítanak ezek a fuvarosok ebben a porban? Megszabad az ember szíve. Igérték, hogy utat kapunk, ígérték, hogy rendezik az utcákat! Nincs belőle semmi! Ha pedig egy jó eső van, akkor víz alatt van itt pár perc

alatt minden. Mert csupán azt rendezték, hogy néhány dombot valamennyire lehordtak, de ha eső esik, akkor ide hozzánk ömlik le minden víz! A homok nem issza be hirtelen a vizet, hát itt áll meg a házak tövében. — Int a Jánosi-utca közepe táján a házakra a kísérem.

Míg megyünk, már félcípőm tele van homokkal. Itt csak eszmáiban lehet közlekedni nyáron, mert különben elmerül az ember cipője a homokban! — Annyit csináltak itt a járdarendezésnél, hogy a kerítések, házak tövébe húzgálták el a homokot az inas munkásokkal. Legalább annyi járdánk volna, mint a homokkertiéknak. A sokat emlegetett csapókeri halál-sorompónál átmegegyek a síneken. Most látom, hogy van itt sorompó, de hosz-

szú kilométereken keresztül gát, kerítés nélkül fut keresztül a Csapókeren a sínpár. A sorompó félszegen, sután áll a hosszú sínpár mellett. Ott, ahol annyi a gyermek, mint itt is, csak az Isten különös kegye őrzi meg ezeket az utcán lévő gyermekeket attól, hogy naponta nincs elgázolás. Mert gyerek az van. Bőven van.

DEBRECEN LEGNAGYOBB FALVA

Terjedelemre, kinézésre a Csapóker Debrecen legnagyobb falva, mert ezt a városrészt a legnagyobb jóakarattal se lehet a város részének nevezni. Ha csak az a néhány villanylámpa nem hirdeti a városi kultúrát és haladást, melyek az utcákon pislognak éjszakai órákban.

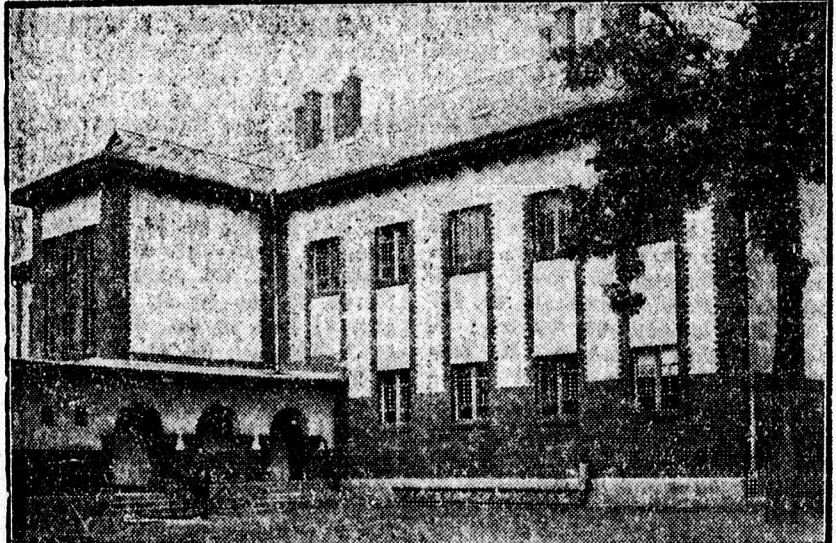
Kilencvenszázalékban munkások laknak itt. Elsősorban építő munkások, akiknek igazán nem lehet mondani ma, hogy: jó dolguk van. Csaknem mindannyian munkanélküli vannak. A házak udvarán férfiak ténfergnek, heverésznek és gyermekek nyüzsögnek. Az apró kertekből bántos, lehevadt növényzet kandikál ki. Mindent bepókhálózott itt valami ropant bánt és névtelen keserűség. Az embereken kívül élőlényt alig látam. Egy csirke, egy kacska, árnyékban szundító kutya, portyázásra induló macska sehol. Ugy látszik, ahol nehéz megélni van az embereknek, ott a házi állatokat sem szívesen türik.

— Kint van most a fél telep a zsilbogóról! — mondja valaki.

— Én mit csinálnak a zsilbogóról? — kérdezem.

— Szerencsét próbálnak. Tetszik tudni, most szerda van, piac nap és akinek van még valami eladóni valója, az megpróbál pénzt csinálni. Itt már az emberek mind eladták, amit eladhattak! Vannak olyanok is, akik a városban vesznek egyet, mást, olcsón ócska holmit és azt próbálják értékesíteni a zsilbogóról. Valamiből csak élni kell!...

A Népkör környéke néptelen. Nem



A csapókeri új iskola a Jánosi utca végén.



Rendezetlen görbe utcák a Csapókerben.

vegetálást, ami itt olyan megszokott, mint a por, mint a homok.

A Jánosi-utcán megyek végig. Utca-tervezésnek se híre, se hamva. De még járdának, útnak sem. Minden második ház előre ugrik, megszakítja az út vonalát. Apró, gatambdúc nagyságú házak rendetlen udvarokkal állanak a roppant rendtelenség világában. Illemhelyek penetráns bűze, rozszagt kerítések düledező sora fogad mindenfelé. Alig két-három rendes ház, alig egy, két lakható hajlék. És mégis mindenütt emberek élnek, emberek küzdenek a holnapért, reménykednek a mindennapi kenyérért.

Az úton nyomorúságos két gebe vonszolja rozszagt székér előtt gereblyésen csontos irháját. A roppant homokárban szakadásig húznak a párák és a fuvaros káromkodó biztatásánál csak az ostoresztogás a hangosabb.

Istenem, ki hinné, hogy alig egy kilométerre innen villanyos kocsik ro-



Düledező, rozszagt viskók az olajútóban.

sokat lehet ellenben ünnepnap se látni az itteni népköri életből. És főleg nem sok jót hallhat az ember. De lehet ezen csodálkozni. Ahol olyan küzdelmes a hétköznap kenyérgondjával harcolni, ott vasárnap nem várhatunk fejlődést, haladást se kulturális, se vallási téren.

— Meg aztán olyan elhajlott irányban megyen itt különben is az élet, hogy nem szívesen beszél róla az ember! — mondja egyik vezető ember.

— Mégis mit csinálnak? Mivel foglalkoznak?

— Elégedetlenkednek! Az elégedetlenség pedig soha se volt jó tanácsadó. Más szellemet kellene ide püztátni. Lehet, hogy ha más volna a gazdasági élet, akkor itt is másképpen folynának a dolgok! Most nagyon szélsőséges irányban folyik az a csendes élet is, ami még van!

A Népkör szomszédságában vannak az iskolák, itt van az iskolák mellett az óvoda is, ahol vasárnaponként is

mentiszeletet tartanak.

— Sajnos, egy kezemen megtudnám számlálni a férjakat, akik istentiszteletre járnak. Pedig a munkájuktól ráérnének! — töpreng a vezetőm! — Pedig Halász András nagytiszteletű úr igazán mindent elkövet, hogy a hivatást gondjaiba vegye, pártfogolja. De valahogy a lelkekkel van itt baj! A mai nyomorúságos élet kikezdte a lelkeket is. A mindennapi bajok megfertőzték a lelkeket jobbra való törekvést is.

Végig járom a pompás iskolákat, jól felszerelt tantermeket is megnézem. És itt ugyanazt a hihetetlen állapotot találok, amit a Nyilas-telepen. Itt is áll három éve a pompás iskolafürdő, mely súlyos ezrekbe került és ezekben a gyermekeket fürdőt, zuhanyoló pompás helyiségekben még soha senki se fürdött. Nem helyezték üzembe a fürdőt! Miért? Titok! Csak találgatni lehet. A megépítésre volt pénz, roppant összegű pénz, de már üzembe nem helyezték, mert némi költséget jelentene a kezelő szolgának alkalmazása. Fenn az ernyő nincsen kas! Hát miért kellett megépíteni ezt a drága, értékes alkalmatosságot, ha most mindent a rozsdá emészt és a használatlanság pókhálózza be? Az ember nevetni tudna, ha az nem jutna az eszébe, hogy közel ezer szegény, ványadt, fonyadt testű kis gyermek egészségére, jólétére, tisztaságára volna megmérhetetlen áldás az, ami három év óta csukottan, elhagyottan áll! Itt, ahol annyira szükség volna a gyermekek gondozására és testi épségük védelmére! Luxus iskola-fürdő, melyben csak néhány álmódó gondolata fürdők! Egyszerűen nem értjük, hogy miért kell ennek így lenni!

És van ennek az iskolának egy másik roppant nagy hibája is, amin haladéktalanul segíteni kell. Annak idején egy összekötő folyosóval építették össze az új iskolát a régivel. Ez rendben van. De ezt az összekötő folyosót úgy használják ki „gazdaságosan”, hogy erre a folyosóra rendezték be az illemhelyet. Illemhelyet vízvezeték nélkül. És olyan kisméretűre szabták, hogy a sok száz gyermeknek igazán nem elég. Tantermek szomszédságában, olyan folyosón, amin keresztül kell járni. A bűz elviselhetetlen. De semmiféle tisztasági intézkedéssel nem lehet megoldani ezt a kérdést addig, míg vízvezeték nincs. És ilyen közelségében a tantermeknek még a legultrapirosszban sem lehet árnyékszék, nemhogy Debrecenben, ott, ahol iskolafürdőt is építettek!

És keresem az iskola kútját! Nincs kút az iskola udvarán. Nem akarok hinni a szememnek. Felvilágosítanak, hogy kút valóban nincs, csak kint az iskola előtti téren.

Hát igen, Debrecenben vagyunk! Csak egy kicsit távol, néhány kilométernyire a város szívéből.

Míg megyek a szűk sikátorokon és járom a rendetlen utcákat, újra csak arra kell gondolnom, hogy mi mindent kellene itt csinálni. Mennyi munkaköltség volna. Hány és hány ezer munkáskezet lehetne foglalkoztatni. Milyen égetően szükséges közmunkákkal, fontos építkezésekkel, beruházásokkal lehetne a munkanélküliséget kiküszöbölni. Volna itt dolog, volna itt munka és volna itt munkakész bőven. De hol van minderre a költség. Hol van a pénz, mely egyszerre megteremtene a sok, sok lehetőséget az életnek. És megszületne valóban a sokat emlegetett álmom: Nagy-Debrecen. Mert addig, míg a külsőségek ilyen állapotban vannak addig Nagy-Debrecen csak álmom lehet. Legalább is azoknak, akik azokról a szélső közevű utcákról letérnek a kerteségek sok, sok ezret számláló munkásnegyedéibe.

De van reményünk arra, hogy minden teret, minden elgondolás egyszer mégis valóra válik. És ez a hirtelen elterült város nemcsak a homlokát fogja ékesíteni szépségekkel, kényelmi berendezésekkel, hanem végtagjait

is, a kerteségeket, melyek éppen a fejlődés és rohamos terjeszkedés miatt már évekkal előbb elvésztek kerti jellegüket, hiszen statisztikailag a lakosság papíron már debreceni lakos. De olyan harmadosztályú lakos, mint azt már többször megírtuk. Egyelőre csak a terheit érzi a városnak, de az előnyeit nem! Pedig addig nem lesz elégedettség, addig nem lesz még viszonylagos boldogság sem, míg egyenlő elbánást nem kap minden debreceni polgár éppen Debrecenből!

A LEGSZOMORUBB VÁROSRESZ: AZ OLAJTÓ

A kincseshegyi új házak között meggyünk az Olajtő felé. Mennyi ház, mennyi takaros, rendes fészek. De hány és hány ház ég itt, ha nem is füstöl. Itt is igen eladó minden második ház. A kincses hegy helyén szállást vett a cifra nyomorúság. Nagy a kamat, csökkent a kereset, apadt a fizetés. Pedig akik ide építkeztek pár évvel előbb, azok boldogan azt hitték, hogy megoldódik életük kálváriája a saját telekkel, házakkal! De jött évek keserűségeinek, fizetés csökkentéseinek, elbocsátásoknak, munkanélküliségeknek és a csinos, takaros kis házak tűzhelyére állandó vendégfogót szerzett a gond, a töprengés.

A Kincses tó környékét ingyen fürdőzők serege lepi el és a forró nyári nap szenvedését enyhíti a szép nevű, ittmaradt tó vize.

És most befordulunk Debrecen legszomorubb városrészébe, az Olajtőbe. A neve szerint mindig szegény hely lehetett, hiszen az olaj a szegény ember zsírja volt mindig. Ez a telep pedig a szegénység fantasztikus fészke. Nincs az a rendezői fantázia, mely el tudná így képzelni a nyomorlakást, a szegény otthon. Sokat tanulhatnánk itt az orosz klasszikusok, ha új regényt akarnának írni. Mintha a legnyomorúságosabb jobbágykorból mentették volna át kínos gondokkal ezeket a rozoga, nádtetes viskókat, koldus külsejű házkörnyékeket, hol seregestől élnek fedél alatt az emberek. Ördög-cérna kerítések tövében trágás almok deszka jászollyal, rongyos illemhelyek és ordító szegénységnek külsőségei. Így képzelem el a multat, mikor még falabakon járt a haladás, fejlődés építkezésben, technikában és kényelemben. Nem lehet ezt néhány sorban elmondani, leírni, ezt látni kell! És csodálatos, hogy a szegény kunyhók, tűzfészek vitilók világában gondos külsejű, gondozott asszonyok, tiszta gyermekek seregét látom. Csak csodálkozni tudok és elrémülni, mert arra gondolok, hogy mi lenne itt egy eszelges tífuszjárvány idején. De úgy látszik, hogy az Isten különös gondot fordít az emberekre. Nem lelek beteg, nem hallok panaszt, csupán az adót sokalják, mert pl. tenyérrnyi udvaron álló rozozott kis kunyhó után évi 80 pengőt fizet az egyik özvegy! Nem tudja miért, nem tudja hogyan, de ennyit fizet. Viszont azt se tudja, hogy honnan, de megfizeti, mert nem akar Isten szabad ege alatt maradni.

— Mert úgy tessék meggondolni a dolgot, hogy itt a föld a városé, csupán a földön lévő ház, a felépítmény a miénk.

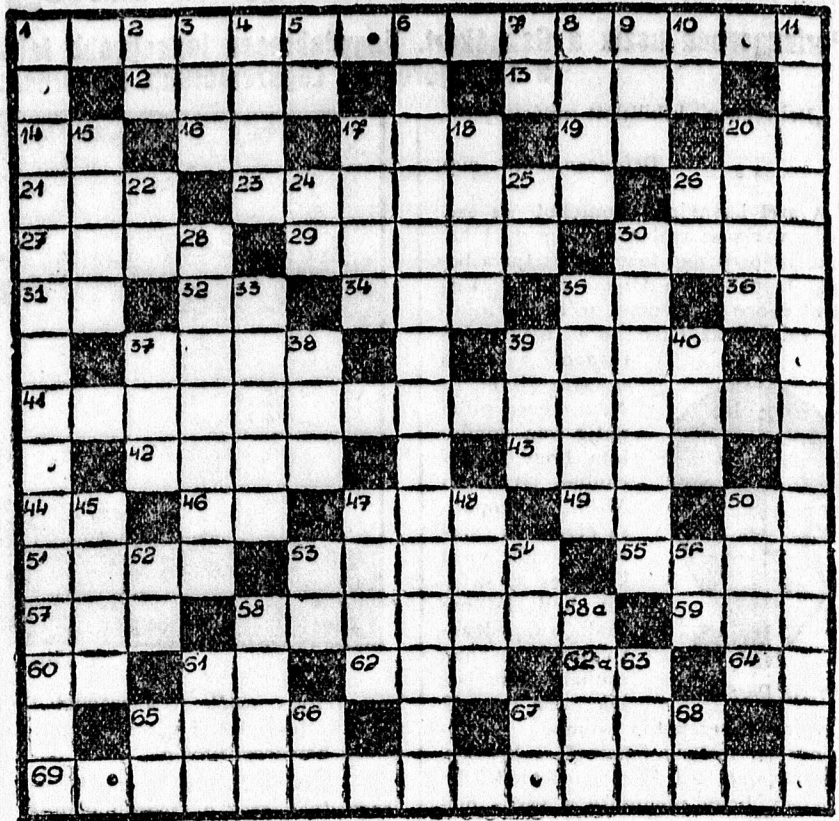
Ilyen jogviszonyt se hallottam még. Hepehupás utcáknak kinevezett járások, kuszált összevisszaságban álló, gálgáz házaeskák, felszerek, kidült oldalú istállók, bűzös ketrecek, ördög-cérna bokrok. És ebben a tömkelegben emberek, akiknek élete itt zajlik, itt folyik apró események, kicsi örömeik és nagy gondok között. És ezt a képet úgy hívják, hogy Olajtő.

Szemben van a temető és a fáradt nagy akácfák tövében örök álmatlanszanak azok, akik már elfáradtak a küzdelemben. A sírokon frissen hajtott virágok nyílnak és égve néző, napot bámuló féjjel jövődőről beszélnek. Jövődőről és Nagydebrecenről, arról a jövődőről, melyben a Csapó kert is Nagydebrecen részének érzi magát.

Dr. Sz. Rác Imre.

77. számú keresztrejtvény

Beküldte: Thóbiás Margit Csokonai utca 13. szám.



Vízszintes sorok: 1. Kőbor Tamás egyik regényének címe. 12. Idegen férfinév. 13. Ilyen fa is van. 14. Tagadó szó. 16. Azonos magánhangzók. 17. ... lin, angol női név. 19. Idegen névelő. 20. Arisztokraták címzésénél használt rövidítés. 21. Visszafelé: szám. 23. Férfinév. 26. Visszafelé: az újságokban sok van. 27. Ö. O. B. Ö. 29. Holt... 30. Nem ebbe. 31. S. N. 32. Vallásrövidítés. 34. „Altat” más-salhangzói. 35. Idegen névelő. 36. Röviden: korjelző. 37. L-el az elején férfinév. 39. I. V. D. Ö. 41. Két szó: I. Kisközség Csongrád megyében. II. Olasz humanista volt Mátyás király udvarában. 42. Fordítva: nem szépi az arcot. 43. Gyümölcs. 44. Gyilkol. 46. Ifjúsági író monogramja. 47. A munka abszolút egysége, rövidítve. 49. ... rogató. 50. Összetett mássalhangzó. 51. Ilyen nevű cigarettá is van, a végén „fi”-vel. 53. Iz. 55. Bibliai név. 57. „Harag” latinul. 58. Ilyen jog is van. 59. Álló víz, névelővel. 60. Házilátat. 61. Rangjelző. 62. Ének. 62-a. Rag. 64. A. P. 65. Nem múlt. 67. Így is hívják a kannát. 69. Két szó: I. Munkácsy híres festménye. II. Szabolcs megyei kisközség.

Függőleges sorok: 1. Fenyvesek elensége: rovar. 2. Rakodczay Pál monogramja. 3. C. A. E. 4. „Isten” közismert idegen szóval. 5. Rangjelző. 6. „A nagyraevágás” c. regény írójá (olasz). 7. Zenei hang neve. 8. Figyelmes más szóval. 9. Német névelő. 10. Német prepozíció. 11. Tábort Róbert egyik regényének címe. 15. Férfinév. (német). 17. A daru teszi. 18. Kocsis teszi. 20. A gyerek mondja a sebre. 22. Kutya, más szóval. 24. „És” latinul. 25. Betű fonetikusán. 26. „Rab” mássalhangzói. 28. Dühöngő, más szóval. 30. Szívesen megissza a magyar ember (ékezet hibával). 33. ... uram. 35. Ilyen boltozat is van. 37. A. T. C. 38. Szesztes ital. 39. Női név becézve. 40. Névtű. 45. Háláját ... ja. 47. Azért birsz emelni, mert van... 48. G. M. Y. L. 50. Balog, más szóval. 52. Kettőzve bányaváros. 53. A. A. A. A. 54. A. O. 56. Azonos magánhangzók. 58. Ö. L. Ö. H. 58-a. Virágagy, idegen szóval. 61. „M”-mel az elején: „nagy” románul. 63. Egyik szülő. 65. Ö. C. 66. Fordítva: semmi sincs enélkül. 67. „Krisztus” rövidítve, 68. A. T.

A 76. sz. Keresztrejtvény helyes megfejtése a következő:

Vízszintes sorok: 1. Erdély fejedelme, 2. abuh (Huba), 13. Hull, 14. ja. 16. em, 17. ien (ein), 19. né, 20. hi. 21. Kos, 27. lezs (szól), 29. Laval, 30. atlo (átló), 31. I. L., 32. ze (ez), 34. rák, 35. K. L., 36. D. N., 37. menj. 39. Kapa, 41. Szinyei Merse Pál, 42. itél, 43. T. Z. S. A., 44. va (vak), 46. em, 47. d n r (dinár), 49. a e, 50. e a (Éva), 62-a lú, 64. M. M. Munkácsy Mihály), 65. mein, 67. lant, 69. Kukorica kapálás.

Függőleges sorok: 1. Éjeji csavargók, 2. da (ad), 3. ébe (éhen), 4. lump, 5. y h, 6. I. Egervár, II. Monrovia, 7. e h, 8. Duna, 9. elé, 10. 11 (lel), 11. Edison Alva Tamás, 15. Adél, 17. ipar, 18. niak (Kain), 20. Hold, 22. ez, 24. al, 25. K. L. 26. Kt, 28. Szent, 30. Alpesek, 33. enyém, 35. Kasza, 37. MII (1002), 38. jel, 39. Krt, 40. Apa, 45. Avat, 47. dale (elad), 48. Riga (Riga), 50. érem, 52. ak (ka), 53. so, 54. un, 56. et, 58. beir, 58-a. alap, 61. Leó, 63. una, 65. M. K. (Mikszáth Kálmán), 66. ni, 67. la, 68. tl (Tél).

A megfejtést szombat estig kell beküldeni a „Debrecen” szerkesztőségébe „Keresztrejtvény” felírással. Kérjük olvasóinkat, hogy a borítékra is írják oda a nevüket, a pontos címüket és a keresztrejtvény számát. Aki nem akar bélyegre költeni, az dobja be a levelet vagy a megfejtést a kiadóhivatalban levő központi postáldába. A megfejtéshez mellékelni kell a rejtvény-szelvényt is.

FELHÍVÁS

Értesítjük a megfejtőket, hogy keddi számunkban közöljük a jutalmazottak névsorát, valamint a kiosztásra kerülő jutalmakat. — Keddi közleményünkben mindenki megtudhatja, hogy ki mit fog kapni.

A „DEBRECEN” keresztrejtvénye 77. számú szelvény.

x „Száz kéz nyul egy leány után” c. regény 80 fillérért kapható kiadóhivatalunkban.

ARVERÉS.

Elárverezek Debreczenben Sinai Miklós u. 1. sz. alatt 1932 augusztus 10-én délelőtt fél 12 órakor 1440 pengőre becsült ingóságokat, u. m. építész alványokat stb. Debreczen, 1932 jun. 30.

Rápolthy János
kir. bir. végrehajtó.

25797—932. II.

BÉRBEADÁSI HIRDETÉMÉNY

Debreczen szab. kir. város tulajdonát képező és a Kassai ut keleti oldalán az Apafájánál levő és eddig erdőtisztí és erdőőri illetményföld céljaira használt 26 kh. 758 négyszögöl területű ingatlan az 1932 október 1-től számítandó egy évi időtartamra a városháza kistanácsstermében a f. évi augusztus hó 11-én délelőtt 9 órakor megtartandó nyilvános árverésen bérbé fog adatni.

Az árverési feltételek a hivatalos órák alatt a város gazdasági és erdőszeti ügyosztályában (Városháza, félemelet 14. sz. szoba) megtekinthetők.

Az árverés eredménye ellen utóajánlatnak helye van.

Debreczen, 1932 augusztus hó 6.

Polgármester.

Apróhirdetések

A DEBRECZEN nagy keresztírejtvény versenyének díjai:

- | | | |
|--|--|---|
| KLEIN MIKSA
volt Ecker, Klein, Sugár cég
női divatruháza
Ferenc József út 48
egy francia mintás cérna
georgette ruhához 4 méter
anyag választás szerint | MEINL GYULA
kávébehozatali r. t.
debreceni fiókjülete
Ferenc József út 59
egy Karton valódi Meinel-
bonbon | LIENER BELA
mesterfényképész
Csapó ucca 1
6 darab művészlap |
| MANDEL LIPÓT R. T.
cipőgyártóruháza
Ferenc József út
egy pár női vagy férfi cipő | PETRIK KÁROLY
divatruháza
Szent Anna ucca 5
egy legújabb 5szl divat-
szerinti tennisz-pullover | METEOR CSILLARGYAR
lerakata
Ferenc József út 9
egy komplett zseblámpa |
| RÓZSA ARUHÁZ
női divatruházlet
Ferenc József út 16
egy női kalap | BÉKES LAJOS
divatárkereskedése
Ferenc József út 22
egy divatnyakkendő. | BÓDEGYULA
ezüstkoszorús hentesmester
Csapó ucca 8. új helyiség
egy rúd szalámi (1 kiló) |
| NAGY JÓZSEF
többször kitüntetett szücsmester
Szent Anna u. 3
egy imitált nyest collé | MAGYAR RUHAIPAR
Arany Bika épület
egy strandkabát | FRICK MÜKÖSZÖRÜS
finom acélárú szaküzlete
Piac ucca 1
két darab finom valódi
Frick-féle és egy darab
csontnyelű sport zsebkés |
| DEBRECENI ÜVEGKERESKEDELMI R. T.
Rózsza ucca 4
egy esiszolt boros vagy
vizeskészlet választás sze-
rint | DR. REX GYÓGYSZERÉSZ ÉS
GYÓGYÁRUKERESKE-
DELMI R. T.
Rex-féle 1 üveg hajszesz,
3 darab Rex-féle szappan | ROTH LAJOS
uri és női fodrászmester
Hatvan ucca 6
Főpostával szemben
egy úr részére borotválás,
fejmosás és manikűr;
egy hölgy részére ondulálás
és manikűr |
| CSILLAG TESTVÉREK
divatruháza
Ferenc József út 25
egy női Sevilla ruhaanyag-
ra 3 és fél méte. | KONTSEK GÉZA
KERESKEDELMI R. T.
Kossuth ucca 15
3 darab nagy piperaszappan | |

Házasság

Kereszttyén
fűszerkereskedő feleségül venne intelligens leányt vagy asszonyt hozománnyal. Közbenjárókat díjazok. Leveleket „37-es“ jellegére a kiadóba kérek. 39

Egy
jobb megjelenésű 38 éves komoly özvegy asszony férjhez menne józan életű férfihez. — Gyermek nem akadály, szerető édesanya lenne. Megkeresést „Komoly“ jellegére a kiadóba. 144

Nősülne
fiatal iparos némi hozománnyal. Leveleket a kiadóba kér „Ósi rózsza“ jellegére. 339

Alkalmazást nyer férfi

Jócsaládból
való tanuló leányokat felvesz Frici kalapszalon. 65

Szappanos-
tanoncnak felveszek egy 15—16 éves jó magaviseletű fiút. Katona István, Szappanos utca 22. sz. 63

Üzletszerzőket
Szorgalmas, intelligens urak új akcióhoz felvétetnek biztosító intézethez. Jelentkezés szerdán délelőtt Magyar Eletnél, Arany János-utca keltő. 182

Körmencsiós
béres kerestetik szep-tember elséjére. Nap u. 1. sz. 122

Cipészsegéd
és tüzőnő felvétetnek. Patai ucca 15. Széplaki. 375

Italmérésbe
kimérőt azonnal felveszek. Értekezni Pesti irodájában, Burgondia 10. 371

Körmencsiós
gazdasági családos minden 16 év körüli fiával Mihály naptól felvétetik (volt Magos) Monti ezredes ucca 11, vagy Bellegelő 382. Szoboszlói útfél. 207

Asztalosstanuló
felvétetik Vangor Antal asztalosnál, Csapó u. 16. 362

Szerelő
szikvizes palackok javításához értő felvétetik. Hatvan ucca 22. sz. 308

Vendéglőbe
megbízható nős kimérő kaucióval felvétetik. — Cim a kiadóban. 282

Kifutófiu
20 éves korig felvétetik. Agárdi u. 6. fakeskedés. 284

Csizmadiaség
felvétetik. Zrinyi ucca 17. sz. 286

Fűszerstanulónak
szorgalmas, megbízható komoly fiút felveszek. Faragó István, Csapó 88. 303

Rendszerelő
nyugdíjas nőt vagy férfit családtagul vállalná kis család. Cim a kiadóban. 300

Cipészsegédet
felvesz Grósz Lőrinc, Sas ucca. 238

Csizmadiaség
állandó munkára felvétetik Fekete Miklósánál, Homok 24. 220

Kifutófiu,
vagy leányt felvesz Berzseki műterme, Ferenc József út 38. 232

Háziteendőkért
lakást kap egy házaspár. Kigyó ucca 14. sz. 216

Alkalmazást
Kap fűszerkereskedés-egéd üzletszerzésre. Értésítést ad telefonon harmincnyé—huszonöt 204

Alkalmazást keres férfi

Műszaki
rjázoló bármilyen irodai alkalmazást keres. Cim a kiadóban. 170

Mérlegképes
könyvelő évtizedes gyakorlatl az átrókönyvelésben is, órákonyvelést vállal. Megkereséseket „Perfekt“ jellegére a kiadóba kér. 224

Gépszekovács
éves állást keres uradalomban, bármikor belépésre, kitűnő bizonyítványokkal az összes — gazdasági munkák elvégzésében szakképzett-séggel, gépek és traktor kezelésben gyakorlott, traktor mellé szántani is elmegy heti vagy havifizetésért. Felesége vállalja a baromfi-nevelését. Cim Márton Károly, Hajdusoboszló, II. tized, 274. sz. — Horthy Miklós ut. 380

Alkalmazást nyer nő

Hölgyfodrász
kisasszonyt, aki manikűröz is, felveszek. — Rózsai, Csapó u. 65. 242

Bejárónő
keresek délutánra. Jelentkezés csak 11-től. Tőkésné, Cserepes 1. 201

Varrodába
tanulóányok felvétetnek. Prognér Margit, — Hatvan u. 2. 129

30 év
körüli gyermekszertő magányos nő a kincses-hegyi óvodába óvodai dajkának aug. 15-ére felvétetik. Jelentkezni lehet: Homokkert, Oláh Károly u. 57. 37

Jómegjelenésű
gazdaasszonyt, aki a vendéglői teendőket is érti, kaucióval keresek. Leveleket „Jó üzlet“ jellegére a kiadóba kérek. 40

Kiszolgáló
kisasszony jó megjelenésű azonnalra felvétetik. Kardos, Szent Anna u. 22. 127

Deutsches
Fräulein wird sofort aufgenommen (Geborene Deutsche.) Kandia u. 19. 61

Tanulóleány
dea cmfwymfwupj varrodába felvétetik. — József kir. hg. u. 7. 295

Kiszolgálóleány
jó megjelenésű vendéglőben jártas, könyvvel azonnal felvétetik Halásznál, Margitfürdő — sarkon. 296

Perfekt
férfifelhőnemű varrónő felvétetik Aszmannál, Piac 27. 304

Hölgyfodrász-
kisasszony, ki manikűröz is és egy tanulóleány fölvetetik „Piri“ hölgyfodrász, Csapó u. 84. szám. 352

Alkalmazást keres nő

Középkorú
nő, perfekt német, elmenne gyermekek mellé, könnyebb házi munkát is szívesen vállal, szerény díjazásért. Felvilágosítást nyújt Gyöngyössy tanárnő Szurdokpüspöki. 86

Fehérnem varrást
elfogadok. Házakhoz is megyek. Kigyó utca 7. 199

Kisebb háztartás
vagy magányos úrnő vagy úr háztartása vezetésére ajánlkozik középkorú hadiözvegy, vidékre is. Cim a kiadóban. 167

Élelmiszer, Ital

Teavaj
naponta, friss, igen jó (zú), negyedkilogramos csomagolásban kis tételben kapható. Cim a kiadóban. A-vv.

Urikoszt
kétfogás 50 fillér, 4 fogás 1 pengő. Eötvös u. 33. 213

Prima
tej házhoz szállítva kapható. Arany János u. 31. 346

Pénz
keresek kölcsön, magas kamatot fizetek. Cim a kiadóban. 1962

30 holdnál
nagyobb földre kölcsönt nyujtok „Hosszu időre“ jellegére. 370

Kereslet

Mult
vasárnap a strandról jó vet elvesztettem egy tanoncszerződést és egy iskolai ellenőrző könyvecskét, amely Rácz Lajos néven volt kiállítva. Kérem a szíves megtalálót, adja le Nagy Sándor bádogosmesternél, Bocskai tér 12. 373

Diákot keres teljes ellátásra

Két
három közép vagy felsőbb iskolás diáklányokat ellátásra felveszek özv. uriasasszony. Bethlen u. 66. szám. 235

Vegyes

40 év
óta fennálló forgalmas mas üzlet. Varga u. 31. szám. 361

Használt
Füzesi-féle kutszivattyú és kutrana eladó. Honvéd u. 58. 215

Marabu
költőgépj (új) eladó, részeseznek kiadó. Hirlap-iroda, Széchenyi 6. 354

Kiadó
nagyobb üzlethelyiség bárminek, jelenleg cukrászda. Kassai ut 2. — Árpád tér. 841

Kiadó
Szepesen 90 hold föld. Értekezni: Méliusz tér 12. sz. 381

Tehenet
tej hasznáért közeli tanúyára elfogadok. Kitelettem. Cim a kiadóban. 100

Átadom
több uccára néző jöme-
netelű vendéglőmet jog-
folytonossággal, beren-
dezéssel. Cím a kiadó-
ban. 261

Ajánlat

Kőörmelék, föld,
bontásból lerakható a
Csónakázó tónál. Sze-
kerenként harminc fil-
lért fizetünk. 1967

Tenyérfőző
még rövid ideig. Kigyó
u. 6. 198

Nemesi címerek,
művészi aquarell festé-
sétés olésón vállalom.
Cím a kiadóban. 169

Lámpapárnyót,
diványpárnyót 2 P-ért
montiroz iparművész.
Bárczy u. 7. Közkórház
zal szemben. 328

Elviszek
autómon 2-3 utitársat
Semmeringre 2 hétre
rendkívül olésón. Cím
a kiadóban. 360

Értesítem
a tisztelt öröklőtét közön-
séget, hogy Debreczen-
ben a „Hungária” mal-
mot üzembe helyeztem,
a mai igényeknek meg-
felelően átalakítottam.
A lisztek minőségéről,
valamint a pontos ki-
szolgálásról biztosítom,
ugy a vevő, mint az
öröklőtét feleket. Tele-
fon 13-02. Fehér Bar-
na, Hungária malom b.
378

Poloskairtást
eiángázzal, lakások vizs-
gálását felelősséggel. —
Kiss Mészáros tér 7. 210

Bor
pálinka legjobb, legol-
csóbban Dénesnél, Ceg-
léd u. 22. 255

Szabni
tanítók bentlakót is, —
készíték női ruhát, fe-
hérműt uriháznál is.
Jezerniczky, Vörös-
marty 26. 68

Varrónő
házakhoz ajánlkózik,
gyorsan dolgozik. Ár-
pádér, Möríc u. 14. —
Kárpáti. 147

Cserépkályhák
átrakását, Hartmann —
fafűtésre és szénfűtés-
re legolcsóbban vállal,
Szilágyi Gyula kályhás,
Lorántffy u. 9. sz. 155

Szekerények,
ígyrak, cselédágy, há-
romajtós szekrény, di-
vány, bormérő pult stb.
olésón eladók. Használt
bútorokat vesz és elad,
javít, ujakra cserél —
Kónya asztalos, Csapó
u. 49. 277

Poloskairtást
és lakások vizsgálását
felelősséggel vállalom.
Poloska- és patkányzser
kapható. Kossuth 47. —
Nánássy. 287

Aranyat,
ezüstöt, zálogédelulát —
magas árban vesz —
Blattner Árpád, Csapó
u. 63. sz. Kispóstánál.
Gyöződjön meg! 314

Zálogédelulázat
vesz elad, hosszabbít,
varrógépek, bútorok —
raktáron, Csapó 39.
228-VIII-22.

Iroda

Svetits
bérpalotában egy iroda-
helyiség azonnalra ked-
vező feltételekkel kiadó.
278

Bútor

Ebédlőt
komplett berendezést,
szépet alkalmi áron —
megvételre keresek. —
Reich, Fűvészkert u. 11.
148

Eladó
egy antik uriszobabú-
tor, egy komplett ebéd-
lő jutányosan. Kandia
u. 5. szám. 217

Antik
komót, furnéros és szek-
rater eladók. Maróthy
György ucca 3. 332

Gyönyörű
antik bútorok, vitrinek,
könyvszekrények, ko-
mótok, szekreterek stb.
Piac 44. III. ajtó. 374

Társ

Fővonalon
forgalmas üzlethez —
ezer pengővel társat ke-
resek. Cím a kiadóban.
292

Társat
keresek, lehet nő is, ha-
dirokanthoz 3-400
pengővel, jó üzlet meg-
nyitásához. Cím a ki-
adóban. 325

Új városrészen
fűszer és csemegeüzlet,
trafik céljára alkalmas
helyre tökével bíró vál-
lalkozót keresek. Érte-
kezés Csáthynál, Deák
F ucca 9. 193

Társat
keresek 250 pengővel,
pénz biztosítva. Havi 40
pengő haszonrészesé-
dés. Címét kiadóba le-
adni kérem. 258

Társulnék
ötezer pengővel rentábi-
lis dologhoz. Részletes
ajánlatot Polgár Már-
tonnak poste restante,
főposta. 99

Kedvező
fizetési feltételekkel —
jobb családi házat ven-
nék. Ajánlatokat „Jó-
fizető” jellegre a ki-
adóba kérek. 312

Használt
kerékpárt veszek. Ist-
ván ut 27-a. Sütődében.
330

Nagy
macekát vesz a Kór-
tani Intézet. Klinika.
226

Megvennék
kettő szoba, mellékhely-
iségekkel álló házat.
2000 pengős telkemet
adnám cserébe, külön-
bőzetet lakbérémből —
törlesztésem. Cím a ki-
adóban. 154

Biztos
megélhetésű üzletemhez
1000 P-vel társat ke-
resek. Cím a kiadóban.
259

Korlátlan
ítalmelési engedélyem-
mel társulnék vagy üz-
letvezetőnek elmennék.
Cím a kiadóba. 260

Oktatás

Javító-,
magán- és különbözeti
vizsgára előkészítérett
ségezett tanítónő. Nyil
u. 45. sz. 1982

Ötödikes
ref. gimnázistának al-
gebrából javítóztatásá-
ra instruktort keres,
Kováts, Klapka 46. 146

Javító- és magán-
vizsgára középiskolá-
sok olésó és garantált
sikerű előkészítése. Ki-
próbált, jól bevált mód-
szer, biztos siker. Pró-
batanítás díjtalan. —
Rendkívül olésó német
latin, magyar és számtan
tanfolyam. Értekez-
hetni Sz. Papp István u.
18. sz. Homokkert. 176

Szörfvizsgára
legolcsóbban előkészít-
jük. Egyéni kiképzés.
Csapó u. 65. 302

Harminc
óra alatt megtanítom —
könyvelni. Óradíj: egy
pengő. — Jelentkezés:
„Mérlegképes” jellege —
alatt a kiadóba. 225

Szörfvizsgára
előkészít Csobai mér-
nök iskolája. — Török
Bálint 15. 219

Hangszer

Új
iskolaharmónium 150
pengőért eladó. Cím a
kiadóban. 1963

Zongora,
bécsi gyártmányu fél-
hosszú. 250 pengőért el-
adó. Zenede portánál.
336

Autó, motor, kerékpár

Bíróság
közbejöttével elárveze-
tetik Hunyadi utca 13.
alatt folyó hó 11-én d.
e. 9 órakor egy csukott
könnyű teherszállításra
is átalakítható teljesen
üzemképes Ford szem-
élyautó. Esetleg becs-
áron alul is. 77

Motorkerékpár
kifogástalan állapotban
eladó. Kigyó u. 15. sz.
223

Kerékpár
alig használt eladó. Si-
monvi út 5a 376

175 kem
motorkerékpár, jó álla-
potban eladó. Megte-
kinthető délután 3-5
óráig. Cím a kiadóban.
149

1 1/2 tonnás
nűtipusu Ford teherautó
kifogástalan állapotban
eladó. Érdeklődni hét-
köznap 27-33. telefo-
non. 152

Ingóság eladás

Eladó
háromajtós könyvszek-
rény, székek, asztalok,
Singer karikahajós var-
rógép. Iróasztalok, inga-
óra, tükrök. Csapó 19.
102

Asztalos-gyalupad
eladó és egy festékörlő
gép. Homok u. 77. sz.
177

Eladó
eke borona 40 m. cső,
kutyém. hám. Csapó u.
9. szám. Hentesüzlet.
195

Két darab
üvegfal — egyszárnyú
üvegajtóval eladó. Do-
berdó utca 16. Nyulas.
138

6x9 Zeiss
fényképező gép olésón
eladó. Munkás u. 91.
140

Eladó
1500 literes víztartály
burkolattal. Kishegyesi
ut 12. 321

Írógépre
jókarban levőre áraján-
latot Méliusz könyvke-
reskedésbe kérek. 372

Fehér
fűtőszal. Boesky rádió
12 személyes alpakka
evőszék eladó. Rá-
kóczi u. 65., III. ajtó.
326

39 számú
vízmentes új cserkész-
cipő eladó. Késes u. 64.
333

Eladó
karikahajós börgép. —
Ajtó u. 18. 289

Használt
kerti vasasztalok, kerti
székek, kerti ernyők,
állólámpák, fogasok, —
etazsé, kapualatti áru-
láshoz üvegsekrény, —
asztal olésón eladók. —
Bethlen 21. 292

Browning
vadászfegyver tizenha-
tos, egy kütűdő német
vzsla olésón eladó. —
Baranyai 24. 290

Két
üzletajtó redőnyvel ki-
fogástalan állapotban
jutányosan eladó. Né-
meth u. negyvenhárom.
236

Eladó
igen jutányosan 3 da-
rab 25 literes tejeskama-
na. Teleki u. 94. Ház-
felülvétel. 234

Eladó
ötfiókos Singer süllyesz-
tős varrógép. Hatvan u.
17. emelet jobb. 268

Csecesemőnek
fűrésztűkád, pakolóasz-
tal és kiságy jutányosan
eladó. Kórház u. 5. 269

Eladó
cserépkályha, ruhaszek-
rény, komót fiókkal, —
gyermekágy. Eötvös u.
21. szám. 254

Eladó
két vaskeretes műhely-
ablak Honvéd u. 9-i.
Továbbá 800 literes
víztartály. Zöldfa u. 9.
245

Eladó
elesen fényezett barna
ruhaszekrény, kisasztal,
egylámpás rádió, mosdó
Ajtó u. három. 247

Eladó
jó állapotban levő fe-
kete hintó. Hatvan u.
4-b. sz. 126

Íróasztal
pipatartó, stélázi, férfir-
uha, fehérnemű jutá-
nyosan eladó. Sestakert,
Poroszlay ut 14. 115

Eladó
egy nagy mázsa, egy
nagy bernáthegeyi kutya
egy 10 méteres szin. —
Onossay u. 23. sz. Bi-
haritelep. 262

Ingóságvétel

Cserépkályhát
használtat, de jó álla-
potban lévőit megvétel-
re keres az Augusztá-
szanatórium. 47

Mérelet,
100-150 kg-ost, kétke-
rekü kézikocsit megvé-
telre keresek. Darabos
ucca 4. Fászinca. 156

Kiadó lakás

Egy
szép uccai szoba elő-
szobával, pincekonyhá-
val kiadó. Értekezhetni
József kir. herceg 34.
48

Kiadó
nagy szoba, konyha,
kamarás lakás külön
udvarral és baromfiud-
varral, azonnal. Eröss
Lajos utca 14. 181

Kiadó
azonnal egy szoba kony-
ha, speiz. Kuruc utca
25. 187

Uccai
egy szoba, konyha 15-re
udvari külön álló egy-
szoba, konyha azonnal
kiadó Pacsirta u. 49.
194

Kiadó
udvarra nyíló nagy szo-
ba, esetleg bútorozva.
Teleki u. 15. 192

Kiadó
egy szoba, konyha. 16
pengő. Varga 45. szám.
164

Uccai
szoba, konyha villany-
világítással kiadó. Kut-
u. 22. 174

Egy
nagy szoba, konyha
fixesnek kiadó. Kigyó-
u. 10. 715

Szép
szoba, konyha speiz —
nagy udvar, jószágtar-
tás. Sámsoni ut 13.
179

Különbjéjártat
uccai szoba, előszoba
esetleg külön konyhá-
val kiadó szeptemberre.
Eötvös ucca 11. 118

Egy szoba,
konyhás lakás kevés
házteteendővel olésón ki-
adó. Külsővásártér 5a
120

Egy szoba,
konyha, előszoba, ka-
marás tiszta lakás o-
csón kiadó. Zöldfa u. 8
120a

Egy
udvari szoba 15-re ki-
adó. Wesselényi ucca
115. sz. 151

Kiadó
szoba, konyha, speiz
azonnal. Böszörményi
17. 113

Kiadó
szoba, konyha, kamarás
lakás baromfiudvar, —
kerthasználattal. Lugosi
ucca 6. 281

Modern
uccai szoba, konyha, —
speiz, pince, külön ud-
varral kiadó Homok-
kert, Szabó Kálmán 49.
64

Kiadó
szoba, konyhás lakás
mellékhelyiséggel külön
udvarban, havi 20 pen-
gő. Margit u. 8. Tócs-
kert. 1

Egy szoba,
konyha, veranda mellé
helyiségekkel olésón ki-
adó. Herceg ucca 4b.
133

Kiadó lakás.
Egy szoba, konyha, —
speiz, ugyanott két szo-
ba, előszoba, speiz azon-
nali beköltözésre. —
Domb u. 18. 131

Uccai
Cegy szoba, konyha, —
speiz szeptember 1-re
kiadó. Vigkedvő ucca
46. 130

Egy
nagyobb, egy kisebb
szoba mellékhelyiségei-
vel kiadó. Lakó pincs.
Péceli 7. 236

Udvarnyiló
nagy szoba, fűskamara-
val, 15-re kiadó. Cso-
konai 25. 270

Kiadó
egy szoba, konyha, —
speiz. Nagyvárad u. 6.
szám. 266

Egy szoba,
szoba, konyha, fűska-
mara, aug. 15-re kiadó.
Böszörményi út 12. 263

Kvartélyt
kap komoly férfi vagy
nő külön szobában. —
Barna ucca 13. 249

Kiadó
egy szoba, konyha jó-
szágtartással augusztus
15-re. Oláh Károly 22.
248

Egy szoba,
konyha, speiz Nagyvá-
rad ucca 17 alatt kiadó
238

Kiadó
azonnal uccai szoba, —
konyha, speiz, fűskama-
ra. Homok u. 137. 211

Kiadó
több egyszobás lakás
mellékhelyiségekkel —
azonnal. Teleki ucca 68
218

Kiadó
egy szoba, konyha, —
speiz. Pacsirta u. 24. sz.
222

Kossuth 67
alatt 1 szoba, konyha
és 2 szoba, konyha ki-
adó. 368

Kiadó
egy nagy uccai szoba,
konyha augusztus 15-re.
Csillag u. 89. 372

Uccai
szoba, konyha, kama-
ra, udvari szoba, kony-
ha, kamara kiadó. Szo-
boszlói út 4d. 377

Kiadó
szoba, konyha, kama-
rás lakás, villany, víz,
mosókonyhával, üzlet-
helyiség. Kassai 33. 309

Egy szoba,
konyha, speiz kiadó. —
Tanító ucca 11. 275

Udvarnyiló
szoba, fűskamara szept-
ember 1-re kiadó. Vig-
kedvő M. ucca 46. 132

Magasföldszintes
széles előszoba, konyha lakás virágos, fás udvarban augusztus 15-re kiadó Busi 17. Értekezni rendőrség II. em. 79. 305

Azonnal
kiadó 1 szoba, konyha mellékhelyiségekkel. Teleki u. 31. 340

Kiadó
nagy szoba, konyha. — speiz, két szobának is használható. Vargakert ucca 8. Szoboszlói út 4. számnál. 353

Modern
szoba, konyha, speiz — mellékhelyiség kiadó. Kékes u. 8. 358

Kiadó
egy szoba, konyha, — speiz aug. 15-re. Csapó 47. sz. 359

Kiadó
egy szoba, konyha, fűszerműhely augusztus 15-ig, olcsó bér. Kölcsey 15. 363

Kiadó
augusztusra szép tiszta, ujonnan festett udvari lakás. Egy szoba, előszoba, konyha mellékhelyiségekkel. Simonffy ucca 53. 367

Kiadó lakás két szobás

A Hatvan
ucca 6. sz. legmodernebb bérházban garzonlakás, kettő-, három-, négyosztás lakások kiadók. Központi fűtés. Alandó melegvíz. Lift. Értekezni: a hitközség hivatalában: József kir. herceg u. 26. Telefon 22—31. 1739

Különálló
lakásban szép kert udvar közepén kettő szoba, konyha összesen 30 pengőért augusztus 15-től kiadó. Busi 17. — Értekezni: Rendőrség, II. em. 79. 105

Kétszobás,
fürdőszobás, Déri térre, háromszobás Bethlen 23., háromszobás Piac 10. kiadó 103

Kétszobás
esinosabb lakás november 1-re kiadó. Vigkedvű ucca 37. 131

Két szoba,
konyha, spájz szeptember 1-re kiadó. Jókay-utca 32. 139

Kiadó
két udvari szoba, konyha, kamara. Kölcsey u. 5. 311

Kiadó
modern két szoba, előszoba, konyha, speiz és egy szoba, előszoba, konyha, speiz. Ruyter 18. 274

Uccai
lakás két szoba, előszoba mellékhelyiségekkel szeptember elsejére kiadó. Széchenyi ucca 57. 327

Két szoba,
konyha, speiz, új festés, uccai bútorozott kiadó. Rothermere 25. 337

Kétszobás
lakás kiadó. Meszena u. 10. 329

Kiadó
Arany János 48 alatt 4, 3, 2 szobás modern lakás. 276

Két
kétszobás lakás kiadó mellékhelyiségekkel 22—25 pengőért. Vargakert, Déli sor 35. 283

Kétszobás,
fürdőszobás komfortos lakás külön udvarral azonnalra kiadó. Hortobágyi u. 34. 285

Kettő szoba,
konyha, kamara mellékhelyiségekkel, 664 négy szögöl gyümölcsös kerttel október 1-től kiadó Csígekertben, Honvédtemető ucca 3. szám a. Értekezés Arany János ucca 4. szám, emelet. 293

Kiadó
2 szoba, előszoba Miklós u. végén, Posta u 5/b. 299

Kiadó
uccai kétszobás és udvari egyszobás lakás mellékhelyiségekkel. — Epreskert ucca 7. 320

Kettő szoba
mellékhelyiségekkel — azonnal kiadó. Hadházi ucca 31i. Lugosi u. 1. 243

Kiadó
novemberre két szoba, előszoba, fürdőszoba, konyha, speiz, mosókonyha, mellékhelyiségek. Teleki ucca 32. sz. 183

Kétszobás,
fürdőszobás modern lakások Király uccai új bérházban november 1-re kiadók. Értekezni: Sajó műépítész, Werbőczy u. 4. 20.

Uccai
komfortos kétszobás lakás szeptember elsejére kiadó. Darabos 29. 227

Kettő szoba,
konyha uccai lakás szeptember egyre kiadó Teleki 46. 233

Uccai
kettő szoba, két különbejárattal előszobával, — mellékhelyiségekkel. — Rákóczy 50. 237

Két,
esetleg háromszobás lakás mellékhelyiségekkel november 1-re olcsón kiadó. Böszörményi út 5c. Építési iroda. 356

Napfényes
levegős modern lakások (2, 3, 4, 5, 6) park központban, bolt kiadó. — Csapó 19. 355

Két szoba,
konyha gyümölcsösökkel kiadó szeptember 1-ére. Erőss Lajos u. 18. 344

Azonnal
kiadó kétszobás tiszta lakás sertéstartással. — Kishegyesi út 12. 345

Kiadó lakás három szobás

Azonnal
kiadó szép 3 szobás lakás mellékhelyiségekkel, egész udvarral, lakó nincs, a házigazda nem lakik ott. Árpádtér 30. sz. Megtekinthető délután 3—7-ig. Havi bére 70 P. 59

Kiadó lakás nagyobb

Svetits
bérpalotában azonnalra három- és kétszobás lakások minden komforttal kiadók. 279

Kiadó lakás nagyobb

Svetits
bérpalotában azonnalra négyosztás uccai lakás minden komforttal kiadó. 280

Háromszobás
modern villalaks Besenyel ucca 6. szám alatt kiadó. Értekezni: Burgondia 5. 1766

Háromszobás és kettőszobás lakás
mellékhelyiségekkel — azonnal kiadó. Hatvan-utca 29. 76

Honvéd 26.
háromszobás utcaai lakás november elsejére jutányosan kiadó. 178

Háromszobás
lakás parkirozott udvarban novemberre kiadó. Arany János 20. 189

Kiadó
fixfizetésűnek november 1-től 3 szobás lakás 1 hold terület, szőlő és gyümölcsös, havonta 40 P. Bellegró 112, Boros Sándor Nyilastelepi megállóhoz 10 perc, a vasúti sín mellett balra. 200

Modern
háromszobás, fürdőszobás, parkettes uccai lakás kiadó. Hüvelyes u. 10. 221

Emeleti
háromszobás, fürdőszobás lakás összes mellékhelyiségekkel azonnal kiadó. Kossuth u. 28. számú házban. Értekezni Ipartestületnél. 212

Kiadó
uccai háromszobás teljes komfortos uri lakás november elsejére. Teleki ucca 13. 244

Háromszobás,
kettőszobás lakás mellékhelyiségekkel azonnal kiadó. Mester ucca 29. H

Háromszobás
modern lakás konyhakerettel azonnalra olcsón kiadó. Hatvan uccai kert. Diófa ucca 17. 112

Három
uccai szobás lakás mellékhelyiségekkel november 1-re kiadó. Csapó ucca 52. 137

Kiadó
háromszobás uccai lakás azonnalra. Kazinczy ucca 12. 162

Háromszobás
új uccai lakás teljes komforttal szeptember 15-re Honvéd u. 9/j. sz. alatt kiadó. Értekezni Zöldfa u. 9. 246

Uccai
3 szoba fürdőszobával, ugyanott kétszobás lakás kiadó. Méliusz tér 7. 379

Háromszobás
uccai parkettes lakás olcsón kiadó, külön-külön is. Kékes u. 357

Svetits
bérpalotában azonnalra három- és kétszobás lakások minden komforttal kiadók. 279

Kiadó lakás nagyobb

Svetits
bérpalotában azonnalra négyosztás uccai lakás minden komforttal kiadó. 280

Ötszobás,
modern uccai lakás — ujonnan kifestve, azonnal kiadó. Értekezni: Killer bútorüzlet. 28

Négyosztás
utcai urilaks teljes komforttal azonnal kiadó. Értekezni az Alföldi Takarékpénztárban. 43

Négyosztás
emeleti uri lakás modern felszereléssel, novemberből kiadó. Csapó utca 26. 196

Kiadó
főpostával szemben utcai 4 szobás, udvari 2 szobás lakás. Hatvan u. 4-b. sz. 125

5 szobás
modern első emeleti utcai lakás november elsejére, ugyanott 2 földszinti utcai szoba irodának vagy orvosi rendelőnek kiadó. Szent Anna 9. 160

Kiadó
4 szobás modern, parkettes, hallos szép lakás. Csapó u. 59. 253

Kiadó
5 szoba, parkettes, minden mellékhelyiséggel. Széchenyi 31. Szilágyinál. 214

Négyosztás
modern uccai lakás központban kiadó. Megtekinthető Jókai ucca 9a. 271

Péterfia
ucca 16. szám alatt földszinti uccai négyosztás lakás kiadó. Értekezés dr. Gergely Jenőnél. Piac ucca 16. szám. 251

Kiadó
5 szobás családi ház Arany János u. végén. Posta u. 5. 298

Bútorozott szoba

Különbejárattal
uccai bútorozott szoba kétágyas, fürdőszobával, különbejárattal kiadó. Simonffy 38. 94

Szép
utcai szoba, fürdőszoba különbejárattal, központban kiadó. Iskola utca 8. szám. 185

Különbejárattal
csinosan bútorozott szoba nyaralásra kiadó. Simonffy ut 13. 188

Bútorozott
szoba azonnal kiadó. Vigkedvű Mihály u. 49. 191

Egy
kis udvari különbejárattal bútorozott szoba 20 pengőért kiadó. Hatvan u. 2. 128

Különbejárattal
uccai kényelmesen bútorozott tiszta szoba fürdőszobával 2 személyneg. Jókai ucca 6. 121

Bútorozott
tiszta szoba 20 P-ért kiadó ágynemű nélkül. — Vörösmarty 26. 67

Különbejárattal
uccai parkettes igen szép szoba kiadó. József kir. herceg u. 35. I. jobbra. 158

Egy
kapualatti különbejárattal bútorozott szoba augusztus 15-re kiadó. Nap u. 25. 338

Bútorozott
szoba különbejárattal kiadó. Eötvös 43. 323

Világos
szép pince lakás bútorral vagy anélkül kis családnak kiadó. Ugyanott 2 ruhaszekrény eladó. Vigkedvű Mihály u. 12. 230

Bútorozott
udvari kis szoba kiadó. Széchenyi ucca 35. 257

Elegáns
parkettes fürdőszobával bútorozott szoba kiadó. Szent Anna u. 10. II. em. 350

Lakást keres

Keresztény
uri család két gimnazista fiút vállal teljes el látásra. Kossuth 67. 369

Szép
tiszta száraz uccai füres szobát keresek, esetleg fürdőszobával. Címet pontos fizető jellegére kérek a kiadóba. 347

Háromszobás
komfortos lakást keres gyermektelen házaspár november 1-re. Auspitz festéküzlet, Csapó u. 16. 265

Aug. 15-re
különbejárattal, csendes, tiszta, egészséges szobát keres közel a központhoz, ahol tágos udvar, kert van, 25 pengőig, róm. kath. kellemes uri családnál uri ember. Levelet Nyugdíjas 100-ra a kiadóba kérek. 364

Keresek
2 szoba konyhás lakást külön udvarra, a város nyugati részén. Rákóczi-utca 51. 108

Keresek
november elsejére egy vagy kettő szobás modern utcai lakást. Lakbért egy évre előre fizetem. Ajánlatot „Gyermeektelen tisztviselő” jellegére a kiadóba. 316

Novemberre
egy szobás modern lakást keresek. Veres utca 24. 3. ajtó. 165

Kétszobás
fürdőszobás, konyhás, lakást keresek földszinten utcait, lehetőleg a központban. Ajánlatokat várom. Engel ékszerész, Piac utca. 816

Üzlet, műhely, raktárhelyiség

Üzlethelyiség
volt fűszerüzlet Csapó-utca 39. kiadó. Értekezni házmeztérnél. 3

Kiadó
egy üzlethelyiség Ferenc József ut 16. 42

Üzlethelyiségek
a város legforgalmasabb pontján 25 és 30 pengő havi bérrel azonnal kiadók. Értekezni: József kir. herceg u. 24. fűszerüzlet. 101

Fűszernagykereskedés
üzlethelyisége berendezéssel együtt kiadó. — Piac 83. alatt. Ugyanott lakás és műhelyhelyiség. 74

Üzlethelyiség
bodegának alkalmas, berendezéssel azonnal kiadó. Piac u. 89. 150

Trafiknak,
cukorkabódnak alkalmas új bódé eladó. István út 15. 301

Üzlethelyiség
műhelynek, üzletnek kiadó. Domb u. 3. 206

Piacuccal
üzlethelyiséget esetleg elválasztva is azonnalra keresek. — Ajánlatot „Pontos fizető” jellegére a kiadóba. 231

Piac
ucca 51. szám alatti, jelenleg az „Alföldi Ruhaközpont” által bérelt üzlethelyiség jan. 1-től kiadó. Értekezés: dr. Gergely Jenőnél, Piac u. 16. sz. 250

Atadó üzlet, vendéglő

Kocsma
jogfolytonossággal, berendezéssel átadó. — Apaffy u. 113. 1893

Vidéken
jőmeneteli vendéglő családi okok miatt kedvező fizetéssel örök áron eladó. Bővebbet Igna György Debrecen, Egyetemi gépház. 110

Hentes-mészáros-üzlet
berendezéssel kiadó. Budai Ézsaiás utca 39. sz. 142

Eladó ház hely

Villatelek
központi egyetemnél jutányosan eladók. Bővebbet Szent Anna 10., II. em. 2. 348

Eladó
sürgősen és feltűnő olcsó árban Tegze ucca 7. szám alatt 300 n. öi — szép ház hely. Megbízott Samu János, Hunyadi u. 24. 318

Eladó
olcsó ház helyek: Szabó Kálmán uccában, Szoboszlói utca, Margit u. 3. és Méhes ucca 19. alatt 6 darab szép ház hely. Megbízott Samu János, Hunyadi u. 24. 318

Ház helyek
Széchenyi uton és a Vágóhíddal szemben jutányosan árban eladók. Bartha, Ispóty 3-b. — Telefon: 27—85. 316

Eladó ház

Alkalmi
vétel. Terménypiacon több lakásos nagy udvarú ház hatvezernyolcszázért eladó. Nyugati-utca 40. sz. 84

Eladó
szabadkészből Szent Anna utca 8. számú ház. Érdeklődni a délelőtti órákban. Simonffy 25. Bisothka építési irodájában. 71

Dienes József OFB ingatlanforgalmi irodájának hirdetései
 Iroda: Fűvészkeret u. 16. Irodai órák: hétköznap 8-6 óráig

Kondor-utca
 3. sz. alatt kilenc építkezési ház hely, 3 szobás ház részletfizetésre eladó. Szent Anna 4. 87

Sarokház
 forgalmas helyen, nagy telekkel, jó jövedelemmel, eladó. Mester u. tizenöt. 145

Négyszobás
 fűdőszobás, központi fűtésű családi ház tizenhatalmas eladó. Máté-ingatlaniroda Blaháné 14. Rendőrpalota mellett. 89

Eladó
 új családi ház. Sámsoni ut 17. 141

Eladó
 vagy onodói földdel elcserelehető a Csokonai-utcai 4. sz. ház és Sámsoni ut 23. alatti ház hely. Bővebbet a csapókereti óvodában. 157

Villa
 központi egyetem közleiben 4 szoba teljes — komforttal, 25 évi adómentességgel eladó. — Bővebbet Szent Anna 10., II. em. 2. 349

Eladó
 Kölesy u. 11. számú ház. Kétszer három szobás, kétszer kétszobás lakás. 365

Eladó
 elutazás miatt kis családi ház. Kut u. 4. Magoss György tér felől. 366

Adómentes
 1800 pengő jövedelmező ház Rákóczi uca környékén 2000 pengőért eladó. Balázs, Piac n. 89. 342

Eladó háza:
 Igazi jó vételek. Sarok uca 12. Csokonai u. 50. Apaffy u. 16. értékes szép ház. Délior 33 Keletisor 23. K. Tóth u. 12. Vendég u. 17. Uszó u. 5. számú szép villa. Károly Ferenc József uccán szép 6 szobás villa. Lugosi u. 25. Suhajda u. 9. Otáh Károly u. 9. és 30. Dembinszky u. 26. Vermes u. 8. Bővebbet Samu János OFB engedélyesnél, Hunyadi u. 24. 318

Eladó ház
 Simouffy 51. számú ház nagyjövödelmü azonnal ra eladó. — Értekezni: Pacsirta u. 7. Minden nap 12-4-ig. 335

Építkezésre
 alkalmas telkű modern, adómentes családi ház eladó Csokonai 7. 331

Eladó
 adómentes új ház. Viola uca 16. Csere is lehetséges. 241

Modern
 ház 10.000 pengő évi jövedelemmel. Üzlet, kocma jogfolytonossággal, 18.000 pengőért eladó. Cím a kiadóban. 171

Eladó
 családi ház villamos mellett közművekkel ellátva. Patai u. 8. 202

Eladó ház
 Nap u. 19. szám. Ára tizenkéttezer pengő. 272

Eladó
 3 szobás fűdőszobás, üzlethelyiséges ház — adósság átvállalásáért. Udvaron faterlep. Ispóttály uca 19. 190

Eladó
 vagy földdel elcserelehető Fűvészkeret u. 16. szám részben adómentes. muzeum felől 30 éves adómentességgel, beépíthető kertes ház, egy vagy két darabban. 306

Földbérlet

Nagyserén
 66. sz. állomáshoz közel 30 hold föld kiadó. Értekezni lehet Magoss György tér 30. 38

Kiadó
 aa Bánkon 54 hold föld Értekezni lehet Miklósu. 36. 180

30 kt. hold föld
 kiadó, Bánk 23. sz. Értekezni lehet a helyszínen. 173

Ebesen
 15 hold föld kiadó október 1-től. Értekezni Thaly Kálmán 12. 123

Bérbeadó
 Halápon 36 holdas tanyás, buzatermő kövesút, állomás mellett. Értekezni Zugó uca 5. 119

Kiadó
 Halápon 23. Bánkon 14 hold föld. Bethlen 31. Jobboldal 3 ajtó. 113 móltómu. srndlenmfwv

Haszonbérbe
 kiadó a Bellegelón tanyás föld október 1-re. Eötvös 112. 159

Ohaton
 300 hold szántóföld lakóházzal bérbeadó. — Kossuth u. 59. 163

Kiadó
 birtokbérletek: Vágóhidhoz közel 25 és Halápon 35 holdas tanyásbirtokok. Bővebbet Samu Jánosnál, Hunyadi u 24. 318

Kiadó
 20 és fél hold föld a Péterfia vagyis a Mátai uton haszonbérbe kiadó Értekezni Pacsirta u. 7. Mindennap 12-4-ig. 334

Hajduszovátón
 75 hold tanyás föld kiadó. Rothermere u. 53. 317

Kiadó
 32 hold föld. Csemete u. 17. 297

Cucán
 32 holdas, tanyás birtok. Ondódon 9 holdas pusztai föld bérbeadó. Budai Ezsaiásból nyíló Tarr uca 3. 273

Kiadó
 Monostorpályi utfélen 8 hold föld tanyával. — Nyil 131. 203

Kiadó
 Bellegelő 116. sz. tanya, 4 földdel és szőlővel. 252

10 hold
 ebesi föld kiadó. Értekezni: dr. Biró Pál ügyvéd irodájában, Szt. Anna u. 38. 116

ELADÓ HÁZAK:
 100.000 pengőért: Kossuth u. 42. Emeletes. 58.000.— Szent Anna 31. 50.000.— Szent Anna uca elején. Arany János uccán. Déri téren. 45.000.— Péterfia elején. 42.000.— Rothermere (Darabos) 21. Rákóczi 26. 36.000.— Szent Anna 34. Méliusz tér 7. István 45. 28.000.— Vénkerli adómentes villa. 26.000.— Gara uccán. 24.000.— Külsővásártér 8. Vörösmarty 24. Szannanos 17. 22.000.— Komlóssy 43. 20.000.— Andrássy 101. Dóza 8. 18.000.— Bőszörményi 20. Vörösmarty 28. 16.000.— Csokonai 23. Teleki 15. Domokos Lajos 14. István 41. Kardos 13. Szabó Kálmán 30-a. 14.500.— Csokonai 29. Károly Ferenc József 21-b. 13.000.— Posta 5. Rakovszky 53. Homok 142. Agárdi 12.

12.000.— Vendég 44. Szabó Kálmán 9. Csokonai 48. Apafi 30. Csonka 10. István 14. Kut 40. 10.500.— Szegényházsor 32. Nádor 4. 9.500.— Budai Ezsaiás 36. Jókai 25. Jerikó 42. K. Tóth 7. Agárdi 13. Bercsényi 56. 8.500.— Komáromi 3. Bezerédy 10/b. Kar 35. K. Tóth 42. Jerikó 35. Honti 4-a. 7.800.— Szegedi Gergely 22. 7.500.— Hegyi Mihályné 32. Keresztesi 27. Nyil 118. Budai Ezsaiás 8. Létei uca 26. Dobó 23. 7.000.— Huszár Gál 51. Sámsoni 19. Lónyai 29. Dicsőfi 9. Harsányi Gusztáv 27. Vendég 37, 54. Kar 44. Lepke 3. Kálmánchelyi 14. 6.600.— Göcse 12. 6.200.— Kálmánchelyi 20. Szabó Kálmán 7. Csillag 54. 6.000.— Szegényházsor 30. Kincseshegy 17. Gróf Leiningen 6. Egytelkerli 18-a.

5.600.— Bálint pap 5. Keresztesi 7. Bihari 11-b. 5.500.— Szegényházsor 30. 5.200.— Bálint pap 17. Bőszörményi 13. Kuruc 64. 4.800.— Margit 16. 4.500.— Kuruc 112. Magyar 11. 3.600.— Puskástelep 62. (Ötszáz pengővel átvehető.) 3.000.— Puskástelep 16. Somogyi Pál 10. 2.000.— Szép 1/a. György 28. Kőleséri Sámuel 122. 2.100.— Magyar 5. Király Ferenc 18. 2.000.— Dévai 20. Vágóhidnál Som 4. 1.800.— Pandur 8. 1.600.— Wolaffka 17. Létei uca 35. 1.300.— Alsójózsza 1096.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

Szegedi Gergely 8. Kuruc 87. Keresztesi 23-b. Apafi 31. 5.600.— Bálint pap 5. Keresztesi 7. Bihari 11-b. 5.500.— Szegényházsor 30. 5.200.— Bálint pap 17. Bőszörményi 13. Kuruc 64. 4.800.— Margit 16. 4.500.— Kuruc 112. Magyar 11. 3.600.— Puskástelep 62. (Ötszáz pengővel átvehető.) 3.000.— Puskástelep 16. Somogyi Pál 10. 2.000.— Szép 1/a. György 28. Kőleséri Sámuel 122. 2.100.— Magyar 5. Király Ferenc 18. 2.000.— Dévai 20. Vágóhidnál Som 4. 1.800.— Pandur 8. 1.600.— Wolaffka 17. Létei uca 35. 1.300.— Alsójózsza 1096.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

TELEK:
 Egyetemnél. Erdősoron. Tüzérlaktanyánál. Andrassy 75. Poroszlai uton. Károly Ferenc József 19. Bőszörményi 83. Vénkerthen. Létei uca 58, 66. Galamb uccán. Tócskerthen.

FÖLDEK:
 Biharban 1000 holdas uradalom 350.000 pengő. Karcagon 232, 162. Tiszabüdön 200. Diószegi úton 8. Kőszelyszegen 39. Csökmön 102. Fáy dűlő. Fancsikán 16 hold.

SZŐLŐK:
 Báthori 20. Kisszentanna pusztán 3 hold. Ungvári kertben. Bezerédi 35. Sárándi állomásnál.

FÖLDBÉRLET:
 Szovátan 20. Szabolcsban 500 hold

KIADÓ
 Szent Anna és Nap uca sarkán nagy üzlet. Dobozi temető, Szatmár uca 7. sz. villa. A hirdetett ingatlanok részletes leírását birtokosok díjmentesen kiadom. vagy meakildöm.

KERESEK:
 eladó házakat, földeket, szőlőket, telkeket, földbérleteket, nagyobb kiadó lakásokat.

DIENES JOZSEF
 OFB ingatlanforgalmi irodája, Debrecen, Fűvészkeret uca 16. szám.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.

OLCSÓ KIS HÁZAK:
 Kálmán 28-a. Fancsovits uccán. Vulkán telepen. Olajútóben 800-ért.

ÜZLETES HÁZAK:
 Mikepéresi uton. Vámospéresi uton. Márton Kálmán 10. Ruyter 18. Székely 20.